



The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 140-26
Saturday, 30th June 2007

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 30 juin 2007

Criminal Code Code Criminel

DESIGNATION OF QUALIFIED TECHNICIANS (BREATH SAMPLES)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 254(1) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Monte Kwinter, Minister of Community Safety and Correctional Services of Ontario, on the 16th day of May, 2007, designated the following persons as being qualified to operate the approved instruments known as the Intoxilyzer[®] 5000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 254(1) du Code Criminel du Canada, l'honorable Monte Kwinter, Ministre de la Sécurité communautaire et des Services correctionnels de l'Ontario, le 16 mai 2007, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer[®] 5000C.

Vic Baker	Niagara Regional Police Service
John T. Butler	Niagara Regional Police Service
Mark Diegidio	Niagara Regional Police Service
Cathy Edgcombe	Niagara Regional Police Service
Mark Fortuna	Niagara Regional Police Service
Kris Hamilton	Niagara Regional Police Service
Sara Hollowell	Canadian Border Security Agency
Brian James	Niagara Regional Police Service
Barry J. Ravenek	Niagara Regional Police Service
Sylvie M.F. Royer	Niagara Regional Police Service
R. Larry Tartaglia	Niagara Regional Police Service

DESIGNATION OF QUALIFIED TECHNICIANS (BREATH SAMPLES)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 254(1) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Monte Kwinter, Minister of Community Safety and Correctional Services of Ontario, on the 17th day of May, 2007, designated the following persons as being qualified to operate the approved instruments known as the Intoxilyzer[®] 5000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 254(1) du Code Criminel du Canada, l'honorable Monte Kwinter, Ministre de la Sécurité communautaire et des Services correctionnels de l'Ontario, le

17 mai 2007, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer[®] 5000C.

Kolin Alexander	York Regional Police
Jeffrey Bastien	Durham Regional Police Service
Eric Beattie	York Regional Police
David Cormack	Durham Regional Police Service
Stephanie Cuming	Ottawa Police Service
Kim Desjardins	Ottawa Police Service
Chris Gibbons	Halton Regional Police Service
Dovelin Hawthorne	York Regional Police
Nigel McIntyre	York Regional Police
Matthew McLean	York Regional Police
Lucas McSherry	Orangeville Police Service
Michael Pegg	York Regional Police
David J. Pellerin	York Regional Police
Karen Rintoul	Ottawa Police Service
Roman Santos	York Regional Police
Jennifer Seed	York Regional Police
Andrew Simmonds	York Regional Police
Paul Strong	York Regional Police
Jennifer Tennant	Ottawa Police Service

DESIGNATION OF QUALIFIED TECHNICIANS (BREATH SAMPLES)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 254(1) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Monte Kwinter, Minister of Community Safety and Correctional Services of Ontario, on the 31st day of May 2007, designated the following persons as being qualified to operate the approved instruments known as the Breathalyzer[®] 900 and 900A.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 254(1) du Code Criminel du Canada, l'honorable Monte Kwinter, Ministre de la Sécurité communautaire et des Services correctionnels de l'Ontario, le 31 mai 2007, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Breathalyzer[®] 900 and 900A.

Adam Belanger	Ontario Provincial Police
Steven Bosa	Ontario Provincial Police
Robin Camirand	Ontario Provincial Police
Matt Chorny	Ontario Provincial Police

Published by Ministry of Government Services
Publié par Ministère des Services gouvernementaux

© Queen's Printer for Ontario, 2007
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 2007



Dave Dennie
Michael Dunlop
Alexis Gysel
Maurice Lefavre
Graham MacGregor
Trevor C. MacLean

Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Township of Stirling-Rawdon
Police Service

Jillian Serkowney
Christopher Slobodian
Stephen Waite

Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police

(140-G337)

Ontario Highway Transport Board

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licenses filed under the Motor Vehicle Transport Act, 1987, and the Public Vehicles Act. All information pertaining to the applicant i.e. business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Pour obtenir de l'information en français, veuillez communiquer avec la Commission des transports routiers au 416-326-6732.

Hampton Jitney, Inc. 47128
395 County Road 39A, Suite 6, Southampton, NY 11968, USA

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the United States of America as authorized by the relevant jurisdiction from the Ontario/U.S.A., Ontario/Québec and Ontario/Manitoba border crossings:

1. to points in Ontario; and
2. in transit through Ontario to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec, and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance

and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Paisley Architectural Millwork Ltd. ("Small Town Tours") 47127
316 Mill Dr., P. O. Box 175, Paisley, ON N0G 2N0

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Counties of Bruce and Grey.

PROVIDED THAT:

1. the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the Public Vehicles Act, RSO 1990, Chapter P. 54;
2. this authority shall be restricted to the period between and including May 1st and October 31st in any calendar year.

Parkview Transit (Caledon) Inc. 17967-D
13960 Bramalea Rd., R. R. # 4, Caledon East, ON L7C 2P5

Applies for a public vehicle (school bus) operating licence as follows:

For the transportation of students for and on behalf of the Peel District School Board and the Dufferin-Peel Catholic District School Board between points in the Regional Municipality of Peel and the County of Dufferin and schools under the jurisdiction of the aforesaid School Boards.

PROVIDED THAT chartered trips be restricted to school purposes and only for schools under the jurisdiction of the aforesaid School Boards.

PROVIDED FURTHER THAT the current terms of public vehicle (school bus) operating licence PVS-2698 now in the name of Parkview Transit (Caledon) Inc. be cancelled.

(140-G338) FELIX D'MELLO
Board Secretary/Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés

The Director has been notified by the Minister of Finance that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241(1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Ministry of Finance, Corporations Tax, 33 King Street West, Oshawa, Ontario L1H 8H6.

Le ministre des Finances a informé le directeur que les sociétés suivantes n'avaient pas respecté la *Loi sur l'imposition des sociétés*.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(1) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les sociétés citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées par la *Loi sur l'imposition des sociétés* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites sociétés se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à l'Imposition des sociétés, ministère des Finances, 33, rue King ouest, Oshawa ON L1H 8H6.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2007-06-30	
ADS PANELS INC.	001435108
AM INTERNATIONAL TRADE & COMMERCE INC.	000888424
BARAK INVESTMENTS INC.	001461155
BARRY T. SAGE INVESTMENTS LTD.	000854708
BENTZEN'S FASHIONS LIMITED	000110262
BUSINESS EXPLORER (CANADA) LTD.	001352930
C. G. DRIVER SERVICES INC.	001174668
CANADIAN OFFSHORE SHIPPING INC.	000857429
CLARKSON MACHINERY LIMITED	000202239
COMBERMORE CONSULTANTS INC.	000909716
DO-AIR APPLIANCES LIMITED	000307519
DORANSON ENTERPRISES INC.	001057500
EAST COAST THRILLER INC.	001307136
ECONOMICAL HOME IMPROVEMENTS INC.	000572349
EVANS HOLDINGS CORP.	000969229
EXPRESS VISA AND BUSINESS PLANNING LIMITED	001195332
F.A.L. & ASSOCIATES LTD.	001161786
FOMALA LTD.	000344123
GLOBAL FRICTION INC.	001155190
INDIGO IRIS INC.	001275120
INFORMATIVE E-COM BUSINESS SOLUTIONS INC.	001464181
INSIGHT INC.	001286385
J & P INC.	001116924
JOE'S CLUBHOUSE RESTAURANTS LTD.	000756960
JOHN A. CHARNOCK & ASSOCIATES LTD.	000574502
JOHN MORGAN ENTERPRISES INCORPORATED	000951600
KNOWLEDGE PSI INC.	001266978
LECHIM VENDING LIMITED	000128494
LELAND LOVE CAR CITY LTD.	000343213
MAHOGANY EMPORIUM INC.	001349623
MAI THI SERVICES INC.	001186182
MANCUSO HOSPITALITY INC.	001342815
MCGUIN & ASSOCIATES INC.	001201908
MELON PROPERTY SERVICES INC.	001086743
MICROGOLD SYSTEMS INC.	001259531
NAIAD INVESTMENTS LIMITED	000746735
NORAMCO MARKETING INTERNATIONAL LTD.	000602456
OFFSHORE DIVE SHOP INC.	001343879
ORIENTAL FEAST INC.	001232817
PARAGON PRODUCTIONS (THE ASSISTANT) INC.	001189892
PARKIN ENGINEERS LIMITED	000252488
PERBRO MANAGEMENT LIMITED	000439280
PERIDIEM FINANCIAL CORPORATION	000654372
PHILIPPINE BAZAAR LIMITED	001582546
PIRACHA ENTERPRISES CANADA LTD.	000304632
PLUMBING POWER INC.	001200985
PRINT WORX INCORPORATED	001207203
RAMONA PRODUCTIONS INC.	000692868
RAY EGO SALES LIMITED	000529364
RICE COMMERCIAL GROUP INC.	001309496
SABER WEALTH MANAGEMENT INC.	001260855
SCOTCH PINE ENTERPRISES INC.	000360383

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
SELECT LIVING (1991) LIMITED	001076541
SHING TAK TONG RESTAURANT LTD.	001380101
SHOWSTAGERS INTERNATIONAL PRODUCTIONS INC.	000636187
SIGNS UNLIMITED (2000) INC.	001358612
SOCIDA LIMITED	001316194
SOLAR PLUS TECHNOLOGY LTD.	000920628
SONNY PETROLEUMS LTD.	001367592
SUMMERTREE HOMES (ORANGEVILLE) LTD.	000704696
SUZANNE PROULX RESIDENTIAL MARKETING SERVICES INC.	000785771
THE GOUGH & GRAY GROUP, INC.	000899159
THE GREAT CUP INC.	001039888
THE ONTARIO TRANSPORTATION CENTRE CORPORATION	001094788
THE RUSTY NAIL LIMITED	000361740
TOR HAM CAPITAL LIMITED	000797803
TRI-BRO BUILDERS INC.	001096435
TRIPACE INC.	000765958
TWYN RIVERS HOMES INC.	000857204
VERTICAL INFORMATION SUPPORT SERVICES INC.	000676654
VOGUE KITCHEN & BATH GALLERY LTD.	001235411
W. BAKER CONTRACTING LIMITED	000308714
WESTBROOK AUTO SALES AND LEASING (KINGSTON) LIMITED	001178462
WESTBURY ESTATES LTD.	001025360
WINSTON APARTMENTS LIMITED	000635572
WOLF GUGLER & ASSOCIATES LIMITED	001235761
1000 ISLANDS DRUGS LTD.	000702836
1025711 ONTARIO INC.	001025711
1054284 ONTARIO LTD.	001054284
1059804 ONTARIO INC.	001059804
1068543 ONTARIO LTD.	001068543
1071904 ONTARIO LTD.	001071904
1095200 ONTARIO INC.	001095200
1110809 ONTARIO LTD.	001110809
1144288 ONTARIO INC.	001144288
1176253 ONTARIO LTD.	001176253
1177142 ONTARIO INC.	001177142
1181264 ONTARIO LTD.	001181264
1190923 ONTARIO LIMITED	001190923
1301809 ONTARIO INC.	001301809
1337047 ONTARIO LIMITED	001337047
1342925 ONTARIO LIMITED	001342925
1343911 ONTARIO INC.	001343911
1345521 ONTARIO INC.	001345521
1387296 ONTARIO INC.	001387296
1392185 ONTARIO INC.	001392185
1400131 ONTARIO INC.	001400131
1420452 ONTARIO LIMITED	001420452
1427676 ONTARIO LIMITED	001427676
1433515 ONTARIO INC.	001433515
1435725 ONTARIO LIMITED	001435725
1475925 ONTARIO INC.	001475925
2002471 ONTARIO INC.	002002471
2004102 ONTARIO INC.	002004102
2004478 ONTARIO INC.	002004478
381212 ONTARIO LIMITED	000381212
413381 ONTARIO LTD.	000413381
537376 ONTARIO LIMITED	000537376
667920 ONTARIO INC.	000667920
72401 ONTARIO LIMITED	000072401
734036 ONTARIO LIMITED	000734036
809547 ONTARIO LIMITED	000809547
821897 ONTARIO INC.	000821897
830247 ONTARIO INC.	000830247
939264 ONTARIO LTD.	000939264
939938 ONTARIO LIMITED	000939938

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
954376 ONTARIO INC.	000954376
983008 ONTARIO INC.	000983008
983832 ONTARIO LIMITED	000983832
998896 ONTARIO LIMITED	000998896

B. G. HAWTON,
Director, Companies and Personal Property
Security Branch
Directrice, Direction des compagnies et des
sûretés mobilières

(140-G339)

**Cancellation of Certificate
of Incorporation
(Corporations Tax Act Defaulters)
Annulation de certificat de constitution
(Non-observation de la Loi sur
l'imposition des sociétés)**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under subsection 241(4) of the *Business Corporations Act*, the Certificate of Incorporation of the corporations named hereunder have been cancelled by an Order for default in complying with the provisions of the *Corporations Tax Act*, and the said corporations have been dissolved on that date.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, le certificat de constitution de la société sous-nommé a été annulée par Ordre pour non-observation des dispositions de la *Loi sur l'imposition des sociétés* et que la dissolution de la société concernée prend effet à la date susmentionnée.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
--	--

2007-06-04

ALLANDALE INDUSTRIAL REFRIGERATION LTD.	001091687
AMAFHAH CONSULTING CORP.	001304421
ANDREW MICHAELS TRADING GROUP LTD.	001304423
APPLE & SPICE FRUITS & VEGETABLES WHOLESALE/CASH & CARRY INC.	001292558
B & W ENTERTAINMENT INC.	001122709
BIG TOP RESTAURANT LIMITED	000672310
BORELE MARKETING INC.	001577144
BRANDER TRUCKING LTD.	000646031
BRECKLES CATERING LTD.	001277802
C-SPACE INC.	000629864
CANADA FINE FOOD INC.	001304740
CAR AUDIO CANADA E-SALES LTD.	001210330
CORALL FORMS INC.	001326337
COSMO VOX VIDEO INC.	000825462
E.D.D. GROUP DEV. (FORT ERIE) INC.	001304483
FAMOUS PRINTING INC.	001252586
FUTURE PATH SOLUTIONS FOR LIFE LTD.	001125120
G. AVERY & ASSOCIATES LIMITED	001130228
G.E.M. STONE INTERNATIONAL LTD.	001429144
GAMESCAPE INC.	000812583
GLOBAL IT INC.	002012862
GRAEME MORHPY DESIGN LIMITED	001107774
GREEN DAY TRANSPORTATION LTD.	001304557
GTA FLEET SALES & SERVICE INC.	001146019
GUIDA PRINTING SERVICES INC.	001112335
HIGH FASHION FINE JEWELLERY LTD.	001399688

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
I & P TELECOM INC.	001352445
IN CONTROL ENTERPRISES INC.	001575139
JVS POWERSPORTS INC.	001531084
LAWVIEW MANAGEMENT INC.	001272087
MAGNOLIAROSE INC.	001024038
MANCA CORP.	000932761
MIRAGE FIBERGLASS PRODUCTS INC.	001058058
MISIR HOLDINGS INC.	000580411
NATIONAL ELECTRONIC TECHNOLOGIES CORP.	001279377
NELDEV INC.	001295151
NFS TECHNOLOGIES INC.	001304500
NOVA ATLANTIS HOLDINGS INC.	001131727
ORB CONTRACTING & CONSULTING LTD.	001304508
P.R.S. COMMUNICATIONS INC.	001292375
PAT-PACK FILMS LIMITED	000491211
PAUTECH CORPORATION	001529329
PAVER ENGRAVER INC.	001304413
PAWS PRINTING SERVICES LIMITED	001246522
QUAD CONCEPTS INC.	001207368
RACING TECHNOLOGY INC.	001285149
REGENT REAL ESTATE LTD.	001188105
RES SYSTEMS LTD.	000967595
RIVIERA CUSTOM CARPET INSTALLATION LTD.	001195844
ROYAL EAGLE CONTRACTING INC.	001319008
SAVOY INVESTMENTS INC.	000733731
SIC PRODUCTIONS INCORPORATED	000627968
SIX STAR MOTOR CLINIC INC.	001221739
TALLY-HO AVIATION LTD.	001438179
TAMBURRO BROTHERS SERVICE LTD.	000704634
TANNER FAWCETT INC.	001187452
THE CARROT INTERNATIONAL MAGAZINE INC.	001298706
THE MILLER BOYS MICHAEL MILLER INC.	000855687
THE SPAEGER CORPORATION	001304690
THE TELECOM DEPOT INC.	001315968
TINNINE INC.	001304515
TRADEOIL MANAGEMENT INC.	001009477
TRIO CONTRACTOR INC.	001295134
WENTWORTH TROPICAL SUPERMARKET LTD.	001141144
WESTWIND HOLDINGS LTD.	001361833
WITM PUBLICATIONS INC.	001278934
ZAMZAM PIZZA AND WINGS LIMITED	001354820
ZAX R & D CORP.	001271573
1044424 ONTARIO INC.	001044424
1053819 ONTARIO LTD.	001053819
1110314 ONTARIO INC.	001110314
1130004 ONTARIO INC.	001130004
1146565 ONTARIO INC.	001146565
1176663 ONTARIO INC.	001176663
1183259 ONTARIO LIMITED	001183259
1196849 ONTARIO INC.	001196849
1202488 ONTARIO INC.	001202488
1205395 ONTARIO LTD.	001205395
1231112 ONTARIO LIMITED	001231112
1232859 ONTARIO LTD.	001232859
1242561 ONTARIO LTD.	001242561
1250210 ONTARIO INC.	001250210
1274064 ONTARIO LTD.	001274064
1292568 ONTARIO LIMITED	001292568
1304258 ONTARIO INC.	001304258
1304412 ONTARIO LIMITED	001304412
1304484 ONTARIO INC.	001304484
1304491 ONTARIO INC.	001304491
1304499 ONTARIO LIMITED	001304499
1304568 ONTARIO INC.	001304568
1304739 ONTARIO INC.	001304739

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
1304759 ONTARIO INC.	001304759
1316772 ONTARIO LIMITED	001316772
1324657 ONTARIO LTD.	001324657
1338013 ONTARIO LIMITED	001338013
1359272 ONTARIO LIMITED	001359272
1369865 ONTARIO LTD.	001369865
1393144 ONTARIO INCORPORATED	001393144
1395497 ONTARIO LTD.	001395497
1404006 ONTARIO INC.	001404006
1405070 ONTARIO INC.	001405070
1413549 ONTARIO LIMITED	001413549
1417141 ONTARIO LIMITED	001417141
1451392 ONTARIO LIMITED	001451392
1452944 ONTARIO LTD.	001452944
1465171 ONTARIO INC.	001465171
1524603 ONTARIO LIMITED	001524603
2008320 ONTARIO INC.	002008320
5 BY 5 INC.	000799327
521518 ONTARIO LIMITED	000521518
757508 ONTARIO INC.	000757508
837272 ONTARIO INC.	000837272
871811 ONTARIO LIMITED	000871811
917019 ONTARIO LTD.	000917019
993772 ONTARIO INC.	000993772

B. G. HAWTON,
Director, Companies and Personal Property
Security Branch
Directrice, Direction des compagnies et des
sûretés mobilières

(140-G340)

Certificate of Dissolution Certificat de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act* has been endorsed. The effective date of dissolution precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les sociétés par actions*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes. La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2007-05-23	
PATCO REAL ESTATE SERVICES LTD	000583983
2007-05-28	
BARCHETTA DEVELOPMENTS INC.	001674167
CASTELANA ESTATES INC.	001674166
FERNVALE ESTATES INC.	001054684
GOLD LATTICE HOME CORP.	001657667
HIGHVALE ESTATES INC.	001001284
LONLEY RIVER ESTATES INC.	001709162
MAPLE DELLS DEVELOPMENT CORP.	001661296
MOUNTAINGATE ESTATES INC.	001632365
NETUNO HOME CORP.	001674180
RAPALLO DEVELOPMENT CORP.	001674144
SOFIA HEIGHTS ESTATES INC.	001371459
VERDICCHIO GLEN DEVELOPMENTS INC.	001641658
VERONA CASTLE INVESTMENTS CORP.	001709158
1608841 ONTARIO INC.	001608841
2007-05-29	
BINEL SUPPLY INC.	001272277
CARAT DEVELOPMENTS INC.	001076772

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
ENVOY TRAVEL LTD.	000255619
HYDRACON INC.	001396503
M.D.F. TRUCKING INC.	002106360
RAYMOND O. WHALEY CONSTRUCTION LIMITED	000337213
SAMPETE REAL ESTATE LIMITED	000268832
SAN-SAB SEWING ENTERPRISES INC.	001113775
STUKELY MANAGEMENT & ADVISORY SERVICES LIMITED	000389120
1131825 ONTARIO INC.	001131825
1137823 ONTARIO INC.	001137823
1162062 ONTARIO INC.	001162062
1222569 ONTARIO LTD.	001222569
536940 ONTARIO LIMITED	000536940
662158 ONTARIO LIMITED	000662158
2007-05-30	
ACHIEDUCK INC.	001593694
AERON DEVELOPMENTS INC.	000637557
AERON HOLDINGS LIMITED	001297752
AIMSRIGHT EMBROIDERY CO. LTD.	001099857
ALLEGRA TECHNOLOGIES INC.	001229559
ALTERNATIVE HEALTH CARE INC.	001146863
AMBERCLIFFE INVESTMENTS INC.	000858124
ARTHUR R. ARMSTRONG LIMITED	000080519
A1 SOLUTION LTD.	001321973
BAYVIEW LANDMARK INC.	001055383
BESTAR COORDINATES INC.	000966869
BODY ZONE HEALTH AND BEAUTY CENTRE LTD.	001381726
BRISTOL TOWERS (LONDON) INC.	001179395
BURKE RESOURCES GROUP INC.	001137659
C. H. LAGER LIMITED	000112957
CANADA CATHAY MOUNTAIN TRADING INC.	001479997
CANADA ISRAEL PRESTIGE TOWERS LTD.	001440221
CANDOR INSURANCE ADJUSTERS LTD.	000940228
CAPTAIN'S SANDWICH SHOP INC.	000518764
CENTURY CONFIRMERS COMPANY LIMITED	000436580
CHRIS DENNETT COMMUNICATIONS INC.	001079406
COMPUTER ACTION TECHNICAL SERVICES INC.	000562890
CRALÉ GROUP INC.	002072808
CROSBY MEDICAL CONSULTING INC.	000981785
DIAMGOLD CORPORATION	000720133
DOWNTOWN TOWERS HOLDINGS INC.	001483992
ECO-CLEAN MOBILE PRESSURE WASH INC.	001414888
EMITEK INTERNATIONAL (CANADA) CO. LTD.	000930020
EVERWILL COMPANY LTD.	001375855
F.O.B. IRVINE MANAGEMENT GROUP INC.	001316205
FASTRACK PRODUCTIONS INC	000980789
FOUR SEASONS WINERY INC.	001582259
FROMME-HEISE INC.	001316671
G. GREENWAY CONSULTING SERVICES INCORPORATED	002025275
G.N. COYLE & ASSOCIATES LTD.	001288832
GFM MANAGEMENT LIMITED	000390219
GLEN AURA COTTAGES & MOTEL INC.	000636884
INDUSTRIAL CYBERDYNE SYSTEMS CORPORATION	001319055
JDM INVESTIGATION INC.	001521401
JOSEPH DUDA DESIGN INCORPORATED	000578502
KEBOB - FRIENDLY PUB LTD.	001181323
KLEENTEC SERVICES LTD.	000856003
LANDMARK AIR INC.	001521879
MAJESTY 3 ENTERPRISES NIAGARA INCORPORATED	001211871
MARLAN MANAGEMENT COMPANY LIMITED	000340875
MCKENZIE RETIREMENT CORPORATION	002014675

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
NUPA HOLDINGS LIMITED	000929672
NUTRA MILK DISTRIBUTING LTD.	001019263
ONE MORE BITE CATERING INC.	001660652
PCPW COMPUTER CONSULTANTS INC.	001219121
PROMETHEUS RESEARCH LTD.	001149303
RAYMOND GORK ASSOCIATES INC.	000976960
RD & G ENTERPRISES LTD.	001298280
REGINA INVESTMENTS & CONSULTING LTD.	002063711
RICHMOND CONSTRUCTION CO. INC.	000302733
RMK INC.	000763823
RYCOR CUSTOM COUNTERTOPS INC.	001690513
SALOFT HOLDINGS LIMITED	000792976
STEVE HORVATH HOMES LIMITED	000295110
STRANEX TERMINALS INC.	000793872
THE DREAM TEAM CUSTOM HOME SPECIALISTS INC.	002007404
THE LANDATA GROUP INC.	000811340
THE PAINT MASTER CORPORATION	000473756
TIFFNEY-MASTRI HOLDINGS INC.	001169851
TRI-CITY FASTENERS (1982) INC.	000512379
TRI-LAND DEVELOPMENT CORPORATION	000812232
U-ONE INTERNATIONAL INC.	001454291
W.H.S. ENTERPRISES INC.	000744339
WAQAS TRADING LIMITED	001326779
WINCLAD BUILDING PRODUCTS LTD.	001002039
1081936 ONTARIO LTD.	001081936
1094475 ONTARIO INC.	001094475
1102952 ONTARIO LTD.	001102952
1112590 ONTARIO LIMITED	001112590
1121 BAY INC.	001483993
1124368 ONTARIO LIMITED	001124368
1130232 ONTARIO INC.	001130232
1168853 ONTARIO LTD.	001168853
1191922 ONTARIO INC.	001191922
1230095 ONTARIO INC.	001230095
1322922 ONTARIO INC.	001322922
1331225 ONTARIO LTD.	001331225
1357669 ONTARIO INC.	001357669
1380406 ONTARIO INC.	001380406
1403645 ONTARIO INC.	001403645
1540741 ONTARIO INC.	001540741
1660973 ONTARIO INC.	001660973
1687484 ONTARIO INC.	001687484
2004723 ONTARIO INC.	002004723
2023433 ONTARIO INC.	002023433
2060408 ONTARIO INC.	002060408
2072810 ONTARIO INC.	002072810
2110783 ONTARIO INC.	002110783
399841 ONTARIO LIMITED	000399841
657760 ONTARIO LIMITED	000657760
705125 ONTARIO INC.	000705125
837164 ONTARIO INC.	000837164
894614 ONTARIO LIMITED	000894614
994376 ONTARIO LIMITED	000994376
2007-05-31	
ANDERSON COMMUNICATIONS INC.	000537221
BICK FINANCIAL MANAGEMENT CORPORATION	000925436
BIO-ENERGY RESEARCH CANADA INC.	001037601
BRUMAR CUMMING HOLDINGS INC.	002123192
CAMERON J. ROOT ENTERPRISES INC.	001278835
CHARLEN HOLDINGS LTD.	000353062
CONFEDERATION FINANCIAL SERVICES (CANADA) LTD.	000775830
CORONA TECHNOLOGY RESOURCES INC.	001292354
CORPUS VIRIDIS S.A. INC.	001530824
DUCK LAKE CONSERVATION GROUP INC.	000529624
DUNDAS SIGHT & SOUND LIMITED	000509387

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
EDY SPEDITION INC.	001381965
FRIENDSHIP GRAPHICS INC.	000921829
GOUCHI HOLDINGS INC.	001351201
GRAVENRIDGE CONSTRUCTION LTD.	002000266
H & S OERBACH INVESTMENTS INC.	000504836
H. HEERINGA ENTERPRISES LIMITED	000817976
HARVEY WEISHAR FARMS LIMITED	000487668
J. AND S. ROTH LIMITED	000209865
JOE GRUBB ELECTRIC LTD.	000332134
KAWARtha SOFTWARE DEVELOPMENT LTD.	000842156
KAYZON CONSULTING INC.	001234033
KOSH CARE SOFTWARE INCORPORATED	000885017
KOSH INVESTMENTS INCORPORATED	000885016
LION KING INTERNATIONAL TRADING LTD.	001110256
MCTAGGERT'S PUB & EATERY LTD.	001099868
NEW CHINA TAVERN (THUNDER BAY) LTD.	000357752
PAMM INVESTMENTS LIMITED	000228923
PASQUALINO'S FOOD CORP.	001040279
PASSIONATE PARENTING INC.	001375645
PIANO CARE INCORPORATED	000902666
R.B. MADY & ASSOCIATES INC.	001357574
REBOUND RESEARCH LTD.	001210288
REPLIQUIN TECHNOLOGIES INC.	001552356
ROBERT HAY & ASSOCIATES INC.	001332645
SOFT TOUCH DELUXE BODY CARE INC.	001239581
SPEED WOK CHINESE RESTAURANT LTD.	002092451
THE WATERLOO STAGE THEATRE CO. LTD.	001216481
THE X/SOFTWARE COMPANY INC.	001404066
VIC WALDEN FUELS LIMITED	000268600
VX INC.	001386879
WELDER MILICIC INC.	002009831
WJA CONSULTING LTD.	001636385
1037285 ONTARIO INC.	001037285
1037286 ONTARIO INC.	001037286
1039352 ONTARIO LTD.	001039352
1054682 ONTARIO INC.	001054682
1071481 ONTARIO LIMITED	001071481
1080942 ONTARIO INC.	001080942
1082994 ONTARIO LIMITED	001082994
1098711 ONTARIO LIMITED	001098711
1143378 ONTARIO INC.	001143378
1230814 ONTARIO INC.	001230814
1308287 ONTARIO INC.	001308287
1368720 ONTARIO INC.	001368720
1381113 ONTARIO INC.	001381113
1411755 ONTARIO INC.	001411755
1443664 ONTARIO INC.	001443664
1482317 ONTARIO LIMITED	001482317
1490732 ONTARIO INC.	001490732
1522069 ONTARIO LIMITED	001522069
1526927 ONTARIO LIMITED	001526927
1634877 ONTARIO INC.	001634877
1659607 ONTARIO INC.	001659607
2008413 ONTARIO INC.	002008413
363030 ONTARIO LIMITED	000363030
596427 ONTARIO INC.	000596427
622068 ONTARIO LIMITED	000622068
995588 ONTARIO LIMITED	000995588
2007-06-01	
ACREMAN KAYTER DEVELOPMENTS INC.	000855524
BASANICK CORPORATION	000279908
CALLREY MANAGEMENT CORPORATION	000445168
COSMAN INTERNATIONAL INC.	000742373
DELLA SERRA HOMES LIMITED	000869555
DOWNTOWN MOVING LTD.	000721984
FLORANGE HOLDINGS LIMITED	001076993
FOSTER'S FOUR SEASONS CARRIER INC.	001309869

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario	Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
FREED DEVELOPMENT (AURORA) CORPORATION	001243651	BERNARD J. RICHARDSON ASSET MANAGEMENT CORPORATION	000808830
GEORGIAN BAY TECHNOLOGY DISTRIBUTORS INC.	001682334	BEST CHOICE GROUP INC.	001528851
GF LASER CARTRIDGES INC.	001581564	BISSELL'S HIDE-AWAY LTD.	000310257
GLEN ORCHARD HOMES (GLENHAMPTON) LIMITED	001044449	BRUCE HALES HOLDINGS LIMITED	000598560
GRAPHIC IMAGING INTERNATIONAL INC.	000956074	BYRON-HILL REALTY INC.	000663534
HANK'S CLEANING CENTRE LIMITED	000247417	C.C. GAS BARS LTD.	000494136
IAN D. SARJEANT AND ASSOCIATES CONSULTING LTD.	001178609	CARERN HOLDINGS INC.	001104569
KALAMAZOO LIMITED	001607631	CELEBRATE-ON JAMES INC.	001515456
M & H RACING STABLES INC.	000892278	CHERIE MARIE COSMETICS INC.	001064091
MALSTAD TRADING INC.	002015640	COMPUTER CANADA.NET INC.	001572876
ONOFF CONSULTING INC.	001450645	COOPER NURSING HOMES LIMITED	000140757
PHONE CASH FINANCIAL SERVICES & CONSULTING INC.	001613635	COSMOENERGY RESEARCH INTERNATIONAL INC.	001236192
PIZZACATO ENTERPRISES INC.	000571530	CRAFT IMPORTERS INC.	001312485
R.CHALLENGER & ASSOCIATES LTD.	000983416	D.C.T. SERVICES INC.	000930048
RANCOURT AVIATION MAINTENANCE CONSULTANT INC.	001063098	DURHAM THREE WAY DEMOLITION LIMITED	000203433
RESOURCEFUL, INC.	000818916	EARLTON CREAMERY LIMITED	000110930
RIVIERA INVESTMENTS LIMITED	001607632	EARLY BIRD COMMUNICATORS INC.	001445086
ROOT MARKETING INC.	001337392	ESTORTH LTD.	001644341
SANTA PALMIERI HOLDINGS LTD.	001259889	FITZGERALD REAL ESTATE APPRAISALS INC.	001559743
SHEBOYGAN CONSTRUCTION INC.	000772076	FRANK'S BAR & CAFE INC.	001405322
TED'S ELECTRONIC DISTRIBUTORS INCORPORATED	000410415	GARWEN ENTERPRISES INC.	001397014
THE SENECA CORPORATION	001162760	GATCH'S CONTRACTING INC.	001477161
VACATION PROPERTIES DEVELOPMENT CORPORATION	000855783	GERARD DESJARDINS LIMITED	000204727
W. A. HEATH INVESTMENTS INC.	000317712	GO ON EXPRESS INC.	001275090
W.W. MINE CONSULTING LTD.	001232306	GOTTA TRAVEL TOURS INC.	001244632
WILD THING THONG INC.	001474606	GREENSIDE HOMES (CAMBRIDGE) LTD	001168232
1071048 ONTARIO INC.	001071048	GTA DESIGN CONTRACTING LTD.	002102461
1134897 ONTARIO LIMITED	001134897	HARMER REALTY LTD.	000147666
1140453 ONTARIO LIMITED	001140453	HERBPHARM RESEARCH INTERNATIONAL INC.	001207210
1195352 ONTARIO INC.	001195352	HU ZE TING LTD.	001729158
1207333 ONTARIO LIMITED	001207333	HUMAVEND CIGAR COMPANY LTD.	001269899
1226547 ONTARIO INC.	001226547	HYPERDREAMZ INC.	002018212
1282998 ONTARIO LIMITED	001282998	J. P. N. PLANNING ASSOCIATES LIMITED	000407638
1304613 ONTARIO LIMITED	001304613	JAMES FEDY LIMITED	000155718
1334652 ONTARIO INC.	001334652	JOAN MCANDREW MANAGEMENT CONSULTING INC.	000653120
1357674 ONTARIO INC.	001357674	KRYSTAL MASONRY LIMITED	000644939
1403450 ONTARIO LIMITED	001403450	LAKERIDGE TRAVEL INC.	001082948
1517110 ONTARIO LTD.	001517110	LECS DATA INC.	000987933
1644570 ONTARIO INC.	001644570	LS HARDWOOD FLOORING INC.	001545205
1671954 ONTARIO INC.	001671954	LUKE BEARDMORE GOLF SERVICES INC.	001447426
2032204 ONTARIO INC.	002032204	MAGICAL GLASS INC.	001444599
2049646 ONTARIO INC.	002049646	MIKE'S LUNCH COMPANY LIMITED	000134989
2056862 ONTARIO LTD.	002056862	MST HOME INSPECTION INC.	001639812
2061235 ONTARIO INCORPORATED	002061235	NIPissing SHORES I INC.	000808135
2066051 ONTARIO LTD.	002066051	NORTHERN CUSTOMFAB INC.	001679454
2090750 ONTARIO INC.	002090750	OBSRD 03 INC.	001335233
2105125 ONTARIO INC.	002105125	P.J. PATSULA & ASSOCIATES INC.	001343701
459881 ONTARIO INC.	000459881	PAUL SCHNEIDER LIMITED	000392565
478555 ONTARIO LTD.	000478555	PHILLIP J. RICHARDSON & ASSOCIATES INC.	000387135
524463 ONTARIO LTD.	000524463	RICHARDSON PROPERTY DEVELOPMENT CORPORATION	000645442
587599 ONTARIO LIMITED	000587599	RICHARDSON PROPERTY LEASING CORPORATION	000815236
647216 ONTARIO LIMITED	000647216	RICHARDSON WATERFRONT DEVELOPMENT CORP.	000726176
758426 ONTARIO INC.	000758426	SALTFLEET DRYWALL INC.	000886410
935961 ONTARIO LTD.	000935961	ST.BOND INTERNATIONAL ACADEMY INC.	002057368
939556 ONTARIO INC.	000939556	T.J.'S GEM SHOP RESTAURANT INC.	001529386
962358 ONTARIO INC.	000962358	TITHE GROUP INC.	001425540
972560 ONTARIO LTD.	000972560	TOPS & TAPS LTD.	000471615
981078 ONTARIO LIMITED	000981078	TROUT LAKE SQUARE INC.	000676475
2007-06-04		W. MARTENS INC.	000381095
A STRETCH CONNECTION LTD.	001518728	WINDSONG FRAMING INC.	000945960
AXYS ENTERPRISES INC.	001424040		
BATSON ENTERPRISES INC.	001428568		

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
Y & E EXPRESS FOREIGN EXCHANGE LTD.	002003654
YIN INTERNATIONAL TRAVEL & TRADING CO., LTD.	002059686
1044928 ONTARIO INC	001044928
1058731 ONTARIO INC.	001058731
1112022 ONTARIO INC.	001112022
1170836 ONTARIO LIMITED	001170836
1172405 ONTARIO INC.	001172405
1202531 ONTARIO INC.	001202531
1277235 ONTARIO LIMITED	001277235
1309827 ONTARIO LIMITED	001309827
1348906 ONTARIO INC.	001348906
1354680 ONTARIO LIMITED	001354680
1355366 ONTARIO INC.	001355366
1380497 ONTARIO INC.	001380497
1382932 ONTARIO LTD.	001382932
142335 ONTARIO LIMITED	000142335
1435515 ONTARIO LIMITED	001435515
1436686 ONTARIO LTD.	001436686
1504064 ONTARIO INC.	001504064
1514794 ONTARIO LIMITED	001514794
1608356 ONTARIO LIMITED	001608356
1627201 ONTARIO LIMITED	001627201
1644107 ONTARIO INC.	001644107
1656904 ONTARIO LTD.	001656904
2016246 ONTARIO LTD.	002016246
2040257 ONTARIO INC.	002040257
2050720 ONTARIO INC.	002050720
2073097 ONTARIO LIMITED	002073097
2092933 ONTARIO INC.	002092933
434300 ONTARIO INC.	000434300
526468 ONTARIO INC.	000526468
643256 ONTARIO LIMITED	000643256
820399 ONTARIO LIMITED	000820399
906195 ONTARIO INC.	000906195
952480 ONTARIO LTD.	000952480
995296 ONTARIO INC.	000995296
2007-06-05	
AL EVERSON DRUGS LIMITED	000398470
CHASE HOMES & RENOVATIONS LIMITED	001674521
DOWN-A-LANE EQUINE INC.	001568308
DUCLOS INSURANCE AGENCY LIMITED	000311650
ELSA CONSULTING INC.	001336919
ISLAND TRASH AND MAINTENANCE INC.	002049575
LAR-KEN LEASING INC.	001096544
MILCO CUSTOM FIXTURES INC.	000932396
PEN DEVELOPMENTS INC.	001231561
R.A.N. ASSOCIATES INC.	001321453
THE GREAT NORTHWESTERN SUPPLY COMPANY INC.	002062291
TRUE NORTH LEADERSHIP DEVELOPMENT INC.	001409809
1108545 ONTARIO LTD.	001108545
1175750 ONTARIO LTD.	001175750
1191475 ONTARIO LTD.	001191475
1200254 ONTARIO LIMITED	001200254
1207324 ONTARIO LTD.	001207324
1269633 ONTARIO LIMITED	001269633
1425865 ONTARIO INC.	001425865
1461675 ONTARIO LIMITED	001461675
1494301 ONTARIO LIMITED	001494301
1674523 ONTARIO LTD.	001674523
603172 ONTARIO LIMITED	000603172
823995 ONTARIO LTD.	000823995
925464 ONTARIO INC.	000925464
2007-06-06	
ALBATROSS GOLF & REPAIRS INC.	001117362
EMS OUTLOOK LIMITED	001601830
G & H EVANS INVESTMENTS LTD.	000443585
GLOBAL MEDIA SOLUTIONS INC.	001350026
J. NOVACK INVESTMENTS LIMITED	000580148

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
JY-AM SAFETY PRODUCTS LTD.	000593280
MAPLE STRUCTURES LIMITED	000437642
MEDIASTREAM COMMUNICATIONS INC.	000820778
NAGEN INC.	001238650
PRINGLE & ASSOCIATES INC.	000729952
PRODUCTIVITY PERFORMANCE INC.	001135839
SASS MANUFACTURING CO. LTD.	000609562
STAR N SKY TRANSPORT INC.	001606340
THE GREAT CANADIAN BUG SHOW INC.	001276537
VANGUARD PACIFIC HOLDINGS LTD.	001229071
VIC SELLNER (1993) LIMITED	001005506
1250346 ONTARIO INC.	001250346
1384917 ONTARIO LIMITED	001384917
1453643 ONTARIO INC.	001453643
2083336 ONTARIO INC.	002083336
414030 ONTARIO LIMITED	000414030
750861 ONTARIO LIMITED	000750861
780799 ONTARIO INC.	000780799
2007-06-07	
AGRIUM ACQUISITIONS INC.	001693724
BINNIS CONSTRUCTION COMPANY LIMITED	000097252
BUILDINGMASTER OF OTTAWA LTD.	000475932
CANDY EXPRESS (MISSISSAUGA) INC.	001378416
CHRISPEN ROBERTS DIRECT DATA LTD.	001008527
CHURCHILL PLAZA HOLDINGS INC.	001316098
CRESCENT MANOR LTD.	002017124
CUPIDO BROS. INVESTMENTS LIMITED	001149693
DURAAN PLASTICS SALES LTD.	000416075
ELZ INC.	002008710
H&S UNIVERSAL RENOVATION INC.	002109661
HANNA CAPITAL CORP.	001407037
KLEINWORT MINKINS INC.	002102033
LIVEWIRE INTEGRATION SERVICES INC.	001321993
MOO'S TRADING CO. LTD.	000518502
POSH LIMOUSINE SERVICES LTD.	000506149
POWER PLAY HOCKEY PROGRAMS INC.	000984237
PROFESSIONAL INFORMATION TECHNOLOGISTS & RESOURCE ENTERPRISE INC.	001443907
S.M.S. COSMETIC SURGERY CONSULTANTS INC.	000854511
SOUTER, CARE & ASSOCIATES LIMITED	000728849
STAFFORDSHIRE SALES LTD.	000121932
SUZANNE C. ROBINSON PSYCHOTHERAPIST INC.	000969151
TARGA INTERNATIONAL CORPORATION	000787073
VALLEPIETRA HOLDINGS INC.	001674184
1006758 ONTARIO INC.	001006758
1085383 ONTARIO INC.	001085383
1103219 ONTARIO LIMITED	001103219
1137320 ONTARIO CORPORATION	001137320
1173215 ONTARIO LIMITED	001173215
1372973 ONTARIO INC.	001372973
1415010 ONTARIO INC.	001415010
1510393 ONTARIO INC.	001510393
1540761 ONTARIO LIMITED	001540761
1599416 ONTARIO INC.	001599416
1621459 ONTARIO LTD.	001621459
1891 EGLINTON AVENUE EAST LTD.	001284233
2105108 ONTARIO INC.	002105108
627016 ONTARIO LIMITED	000627016
950096 ONTARIO LIMITED	000950096
979734 ONTARIO LIMITED	000979734
2007-06-08	
ASIA ATLANTIC INC.	002064861
BEAUTY ESCAPE SALON INC.	001359514
BLUE SKY INTERNET INFORMATION CENTRE INC.	001464616
C. GRASDAHL CONSTRUCTION LIMITED	000297440
CITATION FINANCIAL INC.	001401855

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario	Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
CONSTANTINE CAPITAL CANADA, INC.	002021913	ROBERT W. FULLER INC.	000743508
DAVID J. CHALMERS CONSULTING INC.	001371007	ROSELAND TECHNOLOGIES INC.	001289836
DOUBLE K LEASING COMPANY LIMITED	000123353	SA SHA WEAR INC.	001365793
DUSTY ROAD SERVICES LTD./LES SERVICES CHEMIN POUSSIEREUX LTEE.	001055524	SHREE GAYATRI CORP.	000984617
E-LINE ELECTRIC INC.	001363421	SIGNS OF SIGNIFICANCE INC.	000964658
EXCEL MARKETING (CANADA) INC.	001276016	SILK STREET INC.	000515885
FIRST TECHNOLOGY SOLUTIONS INC.	001406757	TRAVELER'S LODGE INC.	001573085
FUERTH TRANSPORTATION LIMITED	000517409	1155085 ONTARIO LIMITED	001155085
FUNG SHING THAI (CANADA) LTD.	001262404	1331310 ONTARIO LIMITED	001331310
HOHL HORSESHOE CO. LTD.	000781178	1395042 ONTARIO INC.	001395042
INDULGENCE GIFTS INC.	002096680	1573951 ONTARIO INC.	001573951
ISLAMIC RESEARCH BUREAU INC.	001602546	1677297 ONTARIO INC.	001677297
JOHN T. WILLIAMS DESIGN LIMITED	000308920	2050036 ONTARIO INC.	002050036
KAR 11 PRODUCTIONS INC.	001297293	558062 ONTARIO LIMITED	000558062
KENSU CORP.	000807071	608853 ONTARIO LIMITED	000608853
KUI RUI GROUP INC.	001650380	703276 ONTARIO INC.	000703276
MENARD'N ASSOCIATES INC.	001187531	2007-06-12	
MY MONTESSORI HOME, INC.	002111137	BIZARRE SHOPPE LTD.	001286258
NIVIDA MART LTD.	002060256	COLONY PRODUCTIONS LTD.	001455327
P & W PARTNERS IN CARE INC.	001473237	D.BUZAS PAINTING LTD.	001577007
PHOTO 2000 LTD.	001439894	FANCY WEAR INC.	002038834
POLYPHASE DEVELOPER INC.	001482497	GOOD NEWS GARAGE INC.	001559199
PROSPERITY INTERNATIONAL INVESTMENT LTD.	001231126	GS AND ASSOCIATES INC.	001406202
QUEENSWAY DAYCARE CENTRE INC.	001610499	INSTRUMENT SUPPLIES NORTH AMERICA INC.	001482206
QUINTIL GROUP INC.	001082892	KPU CONSULTING SERVICES INC.	001286212
SEB PROPERTIES CORP.	001518785	L.L. GROVES PHARMACY LIMITED	001182058
STEWART HORSLEY CASTING LTD.	001370698	LATINO ENTERPRISES INC.	001288993
TRILLION BAKERY LTD.	001607342	M.S.I. TRADING INC.	001707413
WOO WUONG WONG INVESTMENTS INC.	000740192	MANDARINE TIME LTD.	002112676
1031206 ONTARIO INC.	001031206	PARADISE HOMES MILLPAR INC.	001143359
1170200 ONTARIO LIMITED	001170200	PEACE & HOPE COMMUNICATION INC.	001525984
1170879 ONTARIO LIMITED	001170879	PEAKS BAY DEVELOPMENT CORPORATION	000694527
1280544 ONTARIO LIMITED	001280544	PIE IX BLVD. PROPERTIES LIMITED	001406363
1283451 ONTARIO LIMITED	001283451	RELIABLE SYSTEMS INC.	001317470
1322795 ONTARIO INC.	001322795	REMINGTON MEDIA INC.	001673128
1342166 ONTARIO INC.	001342166	S.L.T.S. CO. LTD.	001085593
1367175 ONTARIO INC.	001367175	SPRINGBROOK GARDENS CONTRACTING INC.	000849476
1376048 ONTARIO INC.	001376048	THE HARDINGE COLLECTION INC.	002042101
1402964 ONTARIO LTD.	001402964	YOUNGSUN INTERNATIONAL CORP.	001631646
1410800 ONTARIO INC.	001410800	1023412 ONTARIO INC.	001023412
1449248 ONTARIO INC.	001449248	1160792 ONTARIO LTD.	001160792
1508350 ONTARIO INC.	001508350	1224117 ONTARIO INC.	001224117
1635235 ONTARIO INC.	001635235	1224118 ONTARIO INC.	001224118
1636505 ONTARIO LTD.	001636505	1224119 ONTARIO INC.	001224119
1672154 ONTARIO INCORPORATED	001672154	1347806 ONTARIO INC.	001347806
503741 ONTARIO LIMITED	000503741	1387015 ONTARIO INC.	001387015
757796 ONTARIO LIMITED	000757796	1449871 ONTARIO INC.	001449871
876828 ONTARIO INC.	000876828	1470080 ONTARIO INC.	001470080
964462 ONTARIO LIMITED	000964462	2055891 ONTARIO LTD.	002055891
2007-06-11		928753 ONTARIO LIMITED	000928753
ARGO DEVELOPMENTS (FLETCHER) LTD.	001353486	953732 ONTARIO INC.	000953732
AVONVALE HOMES INC.	001071631	2007-06-13	
BRAINWAVE SALES INC.	001543612	ABBEYVALE CONSTRUCTION LIMITED	000393575
BRONTE BREEZE LIMITED	000483572	CARLTON BUSINESS CENTRE (TORONTO) INC.	001185244
CABLER II LIMITED	001559104	FIRCHUK'S INC.	001321652
CALIANNA INCORPORATED	000873681	MAXMEDICAL INC.	001161526
CENTRAL RENTAL & SUPPLY LTD.	000947474	NORR INTERNATIONAL TRADING & CONTRACTING INC.	001005624
CRAIGSAM PRODUCTS DISTRIBUTION INC.	001714089	PATIO SOURCE INC.	001471763
DERCHO PRODUCTIONS INC.	001073513	SLENDER SCENTS INC.	000844561
ELECTRO TRADE INC.	001621190	SUKAIN (CANADA) LIMITED	000571768
HURLEY BROS. CARTAGE LTD.	001473647	UNIGLOBE EXPRESS TRAVEL LTD.	000482247
K & A PACIFIC TRADING INC.	001322670	WF TRANSPORT INC.	001515015
LINCOLN LAKESHORE ESTATES INC.	000763390	WILLOW DEVELOPMENT COMPANY (ONTARIO) INC.	000960888
MAJOLI INSTRUMENTS INC.	000812943	1145630 ONTARIO INC.	001145630
MDI DIAGNOSTICS INC.	001252317	1239296 ONTARIO INC.	001239296
PUNKYDOODLES PHONE SERVICES INC.	001162620	1252419 ONTARIO LIMITED	001252419
RASMUN HOLDINGS LTD.	000862460		
RED ARROW CAR WASH LIMITED	000485002		

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société:	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
1490 DANFORTH INVESTMENTS LTD.	000878616
1593795 ONTARIO INC.	001593795
1984 ROGERS NOMINEE LTD.	001689122
2042100 ONTARIO INC.	002042100
2044179 ONTARIO INC.	002044179
383290 ONTARIO CORPORATION	000383290
741304 ONTARIO INC.	000741304
755941 ONTARIO INC.	000755941

B. G. HAWTON,
Director, Companies and Personal Property
Security Branch
Directrice, Direction des compagnies et des
sûretés mobilières

(140-G341)

Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act Avis de non-observation de la Loi sur les renseignements exigés des personnes morales

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241(3) of the *Business Corporations Act* that unless the corporations listed hereunder comply with the filing requirements under the *Corporations Information Act* within 90 days of this notice orders dissolving the corporation(s) will be issued. The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(3) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les sociétés mentionnées ci-dessous ne se conforment pas aux exigences de dépôt requises par la *Loi sur les renseignements exigés des personnes morales* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, des ordonnances de dissolution seront délivrées contre lesdites sociétés. La date d'entrée en vigueur précède la liste des sociétés visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2007-06-18 SHARON FLOWER IMPORTS INC.	1012462

B. G. HAWTON,
Director, Companies and Personal Property
Security Branch
Directrice, Direction des compagnies et des
sûretés mobilières

(140-G342)

Cancellation of Certificate of Incorporation (Business Corporations Act) Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that by orders under subsection 241(4) of the *Business Corporation Act*, the certificates of incorporation set out hereunder have been cancelled and corporation(s) have been dissolved. The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats présentés ci-dessous ont été annulés et les sociétés ont été dissoutes. La dénomination sociale des sociétés concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2007-06-18 A&L GRAPHICS & DESIGN INC.	1425371
CONSTRUCT-RITE RENOVATIONS INC.	506071
DR. KENNETH LAI MEDICINE PROFESSIONAL CORPORATION	2090859
E Z M CONSTRUCTION CORPORATION	1689961
MAXX TOURS INC.	1511533
PERKS & PARCELS INC.	1638511
RICHMOND HILL TRANSMISSIONS LIMITED	1552212
ROYAL PULSE TRADING INC.	2090863
SOUTH SHORE GAS SERVICES LTD.	1182698
TECH5.CA INC.	1701712
463063 ONTARIO INC.	463063
994162 ONTARIO INC.	994162
1065890 ONTARIO INC.	1065890
1451705 ONTARIO LIMITED	1451705
1645282 ONTARIO INC.	1645282
1662269 ONTARIO INC.	1662269
1673037 ONTARIO LTD.	1673037
2026847 ONTARIO LIMITED	2026847
2090565 ONTARIO INC.	2090565
2090982 ONTARIO INC.	2090982

B. G. HAWTON,
Director, Companies and Personal Property
Security Branch
Directrice, Direction des compagnies et des
sûretés mobilières

(140-G343)

Cancellation of Extra-Provincial Licence (Extra-Provincial Corporations Act) Annulation de permis extraprovincial (Loi sur les personnes morales extraprovinciales)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that orders under Section 7(1) of the *Extra-Provincial Corporations Act* have been made cancelling the licence of the following extra-provincial corporations. The date of the cancellation order precedes the name of the corporation.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE de l'annulation des permis extraprovinciaux suivants, faite conformément à l'article 7(1) de la *Loi sur les personnes morales extraprovinciales*. La date d'entrée en vigueur précède la liste des sociétés visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2007-06-18 ARROWHEAD TRANSPORT CO.	1488942

B. G. HAWTON,
Director, Companies and Personal Property
Security Branch
Directrice, Direction des compagnies et des
sûretés mobilières

(140-G344)

**Cancellation of Extra-Provincial Licence
(Extra-Provincial Corporations Act)
Annulation de permis extraprovincial
(Loi sur les personnes morales
extraprovinciales)**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that orders under Section 12 of the *Extra-Provincial Corporations Act* have been made cancelling the licence of the following extra-provincial corporations. The date of the cancellation order precedes the name of the corporation.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE de l'annulation des permis extraprovinciaux suivants, faite conformément à l'article 12 de la *Loi sur les personnes morales extraprovinciales*. La date d'entrée en vigueur précède la liste des sociétés visées

Name of Corporation: Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
---	--

2007-06-18 CONNER PERIPHERALS, INC.	1041122
---	---------

(140-G345) B. G. HAWTON,
Director, Companies and Personal Property
Security Branch
Directrice, Direction des compagnies et des
sûretés mobilières

**ERRATUM NOTICE
Avis d'erreur**

ONTARIO CORPORATION NUMBER 1653962

Vide Ontario Gazette, Vol. 140-10 dated March 10, 2007

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the notice issued under section 317(9) of the Corporations Act set out in the March 10, 2007 issue of the Ontario Gazette with respect to Lions Homes for Deaf People was issued in error and is null and void.

Cf. Gazette de l'Ontario, Vol. 140-10 datée du 10 mars 2007

PAR LA PRÉSENTE, nous vous informons que l'avis émis en vertu de l'article 317(9) de la Loi sur les personnes morales et énoncé dans la Gazette de l'Ontario du 10 mars 2007 relativement à Lions Homes for Deaf People a été délivré par erreur et qu'il est nul et sans effet.

(140-G346) B. G. HAWTON,
Director, Companies and Personal Property
Security Branch
Directrice, Direction des compagnies et des
sûretés mobilières

**Co-operative Corporations Act
Certificate of Incorporation Issued
Loi sur les sociétés coopératives
Certificat de Constitution Délivré**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the Co-operative Corporations Act, a certificate of incorporation has been issued to:

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES qu'en vertu de la Loi sur les sociétés coopératives un certificat de constitutions a été délivré à:

Name of Corporation: Nom de la compagnie	Date of Incorporation Date de constitution	Head Office Siège Social
Brunswick Community Centre Co-operative Inc.	April 5, 2007	Toronto
Sustainable Ottawa Community Energy Co-operative Inc.	May 4, 2007	Ottawa
Alpaca Fibre Co-operative of Ontario Inc.	May 15, 2007	Kerwood
Story Jam Co-operative Corp.	May 31, 2007	Toronto
Caring Connections Co-operative Inc.	May 31, 2007	Napanee
Fourth Pig Worker Co-operative Inc.	May 31, 2007	Toronto
Collection academia Co-operative Inc.	June 18, 2007	Toronto

(140-G347) GRANT SWANSON
Executive Director / Directeur,
Licensing and Market Conduct Division
Financial Services Commission
of Ontario / Division de la délivrance
des permis et de la surveillance des marchés
Commission des services financiers de l'Ontario
by delegated authority from the Superintendent
of Financial Services/
en vertu des pouvoirs délégués par
le surintendant des services financiers

**Co-operative Corporations Act
Certificate of Amendment Issued
Loi sur les sociétés coopératives
Certificat de Modification Délivré**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the Co-operative Corporations Act, a certificate of amendment has been effected as follows:

AVIS EST PAR LA PRÉSENTE DONNÉ qu'en vertu de la Loi sur les sociétés coopératives un certificat de modification a été apporté au statut de la compagnie mentionnée ci-dessous:

Date of Incorporation Date de constitution	Name of Corporation: Nom de la compagnie	Effective Date Date d'entrée en vigueur
May 22, 1998	Whole Village Property Co-operative Inc.	April 27, 2007
December 16, 1991	The Canadian Co-operative for Language & Cultural Studies, Inc. Convert to Part III of the Corporations Act	May 4, 2007

(140-G348) GRANT SWANSON
Executive Director / Directeur,
Licensing and Market Conduct Division
Financial Services Commission
of Ontario / Division de la délivrance
des permis et de la surveillance des marchés
Commission des services financiers de l'Ontario
by delegated authority from the Superintendent
of Financial Services/
en vertu des pouvoirs délégués par
le surintendant des services financiers

**Co-operative Corporations Act
Certificate of continuance Issued
Loi sur les sociétés coopératives
Certificat de maintien Délivré**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the Co-operative Corporations Act, a certificate of continuance has been issued to:

AVIS EST PAR LA PRÉSENTE DONNÉ qu'en vertu de la Loi sur les sociétés coopératives un certificat de maintien a été délivré à:

Name of Co-operative Nom de la Coopérative	Date de Continuance Date de maintien	Head Office Siège Social
St. Jacobs Artificial Breeding Co-operative Inc.	May 4, 2007	Elmira

(140-G349)

GRANT SWANSON
Executive Director / Directeur,
Licensing and Market Conduct Division
Financial Services Commission
Of Ontario / Division de la délivrance
des permis et de la surveillance des marchés
Commission des services financiers de l'Ontario
by delegated authority from the Superintendent
of Financial Services/
en vertu des pouvoirs délégués par
le surintendant des services financiers

**Co-operative Corporations Act
Certificate of Dissolution Issued
Loi sur les sociétés coopératives
Certificat de Constitution Délivré**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the Co-operative Corporations Act, a certificate of dissolution has been issued to:

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES qu'en vertu de la Loi sur les sociétés coopératives un certificat de dissolution a été délivré à:

Name of Co-operative Nom de la Coopérative	Date of Incorporation Date de constitution	Effective date Date d'entrée en vigueur
Hansel & Gretel Co-operative Nursery School (Guelph) Inc.	February 27, 1976	April 11, 2007

(140-G350)

GRANT SWANSON
Executive Director / Directeur,
Licensing and Market Conduct Division
Financial Services Commission
of Ontario / Division de la délivrance
des permis et de la surveillance des marchés
Commission des services financiers de l'Ontario
by delegated authority from the Superintendent
of Financial Services/
en vertu des pouvoirs délégués par
le surintendant des services financiers

**Credit Unions, Caisses Populaires Act
Certificate of Amalgamation Issued
Loi sur les credit unions et
caisses populaires
Certificat de Fusion Délivré**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the Credit Unions and Caisses Populaires Act, a certificate of amalgamation has been issued to:

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES qu'en vertu de la Loi sur les credit unions et caisses populaires un certificat de fusion a été délivré à:

Name of Amalgamated Corporation Amalgamating Corporations Dénomination sociale de la Compagnie issue de fusion : Compagnies qui fusionnent	Ontario Incorporation Number Numéro matricule de l'Ontario
2007 -05-31 PROVINCIAL ALLIANCE CREDIT UNION LIMITED (Provincial Alliance Credit Union Limited and Kakabeka Falls Community Credit Union Limited)	1613488
2007 -05-01 LONDON CIVIC EMPLOYEES' CREDIT UNION LIMITED (London Civic Employees' Credit Union Limited and Labatt Employees' (London) Credit Union Limited)	1613486
2007 -04-01 PACE SAVINGS & CREDIT UNION LIMITED (PACE Savings & Credit Union Limited and North York Community Credit Union Limited)	1613483

(140-G351)

GRANT SWANSON
Executive Director / Directeur,
Licensing and Market Conduct Division
Financial Services Commission
of Ontario / Division de la délivrance
des permis et de la surveillance des marchés
Commission des services financiers de l'Ontario
by delegated authority from the Superintendent
of Financial Services/
en vertu des pouvoirs délégués par
le surintendant des services financiers

**Order in Council /
Décret**

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation de la personne soussignée, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil exécutif, décrète ce qui suit:

O.C./Décret 1349/2007

WHEREAS pursuant to subsection 2(1) of the *Executive Council Act*, R.S.O. 1990, c. E.25, a member of the Executive Council has been appointed under the Great Seal to hold office as the Minister of Revenue;

THEREFORE, PURSUANT TO subsections 2(2) and 5(1) and 8(1) of the *Executive Council Act*:

Minister to preside over Ministry

1. The Minister of Revenue (the "Minister") shall preside over a ministry known as the Ministry of Revenue (the "Ministry").

Powers and Duties of the Minister

2. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that are assigned by law to the Minister or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Minister in respect of tax administration and enforcement.
3. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that had previously been assigned to the Minister of Finance under Order in Council O.C. 355/93 dated February 3, 1993 and Order in Council O.C. 1482/2005 dated September 21, 2005 in relation to tax administration and enforcement under the statutes, or the parts thereof, as set out in the Appendix to this Order, except in respect of the powers, duties, functions and responsibilities and the matters assigned to the Minister of Finance under subparagraph 7(a) of this Order, and such powers, duties, functions and responsibilities are transferred accordingly.
4. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that had previously been assigned to the Minister of Transportation under Order in Council O.C. 1702/2003 dated November 19, 2003 under or in relation to the specified sections below of the *Highway Traffic Act*, R.S.O. 1990, c. H.8:

Section 7.3
 Clause 7.4(a)
 Sections 7.5 to 7.8 inclusive
 Section 7.16.

5. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities of the Minister of Finance under or in relation to the specified sections and regulations below of the *Electricity Act*, 1998, S.O. 1998, c. 15, Schedule A:

Sections 85.3 to 85.26 inclusive
 Sections 85.28 to 85.35 inclusive
 Subsections 92.1(10) to 92.1(20) inclusive
 Section 95
 O.Reg. 124/99
 O.Reg. 207/99
 O.Reg. 224/00
 O.Reg. 162/01
 O.Reg. 493/01
 O.Reg. 494/01
 O.Reg. 124/02
 O.Reg. 135/02.

Ministry

6. The Ministry shall carry out the functions, responsibilities and programs that are assigned by law to the Ministry or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Ministry in respect of the Minister's portfolio.

Administration of Statutes

7. Despite any provision of a statute or Order in Council, the Minister shall share responsibility for the administration of the statutes, or the parts thereof, set out in the Appendix to this Order with the Minister of Finance as follows:

- (a) the Minister of Finance shall be responsible for:
- (i) making regulations where authorized by statute,
- (ii) recommending regulations to the Executive Council in respect of regulations by the Lieutenant Governor in Council, except regulations made under section 13 of the *Ministry of Revenue Act*, R.S.O. 1990, c. M.33,

(iii) the receipt of all public money for deposit,

(iv) sections 11 and 12 of the *Ministry of Revenue Act*, R.S.O. 1990, c. M.33,

(v) sections 28 and 49 of the *Income Tax Act*, R.S.O. 1990, c. I.2, and

(vi) section 9 of the *Retail Sales Tax Act*, R.S.O. 1990, c. R.31;

- (b) the Minister shall be responsible for all matters under the statutes set out in the Appendix to this Order that are not assigned to the Minister of Finance in subparagraph 7(a) of this Order.

Recommended

DALTON MCGUINITY
 Premier and President of the Council

Concurred

DWIGHT DUNCAN
 Chair of Cabinet

Approved and Ordered June 13, 2007.

Chief Justice DENNIS R. O'CONNOR
 Administrator of the Government

APPENDIX

Commercial Concentration Tax Act, R.S.O. 1990, c. C.16

Community Small Business Investment Funds Act, 1992, S.O. 1992, c. 18, except Part III.2

Corporations Tax Act, R.S.O. 1990, c. C.40

Employer Health Tax Act, R.S.O. 1990, c. E.11

Estate Administration Tax Act, 1998, S.O. 1998, c. 34, Schedule

Fuel Tax Act, R.S.O. 1990 c. F.35

Gasoline Tax Act, R.S.O. 1990, c. G.5

Highway Traffic Act, R.S.O. 1990, c. H.8, only in respect of the following provisions:

Section 7.3
 Clause 7.4(a)
 Sections 7.5 to 7.8 inclusive
 Section 7.16

Income Tax Act, R.S.O. 1990, c. I.2

Land Transfer Tax Act, R.S.O. 1990, c. L.6

Mining Tax Act, R.S.O. 1990, c. M.15

Ministry of Revenue Act, R.S.O. 1990, c. M.33

Ontario Guaranteed Annual Income Act, R.S.O. 1990, c. O.17

Ontario Home Ownership Savings Plan Act, R.S.O. 1990, c. O.20

Provincial Land Tax Act, R.S.O. 1990, c. P.32

Provincial Land Tax Act, 2006, S.O. 2006, c. 33, Schedule Z.2

Race Tracks Tax Act, R.S.O. 1990, c. R.1

Retail Sales Tax Act, R.S.O. 1990, c. R.31

Small Business Development Corporations Act, R.S.O. 1990, c. S.12

Succession Duty Act Supplementary Provisions Act, 1980, S.O. 1980, c. 28

Tobacco Tax Act, R.S.O. 1990, c. T.10

(140-G352)

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation de la personne soussignée, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil exécutif, décrète ce qui suit:

O.C./Décret 1350/2007

WHEREAS pursuant to subsection 2(1) of the *Executive Council Act*, R.S.O. 1990, c. E.25, a member of the Executive Council has been appointed under the Great Seal to hold office as the Minister of Finance;

THEREFORE, PURSUANT TO subsections 2(2) and 5(1) and 8(1) of the *Executive Council Act*:

Minister to preside over Ministry

1. The Minister of Finance (the "Minister") shall preside over a ministry known as the Ministry of Finance (the "Ministry").

Powers and Duties of the Minister

2. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that are assigned by law to the Minister or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Minister in respect of the Minister's portfolio, including such powers, duties, functions and responsibilities that are assigned to the Minister pursuant to Order in Council O.C. 1349/2007 dated June 13, 2007.
3. The Minister shall exercise the powers and perform the duties, functions and responsibilities that had previously been assigned by law to the Treasurer and Minister of Economics and such powers, duties, functions and responsibilities are transferred accordingly.

Ministry

4. The Ministry shall carry out the functions, responsibilities and programs that are assigned by law to the Ministry or that may otherwise be assigned to or undertaken by the Ministry in respect of the Minister's portfolio.

Administration of Statutes

5. Despite any provision of a statute or Order in Council, the administration of the statutes, or the specified provisions thereof, set out in the Appendix to this Order is assigned to the Minister.

Revocation of Orders in Council

6. Order in Council O.C. 355/93 dated February 3, 1993 and Order in Council O.C. 1482/2005 dated September 21, 2005 are revoked.

Recommended DALTON MCGUINITY
Premier and President of the Council

Concurred DWIGHT DUNCAN
Chair of Cabinet

Approved and Ordered June 13, 2007.

Chief Justice DENNIS R. O'CONNOR
Administrator of the Government

APPENDIX

Assessment Act, R.S.O. 1990, c. A.31

Auditor General Act, R.S.O. 1990, c. A.35

Automobile Insurance Rate Stabilization Act, 2003, S.O. 2003, c. 9

Capital Investment Plan Act, 1993, S.O. 1993, c. 23, except in respect of the Ontario Realty Corporation, the Ontario Clean Water Agency and Part III of the Act

Compulsory Automobile Insurance Act, R.S.O. 1990, c. C.25

Co-operative Corporations Act, R.S.O. 1990, c. C.35

Credit Unions and Caisses Populaires Act, 1994, S.O. 1994, c. 11

Crown Foundations Act, 1996, S.O. 1996, c. 22

Education Act, R.S.O. 1990, c. E.2, only in respect of the following provisions:

Section 257.2.1
Section 257.5
Subsections 257.6(3) to (7) inclusive
Subsection 257.7(3)
Subsections 257.10(4) and (5)
Section 257.12
Section 257.12.1
Section 257.12.2
Section 257.12.3
Section 257.13
Subsection 257.19(4)

Financial Administration Act, R.S.O. 1990, c. F.12

Financial Services Commission of Ontario Act, 1997, S.O. 1997, c. 28

Fiscal Transparency and Accountability Act, 2004, S.O. 2004, c. 27

Insurance Act, R.S.O. 1990, c. I.8

Loan and Trust Corporations Act, R.S.O. 1990, c. L.25

Marine Insurance Act, R.S.O. 1990, c. M.2

Ministry of Treasury and Economics Act, R.S.O. 1990, c. M.37

Mortgage Brokers Act, R.S.O. 1990, M.39

Mortgage Brokerages, Lenders and Administrators Act, 2006, S.O. 2006, c. 29

Motor Vehicle Accident Claims Act, R.S.O. 1990, c. M.41

MPP's Pension Act, 1996, S.O. 1996, c. 6, Schedule A

Municipal Property Assessment Corporation Act, 1997, S.O. 1997, c. 43, Schedule G

Ontario Credit Union League Limited Act, 1972, S.O. 1972, c. 42

Ontario Loan Act, 2005, S.O. 2005, c. 28, Schedule K

Ontario Loan Act, 2006, S.O. 2006, c. 9, Schedule J

Pension Benefits Act, R.S.O. 1990, c. P.8

Prepaid Hospital and Medical Services Act, R.S.O. 1990, c. P.21

Province of Ontario Savings Office Act, R.S.O. 1990, c. P.30

Province of Ontario Savings Office Privatization Act, 2002, S.O. 2002, c. 8, Schedule H

Public Sector Salary Disclosure Act, 1996, S.O. 1996, c. 1, Schedule A

Registered Insurance Brokers Act, R.S.O. 1990, c. R.19

Skydome Act (Bus Parking), 2002, S.O. 2002, c. 8, Schedule K

Social Contract Act, 1993, S.O. 1993, c. 5

Statistics Act, R.S.O. 1990, c. S.18
Superannuation Adjustment Benefits Repeal Act, 1994, S.O. 1994, c. 21
Tax Incentive Zones Act (Pilot Projects), 2002, S.O. 2002, c. 22, Schedule B
Tax Increment Financing Act, 2006, S.O. 2006, chapter 33, Schedule Z.7
Taxpayer Protection Act, 1999, S.O. 1999, c. 7, Schedule A
Unclaimed Intangible Property Act, R.S.O. 1990, c. U.1
 (140-G353)

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation de la personne soussignée, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil exécutif, décrète ce qui suit:

O.C./Décret 1351/2007

Pursuant to subsection 5(1) of the *Executive Council Act*, the powers and duties that have been assigned or may be assigned by law to any Minister of the Crown shown in Column 1, be assigned and transferred to another Minister, shown in Column 2 opposite, to be exercised from time to time during the absence or inability to act of the Minister shown in Column 1.

Column 1	Column 2
Premier and President of the Council	Minister of Finance or alternatively, Minister of Energy
Attorney General	Minister of Training, Colleges and Universities or alternatively, Minister of Municipal Affairs and Housing
Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs	Minister of Natural Resources or alternatively, Minister of the Environment
Minister of Children and Youth Services	Minister of Community and Social Services or alternatively, Minister of Education
Minister of Citizenship and Immigration	Minister of Community Safety and Correctional Services or alternatively, Attorney General
Minister of Community and Social Services	Minister of Children and Youth Services or alternatively, Minister of the Environment
Minister of Community Safety and Correctional Services	Minister of Natural Resources or alternatively, Minister of Tourism
Minister of Culture	Minister of Children and Youth Services or alternatively, Minister of Transportation

Minister of Economic Development and Trade	Minister of Community Safety and Correctional Services or alternatively, Minister of Finance
Minister of Education	Minister of Training, Colleges and Universities or alternatively, Minister of Children and Youth Services
Minister of Energy	Attorney General or alternatively, Minister of Finance
Minister of the Environment	Minister of Tourism or alternatively, Minister of Natural Resources
Minister of Finance	Minister of Government Services or alternatively, Minister of Energy
Minister of Government Services	Minister of Economic Development and Trade or alternatively, Minister of Public Infrastructure Renewal
Minister of Health and Long-Term Care	Minister of Community and Social Services or alternatively, Minister of Education
Minister of Health Promotion	Minister of Health and Long-Term Care or alternatively, Minister of Tourism
Minister of Intergovernmental Affairs	Minister of Municipal Affairs and Housing or alternatively, Minister of Economic Development and Trade
Minister of Labour	Minister of Natural Resources or alternatively, Minister of Energy
Minister of Municipal Affairs And Housing	Minister of Public Infrastructure Renewal or alternatively, Minister of Agriculture, Food, and Rural Affairs
Minister of Natural Resources	Minister of the Environment or alternatively, Minister of Northern Development and Mines
Minister of Northern Development and Mines	Minister of Natural Resources or alternatively, Minister of Economic Development and Trade
Minister of Public Infrastructure Renewal	Minister of Municipal Affairs and Housing or alternatively, Minister of Government Services
Minister of Research and Innovation	Minister of Economic Development and Trade or alternatively, Minister of Training, Colleges and Universities

		NAME	LOCATION	EFFECTIVE DATE
Minister of Revenue	Minister of Finance			
	or alternatively, Minister of Government Services	Lofgren, Patti	London	11-Jun-07
Minister of Small Business and Entrepreneurship	Minister of Economic Development and Trade or alternatively, Minister of Public Infrastructure Renewal	Lofgren, Ken	London	11-Jun-07
		Shire, Donal	Wasaga Beach	11-Jun-07
		Antonie, Soedi	Mississauga	11-Jun-07
		Vijeyaratnam, John	North York	11-Jun-07
		Wilson, Edwin	Kitchener	14-Jun-07
		Schuler, Siegfried	Aylmer	14-Jun-07
		Mix, Clinton	Bradford	14-Jun-07
Minister of Tourism	Minister of Municipal Affairs and Housing or alternatively, Minister of Health Promotion	Wilson, Charles	Simcoe	14-Jun-07
		Li, Benjamin Thung Wai	North York	14-Jun-07
		Jung, Chang Song	Mississauga	14-Jun-07
		Katsilas, Constantine Dean	Windsor	14-Jun-07
		Kwong, Wing Ming	Markham	14-Jun-07
Minister of Training, Colleges and Universities	Minister of Education or alternatively, Minister of Children and Youth Services	Bartlett, Carlton	Brantford	14-Jun-07
		Barlettt, Robert	Brantford	14-Jun-07
		Bartlett, Devon	Brantford	14-Jun-07
		Naarine, L. Bonnie	Brampton	14-Jun-07
Minister of Transportation	Minister of Public Infrastructure Renewal or alternatively, Minister of Municipal Affairs and Housing	Fiore, Vincenzo	Sudbury	14-Jun-07
		MacDonald, Donna Marie	Toronto	14-Jun-07
		Allan, Andrew	Hamilton	14-Jun-07
		Graves, Daniel Francis	Richmond Hill	14-Jun-07

Further, that in the absence of the Chair of the Management Board of Cabinet, his or her powers and duties be transferred to the Vice-Chair of the Management Board of Cabinet and, in his or her absence, to the Minister of Government Services, subject to the provisions of section 2 of the *Management Board of Cabinet Act*.

This alternates list does not apply to the provision of alternates pursuant to subsection 2(3) of the *Management Board of Cabinet Act* and subsection 3(2) of the *Treasury Board Act, 1991*.

And that Order in Council numbered O.C. 1959/2006, dated October 11, 2006, be revoked.

Recommended DALTON MCGUINTY
Premier and President of the Council

Concurred DWIGHT DUNCAN
Chair of Cabinet

Approved and Ordered June 13, 2007.

Chief Justice DENNIS R. O'CONNOR
Administrator of the Government

(140-G354)

Marriage Act Loi sur le mariage

CERTIFICATE OF PERMANENT REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES CERTIFICATS D'ENREGISTREMENT PERMANENT autorisant à célébrer des mariages en Ontario ont été délivrés aux suivants:

June 11-15

NAME	LOCATION	EFFECTIVE DATE
Thompson, William F.	Colborne	11-Jun-07
Gelberger, Peter P.	Brampton	11-Jun-07
Kublik, Connan Arden Vince	Hamilton	11-Jun-07
Engel, Harry	Owen Sound	11-Jun-07
Middleton, Steven	Tiverton	11-Jun-07
Collins, Shirley	Warton	11-Jun-07
Landry, Fernand Joseph	Barrie	11-Jun-07

RE-REGISTRATIONS

NAME	LOCATION	EFFECTIVE DATE
Bruce, James Stuart	Belleville	11-Jun-07
Whidden, W. Douglas	Richmond Hill	14-Jun-07
Scott, Vernon	Mountain Grove	14-Jun-07
Knauer, Paul Gerhard	Komoka	14-Jun-07
Park, Baxter	Stittsville	

CERTIFICATES OF TEMPORARY REGISTRATION as person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES CERTIFICATS D'ENREGISTREMENT TEMPORAIRE autoris des mariages en Ontario ont été délivrés aux suivants:

NAME	LOCATION	EFFECTIVE DATE
Stitt, Neill	East Selkirk	14-Jun-07
June 21, 2007 to June 25, 2007		
Abma, Michael F.	Grand Rapids, MI	14-Jun-07
July 19, 2007 to July 23, 2007		
August 16, 2007 to August 20, 2007		
Gilmore, John	Castlederg, N. Ireland	14-Jun-07
August 9, 2007 to August 13, 2007		
Springett, Judith Ann	Flesherton	14-Jun-07
July 19, 2007 to July 23, 2007		
Macpherson, David Scott	New Westminster, BC	14-Jun-07
August 23, 2007 to August 27, 2007		
Noumair, Mark Joseph	Patterson, NY	14-Jun-07
September 29, 2007 to October 3, 2007		

CERTIFICATE OF CANCELLATION OF REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES AVIS DE RADIATION de personnes autorisées à célébrer des mariages en Ontario ont été envoyés à:

NAME	LOCATION	EFFECTIVE DATE
Vijeyaratnam, John	North York	11-Jun-07
Whidden, W. Douglas	Richmond Hill	14-Jun-07

NAME	LOCATION	EFFECTIVE DATE
Scott, Vernon	Mountain Grove	14-Jun-07
Knauer, Paul Gerhardt	Komoka	14-Jun-07
Markevich, Michael	Nepean	14-Jun-07
Giroux, Catherine Dorothy	Kenora	14-Jun-07
Harris, Robert	Sudbury	14-Jun-07
Russell, Janet	Scarborough	14-Jun-07
Koenig, Jeffrey	Kakabeka Falls	14-Jun-07

JUDITH M. HARTMAN,
Deputy Registrar General/
Registraire générale adjointe de l'état civil
(140-G355)

Ministry of the Attorney General Ministère du Procureur général

Civil Remedies for Illicit Activities Office (CRIA)

Statutory Notice 74-07 made under Ontario Regulation 498/06

ATTORNEY GENERAL OF ONTARIO

- and -

**\$4,265.00 IN CANADIAN CURRENCY (IN REM) AND SHAWN
EVON**

The above captioned civil asset forfeiture proceeding commenced under the Civil Remedies Act has resulted in the sum of **\$2,765.00** being deposited into a special purpose account.

All individuals or other persons who have suffered pecuniary or non-pecuniary losses (money or non money damages) as a result of the unlawful activity that was the subject of the forfeiture proceeding are entitled to make a claim for compensation.

The Crown, a municipal corporation or a public body that is a member of one of the classes of public bodies prescribed in the regulation that suffered pecuniary losses as a result of the unlawful activity that are expenses incurred in remedying the effects of the unlawful activity are also entitled to make a claim for compensation.

All claims must comply with section 6 of Ontario Regulation 498/06 or they will be denied. Regulation 498/06 may be found at: http://www.e-laws.gov.on.ca/DBLaws/Regs/English/060498_e.htm.

To obtain a claim form or if you have any inquiries regarding your entitlement to compensation, please contact CRIA toll free at 1-888-246-5359 or by e-mail to cria@ontario.ca or by Fax to 416-314-3714 or in writing to:

Civil Remedies for Illicit Activities Office (CRIA)
Ministry of the Attorney General
77 Wellesley Street West, P.O. Box 333
Toronto, ON M7A 1N3

All completed claims must refer to **Notice 74-07** and be received by CRIA no later than 5:00:00 pm on **October 1st, 2007** or they will not be considered. Completed claims may be submitted either in writing to the above address or electronically to the above e-mail account or via fax.

You may not be eligible for compensation if you took part in the unlawful activity giving rise to the forfeiture proceeding. Even if you are eligible for compensation, your claim may be denied if you are unable to provide proof of your claim.

Bureau du recours civil à l'égard d'activités illicites (BRCAI)

Avis 74-07 publié en application du Règlement de l'Ontario 498/06

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DE L'ONTARIO

- et -

**4 265 \$ EN DEVISES CANADIENNES (EN MATIÈRE RÉELLE)
ET SHAWN EVON**

L'instance civile de confiscation de biens susmentionnée, introduite en vertu de la Loi sur les recours civils a entraîné le dépôt de la somme de **2 765 \$** dans un compte spécial.

Tous les particuliers ou autres personnes qui ont subi des pertes pécuniaires ou extrapécuniaires (pertes monétaires ou autre) par suite de l'activité illégale qui a donné lieu à l'introduction de la présente instance, ont le droit de présenter une demande d'indemnisation.

La Couronne, une municipalité ou un organisme public qui fait partie de l'une des catégories d'organismes publics prescrites dans le règlement et qui a subi des pertes pécuniaires par suite de l'activité illégale qui constituent des frais engagés pour remédier aux effets de cette activité, a le droit de déposer une demande d'indemnisation.

Toutes les demandes doivent être conformes à l'article 6 du Règlement 498/06, sinon elles seront refusées. On peut consulter le Règlement 498/06 à l'adresse http://www.e-laws.gov.on.ca/DBLaws/Regs/French/060498_f.htm

Pour obtenir une formule de demande ou des renseignements sur votre droit à une indemnité, veuillez communiquer avec le BRCAI en composant le numéro sans frais 1 888 246-5359, par courriel à cria@ontario.ca, par télécopieur au 416-314-3714 ou encore par écrit à l'adresse suivante :

Bureau du recours civil à l'égard d'activités illicites (BRCAI)
Ministère du Procureur général
77, rue Wellesley ouest, C.P. 333
Toronto ON M7A 1N3

Toutes les demandes dûment remplies doivent faire référence à l'**avis 74-07**. De plus, elles doivent être reçues par le BRCAI au plus tard le **1 octobre 2007**, à 17 h, sinon elles ne seront pas examinées. Les demandes dûment remplies peuvent être présentées par écrit à l'adresse ci-dessus ou par voie électronique au compte de courriel ci-dessus ou encore par télécopieur.

Vous pouvez ne pas être admissible à une indemnité si vous avez participé ou contribué à vos pertes ou à l'activité illégale donnant lieu à l'instance. Même si vous êtes admissible à une indemnité, votre demande peut être refusée si vous n'êtes pas en mesure de justifier votre demande.

(140-G356)

Civil Remedies for Illicit Activities Office (CRIA)

Statutory Notice 76-07 made under Ontario Regulation 498/06

ATTORNEY GENERAL OF ONTARIO

- and -

**\$7,821 IN US CURRENCY (IN REM) AND ENCIO TONEV
ENCEV (AKA ENTCHO TONEY)**

The above captioned civil asset forfeiture proceeding commenced under the Civil Remedies Act has resulted in the sum of **\$6,550.84** being deposited into a special purpose account.

All individuals or other persons who have suffered pecuniary or non-pecuniary losses (money or non money damages) as a result of the

unlawful activity that was the subject of the forfeiture proceeding are entitled to make a claim for compensation.

The Crown, a municipal corporation or a public body that is a member of one of the classes of public bodies prescribed in the regulation that suffered pecuniary losses as a result of the unlawful activity that are expenses incurred in remedying the effects of the unlawful activity are also entitled to make a claim for compensation.

All claims must comply with section 6 of Ontario Regulation 498/06 or they will be denied. Regulation 498/06 may be found at: http://www.e-laws.gov.on.ca/DBLaws/Regs/English/060498_e.htm.

To obtain a claim form or if you have any inquiries regarding your entitlement to compensation, please contact CRIA toll free at 1-888-246-5359 or by e-mail to cria@ontario.ca or by Fax to 416-314-3714 or in writing to:

Civil Remedies for Illicit Activities Office (CRIA)
Ministry of the Attorney General
77 Wellesley Street West, P.O. Box 333
Toronto, ON M7A 1N3

All completed claims must refer to **Notice 76-07** and be received by CRIA no later than 5:00:00 pm on **October 1st, 2007** or they will not be considered. Completed claims may be submitted either in writing to the above address or electronically to the above e-mail account or via fax.

You may not be eligible for compensation if you took part in the unlawful activity giving rise to the forfeiture proceeding. Even if you are eligible for compensation, your claim may be denied if you are unable to provide proof of your claim.

Bureau du recours civil à l'égard d'activités illicites (BRCAI)

Avis 76-07 publié en application du Règlement de l'Ontario 498/06

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DE L'ONTARIO

- et -

**7 821 \$ EN DEVICES AMÉRICAINES (EN MATIÈRE RÉELLE)
ET**

ENCIO TONEV ENCEV (AKA ENTCHO TONEY)

L'instance civile de confiscation de biens susmentionnée, introduite en vertu de la Loi sur les recours civils a entraîné le dépôt de la somme de **6 550,84 \$** dans un compte spécial.

Tous les particuliers ou autres personnes qui ont subi des pertes pécuniaires ou extrapécuniaires (pertes monétaires ou autre) par suite de l'activité illégale qui a donné lieu à l'introduction de la présente instance, ont le droit de présenter une demande d'indemnisation.

La Couronne, une municipalité ou un organisme public qui fait partie de l'une des catégories d'organismes publics prescrites dans le règlement et qui a subi des pertes pécuniaires par suite de l'activité illégale qui constituent des frais engagés pour remédier aux effets de cette activité, a le droit de déposer une demande d'indemnisation.

Toutes les demandes doivent être conformes à l'article 6 du Règlement 498/06, sinon elles seront refusées. On peut consulter le Règlement 498/06 à l'adresse http://www.e-laws.gov.on.ca/DBLaws/Regs/French/060498_f.htm

Pour obtenir une formule de demande ou des renseignements sur votre droit à une indemnité, veuillez communiquer avec le BRCAI en composant le numéro sans frais 1 888 246-5359, par courriel à cria@ontario.ca, par télécopieur au 416-314-3714 ou encore par écrit à l'adresse suivante :

Bureau du recours civil à l'égard d'activités illicites (BRCAI)
Ministère du Procureur général
77, rue Wellesley ouest, C.P. 333
Toronto ON M7A 1N3

Toutes les demandes dûment remplies doivent faire référence à **l'avis 76-07**. De plus, elles doivent être reçues par le BRCAI au plus tard le **1 octobre 2007**, à 17 h, sinon elles ne seront pas examinées. Les demandes dûment remplies peuvent être présentées par écrit à l'adresse ci-dessus ou par voie électronique au compte de courriel ci-dessus ou encore par télécopieur.

Vous pouvez ne pas être admissible à une indemnité si vous avez participé ou contribué à vos pertes ou à l'activité illégale donnant lieu à l'instance. Même si vous êtes admissible à une indemnité, votre demande peut être refusée si vous n'êtes pas en mesure de justifier votre demande.

(140-G357)

Civil Remedies for Illicit Activities Office (CRIA)

Statutory Notice 77-07 made under Ontario Regulation 498/06

ATTORNEY GENERAL OF ONTARIO

- and -

**\$4,983.76 IN CANADIAN CURRENCY (IN REM) AND PRINCE
FOSUHENE**

The above captioned civil asset forfeiture proceeding commenced under the Civil Remedies Act has resulted in the sum of **\$4,983.76** being deposited into a special purpose account.

All individuals or other persons who have suffered pecuniary or non-pecuniary losses (money or non money damages) as a result of the unlawful activity that was the subject of the forfeiture proceeding are entitled to make a claim for compensation.

The Crown, a municipal corporation or a public body that is a member of one of the classes of public bodies prescribed in the regulation that suffered pecuniary losses as a result of the unlawful activity that are expenses incurred in remedying the effects of the unlawful activity are also entitled to make a claim for compensation.

All claims must comply with section 6 of Ontario Regulation 498/06 or they will be denied. Regulation 498/06 may be found at: http://www.e-laws.gov.on.ca/DBLaws/Regs/English/060498_e.htm.

To obtain a claim form or if you have any inquiries regarding your entitlement to compensation, please contact CRIA toll free at 1-888-246-5359 or by e-mail to cria@ontario.ca or by Fax to 416-314-3714 or in writing to:

Civil Remedies for Illicit Activities Office (CRIA)
Ministry of the Attorney General
77 Wellesley Street West, P.O. Box 333
Toronto, ON M7A 1N3

All completed claims must refer to **Notice 77-07** and be received by CRIA no later than 5:00:00 pm on **October 1st, 2007** or they will not be considered. Completed claims may be submitted either in writing to the above address or electronically to the above e-mail account or via fax.

You may not be eligible for compensation if you took part in the unlawful activity giving rise to the forfeiture proceeding. Even if you are eligible for compensation, your claim may be denied if you are unable to provide proof of your claim.

Bureau du recours civil à l'égard d'activités illicites (BRCAI)**Avis 77-07 publié en application du Règlement de l'Ontario 498/06****LE PROCUREUR GÉNÉRAL DE L'ONTARIO****- et -****4 983,76 \$ EN DEVICES CANADIENNES (EN MATIÈRE RÉELLE) ET PRINCE FOSUHENE**

L'instance civile de confiscation de biens susmentionnée, introduite en vertu de la Loi sur les recours civils a entraîné le dépôt de la somme de **4 983,76 \$** dans un compte spécial.

Tous les particuliers ou autres personnes qui ont subi des pertes pécuniaires ou extrapécuniaires (pertes monétaires ou autre) par suite de l'activité illégale qui a donné lieu à l'introduction de la présente instance, ont le droit de présenter une demande d'indemnisation.

La Couronne, une municipalité ou un organisme public qui fait partie de l'une des catégories d'organismes publics prescrites dans le règlement et qui a subi des pertes pécuniaires par suite de l'activité illégale qui constituent des frais engagés pour remédier aux effets de cette activité, a le droit de déposer une demande d'indemnisation.

Toutes les demandes doivent être conformes à l'article 6 du Règlement 498/06, sinon elles seront refusées. On peut consulter le Règlement 498/06 à l'adresse http://www.e-laws.gov.on.ca/DBLaws/Regs/French/060498_f.htm

Pour obtenir une formule de demande ou des renseignements sur votre droit à une indemnité, veuillez communiquer avec le BRCAI en composant le numéro sans frais 1 888 246-5359, par courriel à cria@ontario.ca, par télécopieur au 416-314-3714 ou encore par écrit à l'adresse suivante :

Bureau du recours civil à l'égard d'activités illicites (BRCAI)
Ministère du Procureur général
77, rue Wellesley ouest, C.P. 333
Toronto ON M7A 1N3

Toutes les demandes dûment remplies doivent faire référence à l'**avis 77-07**. De plus, elles doivent être reçues par le **BRCAI** au plus tard le **1 octobre 2007**, à 17 h, sinon elles ne seront pas examinées. Les demandes dûment remplies peuvent être présentées par écrit à l'adresse ci-dessus ou par voie électronique au compte de courriel ci-dessus ou encore par télécopieur.

Vous pouvez ne pas être admissible à une indemnité si vous avez participé ou contribué à vos pertes ou à l'activité illégale donnant lieu à l'instance. Même si vous êtes admissible à une indemnité, votre demande peut être refusée si vous n'êtes pas en mesure de justifier votre demande.

(140-G358)

Civil Remedies for Illicit Activities Office (CRIA)**Statutory Notice 78-07 made under Ontario Regulation 498/06****ATTORNEY GENERAL OF ONTARIO****- and -****1997 FORD EXPLORER AND \$1,147.61 IN CANADIAN CURRENCY (IN REM) AND DAMION BEASON**

The above captioned civil asset forfeiture proceeding commenced under the Civil Remedies Act has resulted in the sum of **\$857.00** being deposited into a special purpose account.

All individuals or other persons who have suffered pecuniary or non-pecuniary losses (money or non money damages) as a result of the unlawful activity that was the subject of the forfeiture proceeding are entitled to make a claim for compensation.

The Crown, a municipal corporation or a public body that is a member of one of the classes of public bodies prescribed in the regulation that suffered pecuniary losses as a result of the unlawful activity that are expenses incurred in remedying the effects of the unlawful activity are also entitled to make a claim for compensation.

All claims must comply with section 6 of Ontario Regulation 498/06 or they will be denied. Regulation 498/06 may be found at: http://www.e-laws.gov.on.ca/DBLaws/Regs/English/060498_e.htm.

To obtain a claim form or if you have any inquiries regarding your entitlement to compensation, please contact CRIA toll free at 1-888-246-5359 or by e-mail to cria@ontario.ca or by Fax to 416-314-3714 or in writing to:

Civil Remedies for Illicit Activities Office (CRIA)
Ministry of the Attorney General
77 Wellesley Street West, P.O. Box 333
Toronto, ON M7A 1N3

All completed claims must refer to **Notice 78-07** and be received by CRIA no later than 5:00:00 pm on **October 1st, 2007** or they will not be considered. Completed claims may be submitted either in writing to the above address or electronically to the above e-mail account or via fax.

You may not be eligible for compensation if you took part in the unlawful activity giving rise to the forfeiture proceeding. Even if you are eligible for compensation, your claim may be denied if you are unable to provide proof of your claim.

Bureau du recours civil à l'égard d'activités illicites (BRCAI)**Avis 78-07 publié en application du Règlement de l'Ontario 498/06****LE PROCUREUR GÉNÉRAL DE L'ONTARIO****- et -****UN FORD EXPLORER 1997 et 1 147,61 \$ EN DEVICES CANADIENNES (EN MATIÈRE RÉELLE) ET DAMION BEASON**

L'instance civile de confiscation de biens susmentionnée, introduite en vertu de la Loi sur les recours civils, a entraîné le dépôt de la somme de **857 \$** dans un compte spécial.

Tous les particuliers ou autres personnes qui ont subi des pertes pécuniaires ou extrapécuniaires (pertes monétaires ou autres) par suite de l'activité illégale qui a donné lieu à l'introduction de la présente instance, ont le droit de présenter une demande d'indemnisation.

La Couronne, une municipalité ou un organisme public qui fait partie de l'une des catégories d'organismes publics prescrites dans le règlement et qui a subi des pertes pécuniaires par suite de l'activité illégale qui constituent des frais engagés pour remédier aux effets de cette activité, a le droit de déposer une demande d'indemnisation.

Toutes les demandes doivent être conformes à l'article 6 du Règlement 498/06, sinon elles seront refusées. On peut consulter le Règlement 498/06 à l'adresse http://www.e-laws.gov.on.ca/DBLaws/Regs/French/060498_f.htm.

Pour obtenir une formule de demande ou des renseignements sur votre droit à une indemnité, veuillez communiquer avec le BRCAI en composant le numéro sans frais 1 888 246-5359, par courriel à cria@ontario.ca, par télécopieur au 416 314-3714 ou encore par écrit à l'adresse suivante :

Bureau du recours civil à l'égard d'activités illicites (BRCAI)
Ministère du Procureur général
77, rue Wellesley ouest, C.P. 333
Toronto ON M7A 1N3

Toutes les demandes dûment remplies doivent faire référence à l'**avis 78-07**. De plus, elles doivent être reçues par le BRCAI au plus tard le **1^{er} octobre 2007**, à 17 h, sinon elles ne seront pas examinées. Les demandes dûment remplies peuvent être présentées par écrit à l'adresse ci-dessus ou par voie électronique à l'adresse de courriel ci-dessus ou encore par télécopieur.

Vous pouvez ne pas être admissible à une indemnité si vous avez participé ou contribué à vos pertes ou à l'activité illégale donnant lieu à l'instance. Même si vous êtes admissible à une indemnité, votre demande peut être refusée si vous n'êtes pas en mesure de la justifier.

(140-G359)

Ontario Securities Commission

MULTILATERAL INSTRUMENT 33-109 REGISTRATION INFORMATION AND MULTILATERAL INSTRUMENT 31-102 NATIONAL REGISTRATION DATABASE AND RELATED AMENDMENTS

On May 15, 2007, amendments to Multilateral Instrument 33-109 *Registration Information* and Multilateral Instrument 31-102 *National Registration Database* came into force as rules under the Securities Act. The full text of the amendments is available in the Ontario Securities Commission Bulletin at (2007) 30 OSCB 5494 and on the Commission's website at http://www.osc.gov.on.ca/Regulation/Rulemaking/rnr_index.jsp.

(140-G360)

Financial Services Commission of Ontario

STATEMENT OF PRIORITIES

June 2007

Introduction

The Financial Services Commission of Ontario (FSCO) is a regulatory agency established under the Financial Services Commission of Ontario Act, 1997 (FSCO Act).

Section 11 of the FSCO Act requires FSCO to deliver to the Minister of Finance and publish in the *Ontario Gazette* (by June 30th of each year), "a statement setting out the proposed priorities of the Commission for the fiscal year in connection with the administration of this Act and all other Acts that confer powers on or assign duties to the Commission or the Superintendent."

This is FSCO's tenth Statement of Priorities. It identifies key challenges facing FSCO, outlines proposed strategic priorities for the coming year, and notes recent progress on significant projects.

FSCO is comprised of three parts: the five-person Commission; the Superintendent of Financial Services and staff; and the Financial Services Tribunal. FSCO regulates insurance, pension plans, loan and trust corporations, credit unions/caisses populaires, mortgage brokers and co-operative corporations in Ontario.

As of March 1, 2007, FSCO regulated or registered 394 insurance companies, 8,086 pension plans, 219 credit unions and caisses populaires, 51 loan and trust corporations, 1,007 mortgage brokers, 1,599 co-operative corporations, as well as approximately 36,900 insurance agents, 3,837 corporate insurance agencies and 1,100 insurance adjusters. The regulated sectors represent a large, dynamic and evolving industry that plays a vital role in the economy of the province and the financial security of individuals and families.

Our Mandate

To protect the public interest and enhance public confidence in the regulated sectors, FSCO provides regulatory services that protect financial services consumers and pension plan beneficiaries, and support a healthy and competitive financial services industry.

Our Vision

We are committed to being a vigilant, fair-minded and forward-looking regulatory agency with a constructive and responsive presence in Ontario's financial services marketplace.

Key Challenges

FSCO engages in planning exercises to identify current and future strategic priorities to guide activities toward the achievement of its objectives. For this process to be effective, external factors affecting the financial services industry must be considered. FSCO continues to take into account the following challenges.

Globalization

The continuing trend toward globalization and international consolidation in the financial sectors is blurring jurisdictional lines. Today, financial services providers can reach out to consumers via the Internet and e-commerce technologies, depending less on the bricks and mortar based business models of the past. This has led to consolidations and mergers among financial institutions, increases in the number of multi-national companies providing financial services and vast changes in the way these services are delivered. In this online global marketplace, companies are no longer tethered to one or two business lines and can offer a broader range of financial services, many of which are subject to different regulatory regimes.

As a result of these factors, the production, marketing and delivery of financial services products has also changed, resulting in a further multiplication of regulatory issues. The new borderless frontier facilitated by technology challenges financial services regulators to address regulation using a broad cross-jurisdictional, cross-sectoral approach.

Regulatory renewal

Regulators must keep pace with today's rapidly changing financial services marketplace. For FSCO, this requires the adoption of refined methods of multi-sectoral regulation that address issues facing financial services providers both large and small, in a manner that best utilizes resources. Risk-based methods of regulation provide a means to achieve this aim, by using regulatory resources more efficiently and in areas where they have the greatest potential return. To employ these methods in the most effective manner possible, it is essential that regulators have tools at their disposal to collect and analyze relevant data.

Market conditions

Recent shifts in global economic activity have been reflected in the Canadian economy, contributing to uncertain market conditions. Despite the cooler economic climate, Ontario's growth has rebounded and is expected to strengthen as U.S. demand picks up steam and the lower Canadian dollar and oil prices stimulate economic activity. As a result, it is essential that regulators continue to effectively monitor and manage risk to enhance consumer confidence and public trust in the regulated sectors and contribute to a healthy financial services marketplace.

Consumer protection and education

Technological innovation in the financial services marketplace has empowered consumers, providing them with more products and services to choose from than ever before. While providing the benefit of increased opportunities, the complexity of a more diverse marketplace can also make it more difficult for consumers to make informed choices. More than ever, consumers are turning to professionals for assistance when making financial decisions. The expansion in financial services providers requires investment in a variety of initiatives by FSCO, to ensure we have the tools at our disposal to provide consumers with reliable information, protect them from illegal activity and assist them in resolving disputes when they arise.

What this means to FSCO

To meet these challenges, FSCO is guided by established strategic priorities. These priorities build on the delivery of the core activities FSCO carries out to achieve its mission. As each is significant, FSCO's strategic priorities are not ranked in any particular order:

- I. Promote a coordinated national approach to regulatory issues.
- II. Enhance the risk-based approach to regulation.
- III. Review and recommend amendments to the regulatory framework to keep pace with changes in the marketplace.
- IV. Improve delivery of services.

FSCO believes these strategic priorities and their associated initiatives, which are outlined on the following pages, will have a positive impact on consumers and pension plan beneficiaries. The pursuit of these priorities allows FSCO to fulfill its mandate to protect financial services consumers and pension plan beneficiaries and support a healthy and competitive financial services industry in Ontario.

To fulfill its mandate, FSCO has adopted a culture of partnership and dialogue. FSCO continues to benefit from strong collaboration with consumers, industry and other stakeholders. For this reason, many projects undertaken by FSCO are complex, involving many participants and requiring implementation in conjunction with federal and provincial jurisdictions. As a result, many initiatives span several years, with work continuing on an ongoing basis.

Technology plays an important role in helping FSCO maintain strong connections with stakeholders and provide information and services to them. To this end, FSCO has embraced all aspects of e-communications, conducting business with industry electronically and offering consumers online access to services and information. FSCO believes that with improved access to information, consumers and pension plan beneficiaries will be better equipped to make wise choices and protect their interests.

FSCO's Statement of Priorities includes a report on the progress of key initiatives identified in the previous year's statement. The report back section of this year's statement lists FSCO's accomplishments in the previous year and their intended benefits to stakeholders and the regulatory system.

Our Strategic Priorities

I. Promote a coordinated national approach to regulatory issues

FSCO continues to work with other Canadian regulators in coordinating regulation of the financial services industry at the national level.

FSCO supports the development of harmonized regulatory solutions through participation in the Joint Forum of Financial Market Regulators (Joint Forum), the Canadian Association of Pension Supervisory Authorities (CAPSA), the Canadian Council of Insurance Regulators (CCIR), the General Insurance Statistical Agency (GISA) and the Canadian Insurance Services Regulatory Organizations (CISRO).

FSCO is participating with these national organizations as a member of, or in some cases as lead of, committees and project teams that are mandated to undertake the following initiatives. Some of these projects will result in recommendations to member regulators and governments for statutory changes to achieve implementation. In Ontario, the recommendations will require review and approval by the Ontario government.

Joint Forum

- Continue work related to assessing and harmonizing point of sale disclosure for Individual Variable Insurance Contracts (IVICs, also known as segregated funds) and mutual funds to ensure consumers are aware of the risks and benefits of these investment products at the time of purchase.
- Work with the Financial Services Ombudnetwork to define performance standards for dispute resolution services; build appropriate measurement and reporting systems around those standards; and promote harmonization and consistency among the industry level OmbudServices (Ombudsman for Banking Services and Investments, Canadian Life and Health Insurance OmbudService, General Insurance OmbudService).
- Continue to work with stakeholders to identify problems resulting from differences in investment rules for pension funds, mutual funds and other pooled investment funds. Develop recommendations for possible solutions and coordinate the implementation of adopted solutions.
- Examine the regulation of intermediaries and recommend ways to minimize possible conflicts. Promote equivalent consumer protection, focusing initially on intermediaries who sell mutual funds and IVICs.
- Continue to develop mechanisms to allow for more effective sharing of information on regulatory enforcement issues and actions across sectors and jurisdictions.
- Coordinate regulatory efforts on consumer information and education by creating an inventory of existing resources and content, looking at approaches taken in other jurisdictions and making recommendations for improvement.
- Undertake a review of the guidelines for Capital Accumulation Plans (CAPs) released by the Joint Forum in 2004, in an effort to measure the success of their implementation and determine if any additional work is required in this area. Examples of CAPs include: defined contribution registered pension plans, group registered retirement savings plans, group registered education savings plans and deferred profit sharing plans.

CAPSA

- Continue the development of a model pension statute that would serve as a model for federal and provincial governments to consider when they are making amendments to their pension legislation.
- Continue to work on the development of a multi-lateral agreement for the regulation of multi-jurisdictional pension plans to replace the existing 1968 Reciprocal Agreement.

CCIR

- Continue to monitor the achievement of principles for managing conflicts of interest in the insurance industry.
- Carry on efforts to put forward a model for privilege for documents created as part of insurer risk self-assessments and whistle-blower protection for persons who volunteer information about an insurer, insurance agent, insurance broker or insurance adjuster engaged in wrongdoing.

- Assist regulators in the adoption of methods for collecting insurance company complaint data, with the goal of creating a national complaint reporting data system.
- Develop and document a vision of risk-based market conduct regulation and appropriate tools to support such vision that individual regulators can consider for adoption in their jurisdictions or might employ collectively with other regulators in addressing shared market conduct concerns.

II. Enhance the risk-based approach to regulation

- Evaluate the requirement for all defined benefit pension plans registered with FSCO to file an Investment Information Summary to streamline this risk-based approach to the monitoring of pension plan funds.
- Identify new sources and methods for obtaining information about the financial strength of pension plan sponsors, such as commercial credit and rating data services, to evaluate the safety and soundness of plans and enhance protection for plan members.
- Distribute a market conduct questionnaire to auto insurers to assess the risk of non-compliance with rate, risk classification and underwriting requirements under the Insurance Act.
- Develop risk-based compliance examination techniques for pension plans, mortgage brokers and insurance sectors to improve overall market conduct and pension plan governance and enhance consumer and pension plan member protection.
- Develop risk-based tools and criteria for use by staff in the review of applications from the insurance, mortgage broker and co-operative sectors.

III. Review and recommend amendments to the regulatory framework to keep pace with changes in the marketplace

- Continue to review partial pension plan wind-ups affected by the Monsanto decision to ensure compliance with obligations to distribute surplus on partial wind-ups.
- Develop recommendations for changes to the requirements for disclosure of plan information to pension plan beneficiaries to increase transparency and enhance protection for plan beneficiaries.

Work with the Ministry of Finance and FSCO stakeholders to:

- Continue to develop proposed regulations, educational standards and implement licensing requirements under the Mortgage Brokerages, Lenders and Administrators Act, 2006.
- Develop a plan to implement amendments to the Credit Unions and Caisses Populaires Act, 1994, once proclaimed.
- Develop proposals for the implementation of "Prudent Portfolio" rules to provide increased flexibility to provincially incorporated insurers in their investment decisions, while at the same time, maintaining adequate protection for the public.
- Continue to work with the cooperative corporation sector in Ontario to develop Co-operative Corporations Act legislation and regulation amendments.
- Assist the Ontario Expert Commission on Pensions with the examination of legislation that governs the funding of defined benefit pension plans, the rules relating to pension deficits and surpluses and other issues relating to the security, viability and sustainability of the pension system in Ontario.
- Transfer the responsibility for oversight of Statutory Accident Benefits representatives (paralegals) to the Law Society of Upper Canada.

- Continue work with the Facility Association to evaluate proposals for changes to residual market or risk-sharing pool mechanisms to ensure that automobile insurance continues to be available to owners and licensed drivers who are unable to obtain insurance through the voluntary insurance market.
- Develop and implement an assessment process for cost recovery from the pension sector.
- Draft recommendations for the licensing of wholesale brokers to enhance consumer protection.
- Conduct research to determine the feasibility of developing additional Pre-Approved Framework (PAF) Guidelines for the treatment of automobile accident injuries under the Statutory Accident Benefits Schedule (SABS) to improve utilization of health care services and provide certainty around cost and payment for insurers and health care providers.
- Support the implementation of the Health Claims for Auto Insurance (HCAI) database, a system that allows for the electronic exchange of health claim information between health care providers and insurance companies, supporting the need for access to timely, accurate data to monitor the auto insurance system. Full implementation is expected to begin in 2008.
- Make recommendations to the Minister on updating Regulation 283/95, Disputes Between Insurers, to ensure that claimants are appropriately protected and have access to statutory accident benefits when two or more insurers are disputing which one has the responsibility to pay.
- Assist with the introduction of a new proposed Life Income Fund (LIF) that would increase income for seniors in retirement by enhancing access to locked-in retirement savings accounts.
- Commence a five-year review of the auto insurance system to facilitate updates and improvements to the current system.

IV. Improve delivery of services

- Implement recommendations resulting from an internal review of dispute resolution processes to ensure the delivery of dispute resolution services in the most effective manner possible.
- Proceed with upgrades to compliance and enforcement tracking procedures to enhance the risk-based approach to regulation and improve the delivery of services.
- Analyze opportunities for instituting electronic filing methods to facilitate the submission of filings electronically by the insurance sector.
- Continue with the second phase of enhancements and upgrades to the FSCO website to advance FSCO's provision of electronic services and information to consumers and other stakeholders.

FSCO Funding

Under section 25 of the FSCO Act, the Lieutenant Governor-in-Council may assess all entities that form part of a regulated sector with respect to all expenses and expenditures that the Ministry of Finance and FSCO have incurred. The Minister of Finance is also authorized to establish fees with respect to the regulated sectors for services provided by FSCO.

In determining the administration of the funding system, FSCO has established that it will:

- Be fair
- Reflect the use of FSCO resources
- Enable reasonable predictability of regulatory costs

- Be simple to administer
- Be flexible and easily modified

FSCO has also made a commitment to the following principles in carrying out its funding system.

- Revenues will not exceed forecasted expenditures for each sector.
- Disruption will be minimized and changes will take into account the effect of fees on the marketplace; and
- FSCO will be accountable to its stakeholders for the efficiency and quality of the services delivered.

For the insurance sector, FSCO has moved to quarterly calculation of assessments. This approach provides the insurance sector with estimates of annual costs early in the year and allows for adjustments to be made in a more timely manner.

Effective fiscal 2007-08, FSCO will begin to recover its costs from the pension sector via an annual assessment rather than through Annual Information Return (AIR) fees.

Report Back on Key Initiatives from 2006

I. Promote a coordinated national approach to regulatory issues

FSCO continued to work with other Canadian regulators in coordinating regulation of the financial services industry at the national level through the following activities:

Joint Forum

- Continued to work with the Financial Services OmbudsNetwork to define performance standards for dispute resolution services, build appropriate measurement and reporting systems around those standards, and promote harmonization and consistency among the industry-level OmbudServices.
- Developed prototype point of sale disclosure documents to enhance protection for consumers entering into a mutual fund, segregated fund or IVIC to ensure consumers are aware of the risks and benefits of these investment products at the time of purchase.
- Conducted research on problems resulting from differences in investment rules for pension funds, mutual funds and other pooled investment funds.
- Initiated a review of the guidelines for Capital Accumulation Plans.

CAPSA

- Finalized the non-contentious model law principles identified during stakeholder consultations in 2004. The development of a model pension statute is a step towards addressing requests from industry to improve harmonization and reduce regulatory burden and its associated costs.
- Drafted a framework for the development of a multi-lateral agreement for the regulation of multi-jurisdictional pension plans. The development of a new multi-lateral agreement addresses issues related to the regulation of multi-jurisdictional pension plans, improving the environment for industry and plan members.

CCIR

- Worked with the Canadian Insurance Services Regulatory Organizations (CISRO) to finalize and endorse principles for managing conflicts of interest. The Industry Practices Review Committee (IPRC), led by FSCO staff, will continue to monitor the implementation of these principles for managing conflicts of interest in the marketplace.

- Worked with CISRO to introduce a reliance model of reciprocal licensing for insurance agents and brokers in Canada to harmonize the requirements for agents who want to be licensed in multiple jurisdictions.

- Prepared a discussion paper for the purposes of obtaining stakeholder feedback on privilege for insurer self-assessments and whistle-blower protection. The Working Group on Privilege received fourteen stakeholder submissions, which will be used to develop a model for privilege and whistle-blower protection.

GISA

- Launched the GISA website on July 1, 2006. The website provides information on GISA's business objectives, governance structure and code of conduct as well as a manual detailing the revised Automobile Statistical Plan requirements. GISA is an independent statistical agency overseeing the collection and analysis of auto insurance statistical data to ensure rates are just and reasonable for consumers.

II. Enhance the risk-based approach to regulation

- Established a research project to identify unlicensed or unregistered activity in the mortgage broker sector to protect consumers and increase awareness of the licensing requirements for mortgage brokers.
- Examined the feasibility of integrating the financial statement and the Investment Information Summary for all defined benefit pension plans registered with FSCO to further streamline the monitoring of the investment of pension plan funds.

III. Review and recommend amendments to the regulatory framework to keep pace with changes in the marketplace

- Reviewed partial pension plan wind-ups affected by the Monsanto decision to ensure compliance with obligations to distribute surplus on partial wind-ups. To date, more than a third of the approximately 300 cases have been resolved and FSCO continues to monitor the situation to promote timely resolution.
- Evaluated the delinquent filing process as it currently applies to pension plans registered with FSCO to enhance risk-based monitoring and protection for beneficiaries.
- Revised Pre-Approved Framework (PAF) Guidelines for the treatment of whiplash-associated disorders (WAD) I and II injuries under the Statutory Accident Benefits Schedule (SABS) with input from stakeholders to improve utilization of health care services for the treatment of automobile accident injuries and provide certainty around cost and payment for insurers and health care providers.
- Participated in a Ministry of Finance-led working group that prepared a consultation draft of proposed amendments to the Credit Unions and Caisses Populaires Act, 1994.
- Worked with the co-operative corporation sector in Ontario to develop Co-operative Corporations Act legislation and regulation amendments.
- Supported the development of the Health Claims for Auto Insurance (HCAI) database, a system that allows for the electronic exchange of health claim information between health care providers and insurance companies, supporting the need for access to timely accurate data to monitor the auto insurance system. A regulation was passed in December 2006 to support a pilot of the system in 2007.

- Reviewed Regulation 283/95, Disputes Between Insurers, with the objective of enhancing protection of claimants and ensuring access to statutory accident benefits when two or more insurers are disputing which one has the responsibility to pay the benefits. FSCO has reviewed the operation of the regulation with stakeholders and developed recommended changes.

- Reviewed proposals from the Facility Association on possible changes to residual market or risk-sharing pool mechanisms to ensure that automobile insurance continues to be available to owners and licensed drivers who are unable to obtain insurance through the voluntary insurance market.
- Worked with the Ministry of Finance to draft “Prudent Portfolio” rules to provide increased flexibility to Ontario incorporated insurers and Ontario-formed reciprocal insurers in their investment decisions, while at the same time, maintaining adequate protection for the public. Bill 151, which includes these amendments, received royal assent in December, 2006.
- Worked with the Ministry of Finance to develop a consultation draft of regulations to support the implementation of the Mortgage Brokerages, Lenders and Administrators Act, 2006.
- Conducted a review of proposed education requirements for those who would be licensed as mortgage brokers and agents under the Mortgage Brokerages, Lenders and Administrators Act, 2006.
- Examined possible options for conducting a five-year review of the auto insurance system to facilitate updates and improvements to the current system.
- Worked with the Ministry of Finance to complete regulation amendments required for the implementation of harmonized classes of insurance and applicable definitions in Ontario.

IV. Improve delivery of services

- Reviewed the current dispute resolution process to ensure the delivery of dispute resolution services in the most effective manner possible. As a result of the review, modifications aimed at making services more user-friendly and efficient will be made throughout 2007.
- In anticipation of new licensing requirements, developed a single online destination for the processing of licensing applications and renewals from mortgage brokers and agents. The current mortgage brokers case management system was upgraded to capture additional data and provide new functionality.
- Enhanced the current online system for processing licensing applications and renewals from insurance agents. The system, which has been re-branded as Licensing Link, now accommodates a greater range of licensing transactions. Effective July 4, 2006 all licensing transactions for agents must be completed online, eliminating inefficient and costly paper-based processing methods.
- Conducted additional training for auto insurers on the use of the ARCTICS system to facilitate the submission of more auto insurance filings by electronic means to increase efficiency.
- Prepared and posted additional co-operative corporations sector guidance materials on the FSCO website and provided further co-operative corporations support through the FSCO/Ministry of Finance Co-Operative Corporations Sector meeting group.
- Created electronic forms in multiple formats for auto insurance stakeholders. These “smart” forms are automated and interactive, making the submission of information easier and more efficient for stakeholders.
- Launched the Pension Bulletin online in September 2006. This area of the FSCO website delivers pension information that was previously found in FSCO’s paper bulletins, in an easy-to-navigate, electronic format. Subscribers to the Pension e-Bulletin get periodic electronic newsletters listing recent updates to the Pension Bulletin online to ensure they have the most up-to-date information at their fingertips.

The Financial Services Tribunal

The Financial Services Tribunal (the Tribunal) is an independent, adjudicative body composed of nine to 15 members (14 members as of April 1, 2007), including the Chair and two Vice-Chairs of the Commission.

The Tribunal has exclusive jurisdiction to exercise the powers conferred under the FSCO Act and other Acts that confer powers on or assign duties to the Tribunal. It also has exclusive jurisdiction to determine all questions of fact or law that arise in any proceeding before it.

As well, the Tribunal has authority to make rules for the practice and procedure to be observed in a proceeding before it, and to order a party to a proceeding before it to pay the costs of another party or the Tribunal’s costs of the proceeding.

For the year ahead the Tribunal has identified the following priority:

- Produce literature/brochures to assist parties, particularly those who are unrepresented or unfamiliar with the Tribunal’s rules, practices and procedures.

Conclusion

This statement outlines FSCO’s proposed slate of activities and projects for 2007.

FSCO continues to benefit from strong partnerships with stakeholders to achieve its objectives. We look forward to working with our many partners in the upcoming fiscal year to overcome challenges and accomplish our goals. Together, we can foster a healthy financial services marketplace where consumers are protected and competition thrives.

BOB CHRISTIE
Chief Executive Officer
Financial Services
Commission of Ontario and
Superintendent of
Financial Services

COLIN MCNAIRN
Chair,
Financial Services
Commission of Ontario and
Chair, Financial
Services Tribunal

(140-G361E)

Commission des services financiers de l’Ontario

ÉNONCÉ DES PRIORITÉS

juin 2007

Introduction

La Commission des services financiers de l’Ontario (CSFO) est un organisme de réglementation institué par la *Loi de 1997 sur la Commission des services financiers de l’Ontario* (Loi sur la CSFO).

En vertu de l’article 11 de la Loi sur la CSFO, la Commission des services financiers de l’Ontario (CSFO) doit remettre au ministre des Finances et faire publier dans la *Gazette de l’Ontario*, au plus tard le 30 juin de chaque année, « une déclaration énonçant les priorités que la Commission se propose de suivre pendant l’exercice pour l’application de la présente loi et de toutes les autres lois qui confèrent des pouvoirs ou attribuent des fonctions à la Commission ou au surintendant ».

Le présent document constitue le dixième Énoncé des priorités de la CSFO. Il présente les principaux défis que doit relever la CSFO, décrit les priorités d’ordre stratégique prévues pour l’exercice à venir et fait état des récents progrès accomplis dans le cadre des projets importants.

Trois entités composent la CSFO : la Commission, constituée de cinq personnes, le surintendant des services financiers et son équipe et le Tribunal des services financiers. La CSFO réglemente les assurances, les régimes de retraite, les sociétés de prêt et de fiducie, les credit unions et caisses populaires, les courtiers en prêts hypothécaires et les sociétés coopératives de l'Ontario.

Au 1^{er} mars 2007, la CSFO réglementait ou avait inscrit 394 compagnies d'assurance, 8 086 régimes de retraite, 219 credit unions et caisses populaires, 51 sociétés de prêt et de fiducie, 1 007 courtiers en prêts hypothécaires et 1 599 coopératives, ainsi qu'environ 36 900 agents d'assurance, 3 837 agences d'assurance constituées en personne morale et 1 100 experts d'assurance. Les secteurs réglementés représentent une industrie d'envergure, dynamique et en pleine évolution, qui joue un rôle essentiel dans l'économie de la province et la sécurité financière des personnes et des familles.

Notre mandat

Afin de protéger l'intérêt public et d'accroître la confiance du public dans les secteurs réglementés, la CSFO fournit des services de réglementation qui protègent les consommateurs de services financiers et les bénéficiaires de régimes de retraite et soutiennent un secteur des services financiers sain et concurrentiel.

Notre vision

La CSFO s'engage à demeurer un organisme de réglementation vigilant, équitable et proactif dont la présence au sein du marché des services financiers de l'Ontario est constructive et réceptive.

Principaux défis

La CSFO procède à des exercices de planification afin d'établir ses priorités stratégiques actuelles et futures conformément à ses objectifs. Pour être efficace, ce processus doit tenir compte de facteurs extérieurs qui modèlent l'industrie des services financiers. Cette année, la CSFO a continué de relever les défis suivants :

Mondialisation

La tendance soutenue vers la mondialisation et le regroupement international dans les secteurs financiers estompe les frontières de compétence. Aujourd'hui, les fournisseurs de services financiers peuvent atteindre les consommateurs grâce à Internet et aux technologies de commerce électronique et dépendent moins des modèles commerciaux traditionnels fondés sur des succursales locales. Cette évolution a mené à des regroupements et des fusions entre institutions financières, à l'augmentation du nombre de multinationales fournissant des services financiers et à une transformation des modes de prestation des services. Dans ce marché mondial en ligne, les entreprises ne se limitent plus à un ou deux secteurs d'activité et peuvent offrir un vaste éventail de services financiers, pour la plupart assujettis à des régimes de réglementation distincts.

Sous l'influence de ces facteurs, la production, la commercialisation et la prestation des produits financiers ont également changé, ce qui a mené à une multiplication accrue des questions liées à la réglementation. Le nouveau marché sans frontières rendu possible par la technologie incite les autorités de réglementation des services financiers à adopter une démarche globale intersectorielle et pangouvernementale en matière de réglementation.

Renouvellement de la réglementation

Les autorités de réglementation doivent suivre le rythme de l'évolution rapide du marché des services financiers. La CSFO est ainsi tenue d'adopter des méthodes affinées de réglementation multisectorielle afin de régler les questions auxquelles sont confrontés les fournisseurs de services financiers, quelle que soit leur taille, tout en optimisant l'utilisation des ressources. Les méthodes de réglementation fondées sur

le risque permettent d'atteindre cet objectif en employant les ressources de réglementation plus efficacement et dans les secteurs où elles auront probablement le rendement le plus élevé. Pour employer ces méthodes le plus efficacement possible, les autorités de réglementation doivent absolument avoir à leur disposition des outils permettant de recueillir et d'analyser les données pertinentes.

Conditions du marché

Les changements récents qui ont touché l'activité économique mondiale ont eu des répercussions sur l'économie canadienne et contribuent à l'incertitude au sein des marchés. Malgré la conjoncture économique moins favorable, la croissance a repris en Ontario et devrait se renforcer parallèlement à l'accroissement de la demande aux États-Unis, alors que l'économie subit l'impulsion de la baisse du prix du pétrole et du dollar canadien. Il est donc essentiel que les autorités de réglementation continuent de bien surveiller et gérer le risque de manière à renforcer la confiance des consommateurs et du public envers les secteurs réglementés et à contribuer à la vigueur du marché des services financiers.

Protection et information des consommateurs

L'innovation technologique dans le marché des services financiers habilite les consommateurs en leur donnant un choix inégalé de produits et services. Tout en offrant des possibilités accrues, un marché plus diversifié peut aussi par sa complexité faire qu'il soit plus difficile pour les consommateurs d'effectuer des choix éclairés. Les consommateurs font de plus en plus appel à l'aide de professionnels pour prendre des décisions financières. En raison de l'expansion des fournisseurs de services financiers, la CSFO doit investir dans une variété d'initiatives pour disposer des outils permettant de fournir de l'information fiable aux consommateurs, de protéger ces derniers d'activités illicites et de les aider à régler les différends qui peuvent surgir.

Enjeux pour la CSFO

Afin de surmonter ces défis, la CSFO a établi des priorités stratégiques. Ces priorités reposent sur l'exécution des principales activités que la Commission mène en vue d'accomplir sa mission. Chacune de ces activités étant d'égale importance, elles ne sont pas énumérées dans un ordre particulier :

- I. Promouvoir une approche nationale coordonnée en matière de réglementation.
- II. Améliorer l'approche axée sur le risque en matière de réglementation.
- III. Étudier et recommander des modifications au cadre réglementaire de façon à suivre le rythme de l'évolution des marchés.
- IV. Améliorer la prestation des services.

La CSFO croit que ces priorités stratégiques et les initiatives décrites ci-après qui y sont associées seront bénéfiques pour les consommateurs et les bénéficiaires de régimes de retraite. En se concentrant sur ces priorités, la CSFO sera en mesure de s'acquitter de son mandat, à savoir protéger les consommateurs de services financiers et les bénéficiaires de régimes de retraite, tout en soutenant une industrie des services financiers saine et concurrentielle en Ontario.

Pour exécuter son mandat, la CSFO a instauré une culture du partenariat et du dialogue. Elle continue de bénéficier d'une étroite coopération avec les consommateurs, les acteurs de l'industrie et d'autres intervenants. Pour cette raison, un grand nombre de projets entrepris par la CSFO sont complexes, dans la mesure où ils nécessitent la participation de nombreux intervenants et doivent être menés en collaboration avec le gouvernement fédéral et d'autres administrations provinciales. Par conséquent, la mise en œuvre de nombreuses initiatives s'échelonnent de façon continue sur plusieurs années.

La technologie joue un rôle important dans le maintien de rapports solides entre la CSFO et ses intervenants. C'est grâce à la technologie que la Commission communique des renseignements à ces derniers et leur offre des services. À cette fin, la CSFO utilise toutes les formes de

communications électroniques, menant des affaires avec les membres de l'industrie par voie électronique et offrant aux consommateurs un accès en ligne aux services et aux informations. La CSFO est convaincue que si les consommateurs et les bénéficiaires de régimes de retraite ont un meilleur accès à l'information, ils seront mieux équipés pour faire des choix avisés et protéger leurs intérêts.

L'Énoncé des priorités de la CSFO inclut un rapport sur les initiatives principales annoncées dans l'Énoncé de l'exercice précédent. Ce rapport, situé à la fin du présent document, énumère les réalisations accomplies au cours de l'année écoulée et leurs avantages escomptés pour les intervenants et le système de réglementation.

Priorités stratégiques de la CSFO

I. Promouvoir une approche nationale coordonnée en matière de réglementation

La CSFO continue de travailler avec d'autres organismes de réglementation canadiens afin de coordonner la réglementation du secteur des services financiers à l'échelle du pays.

La CSFO, favorable à l'élaboration de solutions de réglementation harmonisées, participe au Forum conjoint des autorités de réglementation du marché financier (Forum conjoint), à l'Association canadienne des organismes de contrôle des régimes de retraite (ACOR), au Conseil canadien des responsables de la réglementation d'assurance (CCRRA), à l'Agence statistique d'assurance générale (ASAG) et aux Organisations d'encadrement des services d'assurance du Canada (OESAC).

La CSFO collabore avec ces organismes nationaux à titre de membre ou, dans certains cas, de responsable de comités et d'équipes de projets mandatés pour entreprendre les initiatives décrites ci-après. Certains de ces projets mèneront à la présentation aux gouvernements et aux autorités de réglementation membres de recommandations relatives à la mise en œuvre en vue de changements législatifs. En Ontario, les recommandations devront être examinées et approuvées par le gouvernement de la province.

Forum conjoint

- Continuer les travaux entrepris en vue d'évaluer et d'harmoniser la divulgation aux points de vente pour les contrats individuels à capital variable (également connus sous le nom de fonds distincts) et les fonds communs de placement de manière à ce que les consommateurs connaissent les risques et les avantages de ces produits d'investissement au moment de l'achat.
- Collaborer avec le Réseau de conciliation du secteur financier afin de définir des normes de performance applicables aux services de règlement des différends, d'élaborer des systèmes appropriés de mesure et de rapport d'après ces normes et de promouvoir l'harmonisation et l'uniformité dans ces domaines parmi les services de conciliation en place dans l'industrie – l'Ombudsman des services bancaires et d'investissement (OSBI), le Service de conciliation des assurances de personnes du Canada (SCAPC) et le Service de conciliation en assurance de dommages (SCAD).
- Maintenir la collaboration avec les intervenants en vue de cerner les problèmes résultant des différences entre les règles de placement régissant les caisses de retraite, les fonds mutuels et d'autres types de fonds communs de placement. Formuler des recommandations de solutions possibles et coordonner la mise en œuvre des solutions adoptées.
- Examiner la réglementation des intermédiaires et recommander des moyens de minimiser les conflits possibles. Promouvoir une protection égale des consommateurs, en mettant au départ l'accent sur les intermédiaires qui vendent des fonds communs de placement et des contrats individuels à capital variable.
- Continuer d'élaborer des mécanismes afin de partager plus efficacement entre secteurs et territoires de compétence l'information sur les questions d'exécution des règlements et les mesures prises.

- Coordonner les efforts de réglementation concernant l'information et la sensibilisation des consommateurs en créant un inventaire des ressources existantes et de leur contenu. Examiner les systèmes mis en place dans d'autres territoires de compétence et formuler des recommandations en vue d'améliorations.

- Entreprendre un examen des lignes directrices relatives aux régimes de capitalisation publiées par le Forum conjoint en 2004, dans l'objectif d'évaluer leur mise en œuvre et de déterminer s'il reste encore des mesures à prendre dans ce domaine. Voici des exemples de régimes de capitalisation courants : régimes de retraite agréés à cotisations déterminées, régimes enregistrés d'épargne-retraite collectifs, régimes enregistrés d'épargne études collectifs et régimes de participation différée aux bénéficiaires.

ACOR

- Poursuivre les efforts d'élaboration d'un modèle de loi sur les retraites, dont pourraient s'inspirer les gouvernements fédéral et provinciaux lorsqu'ils envisagent de modifier leurs lois en matière de retraite.

- Poursuivre les efforts en vue de l'élaboration d'un accord multilatéral en matière de réglementation des régimes de retraite à lois d'application multiples. Cette entente devrait remplacer l'accord réciproque de 1968 existant.

CCRRA

- Continuer de surveiller la conformité aux principes de gestion des conflits d'intérêts dans l'industrie de l'assurance.

- Poursuivre les efforts afin que les autorités de réglementation présentent un modèle de protection des données privilégiées pour les documents créés dans le cadre des auto-évaluations des risques de l'assureur, et de protection des dénonciateurs pour les personnes qui communiquent volontairement des renseignements sur un assureur, un agent d'assurance, un courtier ou un expert d'assurance qui se livre à des activités illégales.

- Aider les autorités de réglementation dans l'adoption de méthodes de collecte des données sur les plaintes reçues par les compagnies d'assurance, en vue de créer un système national pour la communication de ces données.

- Élaborer et étayer par écrit une vision de la réglementation axée sur le risque des pratiques de l'industrie et des outils appropriés à l'appui de cette vision que les autorités de réglementation peuvent envisager d'adopter sur leur territoire ou pourraient appliquer collectivement avec d'autres autorités pour régler des préoccupations communes à l'égard de ces pratiques.

II. Améliorer l'approche axée sur le risque en matière de réglementation

- Évaluer l'obligation pour tous les régimes de retraite à prestations déterminées inscrits auprès de la CSFO de déposer un Sommaire des renseignements sur les placements en vue de rationaliser cette méthode axée sur le risque utilisée pour surveiller les fonds des caisses de retraite.

- Déterminer de nouvelles sources et méthodes permettant d'obtenir de l'information sur la vigueur financière des répondants des régimes de retraite, p. ex. des services commerciaux d'évaluation du crédit, en vue d'évaluer la bonne santé et la viabilité des régimes et d'améliorer la protection des participants aux régimes.

- Distribuer un questionnaire sur les pratiques du marché aux assureurs automobiles afin d'évaluer le risque de non satisfaction des exigences relatives aux tarifs, au classement des risques et à la souscription découlant de la *Loi sur les assurances*.

- Élaborer des techniques d'examen de la conformité axées sur le risque pour les secteurs des régimes de retraite, des courtiers en hypothèques et des assurances afin d'améliorer les pratiques générales du marché, la gestion des régimes de retraite ainsi que la protection des consommateurs et des participants aux régimes de retraite.
- Élaborer des outils et des critères axés sur le risque applicables par le personnel au cours de l'examen des demandes provenant des secteurs des assurances, des courtiers en hypothèques et des coopératives.

III. Étudier et recommander des modifications au cadre réglementaire de façon à suivre le rythme de l'évolution des marchés

- Continuer à examiner les liquidations partielles de régimes de retraite touchées par la décision Monsanto, afin d'assurer le respect de l'obligation de répartir les fonds excédentaires en cas de liquidation partielle.
- Formuler des recommandations de changements à apporter aux obligations concernant la divulgation de l'information sur les régimes de retraite aux bénéficiaires afin d'accroître la transparence et d'améliorer la protection de ces derniers.

Travailler de concert avec le ministère des Finances et les intervenants de la CSFO aux fins suivantes :

- Continuer d'élaborer et de mettre en œuvre des règlements, des normes relatives à la formation et des exigences en matière de délivrance de permis à l'intention des administrateurs, des courtiers et des agents en vertu de la *Loi de 2006 sur les maisons de courtage d'hypothèques, les prêteurs hypothécaires et les administrateurs d'hypothèques*.
- Préparer un plan pour mettre en œuvre les modifications à la *Loi de 1994 sur les caisses populaires et les credit unions*, une fois qu'elles auront été adoptées.
- Élaborer des propositions pour la mise en œuvre de règles de gestion prudente de l'investissement afin d'accorder une plus grande marge de manœuvre aux assureurs constitués en personne morale à l'échelle provinciale dans leurs décisions d'investissement, tout en préservant une protection suffisante du public.
- Continuer d'élaborer des modifications à la *Loi sur les sociétés coopératives* et au règlement qui s'y rattache.
- Aider la Commission d'experts en régimes de retraite dans l'examen des lois qui régissent la capitalisation des régimes de retraite à prestations déterminées, des règles relatives aux déficits et aux excédents de ces régimes ainsi que d'autres questions liées à la sécurité, la viabilité et la durabilité du système de régimes de retraite de l'Ontario.
- Transférer la responsabilité de la surveillance des représentants en vertu de l'Annexe sur les indemnités d'accident légales (parajuristes) au Barreau du Haut-Canada.
- Continuer de travailler avec la Facility Association à l'évaluation de propositions visant à apporter des changements au marché secondaire ou aux mécanismes de mise en commun de partage des risques de manière à ce que les propriétaires et les conducteurs titulaires d'un permis de conduire qui ne parviennent pas à se faire assurer par le marché de l'assurance volontaire continuent d'avoir accès à une assurance-automobile.
- Élaborer et mettre en œuvre un processus d'évaluation pour le recouvrement des coûts auprès du secteur des régimes de retraite.
- Élaborer des recommandations pour la délivrance de permis aux courtiers en gros du secteur de la réassurance afin de mieux protéger les consommateurs.

- Effectuer une étude pour établir la faisabilité de l'élaboration d'autres lignes directrices pré-autorisées pour le traitement des lésions subies dans un accident d'automobile en vertu de l'Annexe sur les indemnités d'accident légales (AIAL) de manière à améliorer le recours aux services de santé et à établir à l'intention des assureurs et des fournisseurs de soins de santé de la certitude relativement au coût et au paiement.
- Soutenir l'élaboration du Système de demandes de règlement pour soins de santé liés à l'assurance-automobile; il s'agit d'une base de données permettant l'échange électronique de renseignements sur des demandes de prestations de maladie entre fournisseurs de soins de santé et compagnies d'assurance, qui répond au besoin d'accéder à des données récentes et exactes afin de surveiller le système d'assurance-automobile. La mise en œuvre complète devrait commencer en 2008.
- Recommander au ministre des révisions du règlement 283/95 relatif aux différends entre assureurs, pour veiller à ce que les auteurs d'une demande de prestations soient bien protégés et aient accès aux prestations d'accident légales lorsque au moins deux compagnies d'assurance sont en litige concernant la responsabilité à l'égard du versement des indemnités d'accident.
- Contribuer au lancement d'un nouveau fonds de revenu viager (FRV) qui accroîtrait le revenu des personnes âgées à la retraite en améliorant l'accès aux comptes d'épargne-retraite immobilisés.
- Entreprendre un examen de cinq ans du système d'assurance-automobile afin de faciliter l'actualisation et l'amélioration du système actuel.

IV. Améliorer la prestation des services

- Mettre en œuvre les recommandations issues d'un examen interne des méthodes actuelles de règlement des différends afin d'assurer la prestation la plus efficace possible des services de règlement des différends.
- Actualiser les procédures de conformité et de suivi de l'exécution afin d'améliorer l'approche axée sur le risque en matière de réglementation et la prestation des services.
- Analyser les possibilités de mise en place de méthodes de dépôt par voie électronique afin de faciliter les dépôts dans le domaine des assurances.
- Poursuivre la deuxième phase d'actualisation et d'amélioration du site Web de la CSFO afin de renforcer la prestation par la CSFO d'information et de services électroniques aux consommateurs et aux autres intervenants.

Financement de la CSFO

En vertu de l'article 25 de la Loi sur la CSFO, le lieutenant-gouverneur en conseil peut imposer à toutes les entités qui font partie d'un secteur réglementé une cotisation relativement aux frais et dépenses que le ministère des Finances ou la CSFO auront engagés. Le ministre des Finances est également autorisé à fixer des droits applicables aux secteurs réglementés pour les services fournis par la CSFO.

La CSFO a décidé que l'administration du système de financement :

- serait équitable;
- refléterait l'utilisation des ressources de la CSFO;
- permettrait une prévisibilité raisonnable des frais réglementaires;
- serait simple à gérer;
- serait souple et facile à modifier.

La CSFO s'est également engagée à respecter les principes suivants en matière d'administration du système de financement :

- les revenus ne doivent pas excéder les dépenses prévues pour chaque secteur;
- les perturbations seront minimales et les modifications tiendront compte de l'effet des droits sur le marché;
- la CSFO sera redevable auprès des intervenants de l'efficacité et de la qualité des services rendus.

En ce qui concerne le secteur de l'assurance, la CSFO est passée à un système de calcul trimestriel des cotisations. Ce système donne au secteur des estimations des coûts annuels tôt au cours de l'année et lui permet de procéder plus rapidement à des rajustements.

À compter de l'exercice 2007-2008, la CSFO commencera à recouvrer les coûts liés au secteur des régimes de retraite par une cotisation annuelle qui remplacera les droits liés au relevé annuel.

Rapport sur les initiatives principales de 2006

I. Promouvoir une approche nationale coordonnée en matière de réglementation

La CSFO a continué à travailler, avec d'autres autorités de réglementation canadiennes, à la coordination de la réglementation du secteur des services financiers à l'échelle du pays, en entreprenant les initiatives suivantes :

Forum conjoint

- A poursuivi la collaboration avec le Réseau de conciliation du secteur financier pour définir des normes de rendement applicables au règlement des différends, élaborer des systèmes de mesure et de rapport d'après ces normes et promouvoir l'harmonisation et l'uniformité entre les divers services de conciliation du secteur.
- A élaboré des documents types sur la divulgation aux points de vente afin de mieux protéger les consommateurs qui investissent dans des fonds communs de placement, des fonds distincts ou des contrats individuels à capital variable, de manière à ce que les consommateurs connaissent les risques et les avantages de ces produits d'investissement au moment de l'achat.
- A réalisé une étude sur les problèmes causés par les différences entre les règles de placement régissant les caisses de retraite, les fonds mutuels et d'autres types de fonds communs de placement.
- A amorcé un examen des lignes directrices relatives aux régimes de capitalisation.

ACOR

- A achevé les principes non litigieux liés à la loi type qui s'étaient dégagés des consultations réalisées auprès des intervenants en 2004. L'élaboration d'une loi type sur les pensions est un pas effectué pour répondre aux demandes de l'industrie, laquelle veut une meilleure harmonisation et une réduction du fardeau de la réglementation et des coûts qui en découlent.
- A établi un cadre pour l'élaboration d'un accord multilatéral en matière de réglementation des régimes de retraite à lois d'application multiples. L'élaboration d'une nouvelle entente multilatérale traite les questions liées à la réglementation des régimes de retraite à lois d'application multiples et améliore le contexte législatif pour l'industrie et les participants aux régimes.

CCRRA

- A collaboré avec les Organisations d'encadrement des services d'assurance du Canada (OESAC) afin d'achever et d'approuver les principes de gestion des conflits d'intérêts. Le comité de révision des pratiques de l'industrie, dirigé par le personnel de la CSFO, continuera de surveiller la mise en œuvre de ces principes dans le marché.

- A collaboré avec les OESAC afin de mettre en œuvre un modèle de délivrance réciproque de permis à l'intention des agents d'assurance et des courtiers dans tout le Canada, de manière à harmoniser les exigences applicables aux agents désireux d'obtenir un permis dans plusieurs provinces ou territoires.
- A préparé un document de travail afin d'obtenir la rétroaction des intervenants sur la protection des données privilégiées des auto-évaluations des assureurs et sur la protection des dénonciateurs. Le groupe de travail sur le privilège a reçu quatorze mémoires d'intervenants qui serviront à l'élaboration d'un modèle de protection des données privilégiées et des dénonciateurs.

ASAG

- A lancé le site Web de l'ASAG le 1^{er} juillet 2006. Ce site Web fournit de l'information sur les objectifs opérationnels, la structure de gouvernance et le code de conduite de l'ASAG, ainsi qu'un manuel décrivant en détail les exigences liées au Plan statistique automobile révisé. L'ASAG est une agence de statistiques indépendante chargée de surveiller la collecte et l'analyse de données statistiques sur l'assurance-automobile pour que les tarifs soient effectivement justes et raisonnables pour les consommateurs.

II. Améliorer l'approche axée sur le risque en matière de réglementation

- A établi un projet de recherche pour détecter dans le secteur des courtiers en hypothèques les activités réalisées sans permis et sans inscription, de manière à protéger les consommateurs et à mieux faire connaître les exigences relatives à la délivrance des permis aux courtiers en hypothèques.
- A examiné la faisabilité de l'intégration du Sommaire des renseignements sur les placements et des états financiers pour tous les régimes de retraite à prestations déterminées inscrits auprès de la CSFO, en vue de rationaliser plus avant la surveillance des placements des caisses de retraite.

III Étudier et recommander des modifications au cadre réglementaire de façon à suivre le rythme de l'évolution des marchés

- A examiné les liquidations partielles de régimes de retraite touchées par la décision Monsanto afin d'assurer le respect de l'obligation de répartir les fonds excédentaires en cas de liquidation partielle. À ce jour, plus d'un tiers des quelque 300 cas ont été réglés et la CSFO continue de veiller la situation pour favoriser un règlement rapide.
- A évalué le processus relatif à la non conformité en matière de dépôts actuellement applicable aux régimes de retraite inscrits auprès de la CSFO, afin d'améliorer la surveillance axée sur le risque et la protection des bénéficiaires.
- A révisé les Lignes directrices pré-autorisées pour les blessures associées à une entorse cervicale de stade I ou II en vertu de l'Annexe sur les indemnités d'accident légales (AIAL), avec la contribution d'intervenants, de manière à améliorer le recours aux services de santé et à établir à l'intention des assureurs et des fournisseurs de soins de santé de la certitude relativement au coût et au paiement.
- A siégé à un groupe de travail dirigé par le ministère des Finances qui a préparé un document de consultation visant à présenter les modifications proposées à la *Loi de 1994 sur les caisses populaires et les credit unions*.
- A travaillé avec le secteur des sociétés coopératives afin d'élaborer des modifications à la *Loi sur les sociétés coopératives* et aux règlements qui s'y rattachent.
- A contribué à l'élaboration du Système de demandes de règlement pour soins de santé liés à l'assurance-automobile; il s'agit d'une base de données permettant l'échange électronique de renseignements sur des demandes de prestations de maladie entre fournisseurs de soins

de santé et compagnies d'assurance, qui répond au besoin d'accéder à des données récentes et exactes afin de surveiller le système d'assurance-automobile. Un règlement a été adopté en décembre 2006 afin de soutenir une version pilote du système en 2007.

- A examiné le règlement 283/95 relatif aux différends entre assureurs, pour veiller à ce que les auteurs d'une demande de prestations soient mieux protégés et aient accès aux prestations d'accident légales lorsque au moins deux compagnies d'assurance sont en litige concernant la responsabilité à l'égard du versement des indemnités d'accident. La CSFO a examiné l'application du règlement avec les parties concernées et a élaboré des changements recommandés.
- A étudié des propositions de la Facility Association sur des changements possibles au marché secondaire ou aux mécanismes de mise en commun de partage des risques de manière à garantir que les propriétaires et les conducteurs titulaires d'un permis de conduire qui ne parviennent pas à se faire assurer par le marché de l'assurance volontaire continuent d'avoir accès à une assurance-automobile.
- A travaillé avec le ministère des Finances pour élaborer des règles de gestion prudente de l'investissement afin d'accorder une plus grande marge de manœuvre aux assureurs constitués en personne morale en Ontario et aux assureurs réciproques établis en Ontario dans leurs décisions d'investissement, tout en préservant une protection suffisante du public. Le projet de loi 151, auquel sont incluses ces modifications, a reçu la sanction royale en décembre 2006.
- A travaillé avec le ministère des Finances pour élaborer des projets de règlements soutenant l'application de la *Loi de 2006 sur les maisons de courtage d'hypothèques, les prêteurs hypothécaires et les administrateurs d'hypothèques*.
- A réalisé un examen des exigences proposées relatives à la formation des candidats à un permis d'agent ou de courtier en hypothèques en vertu de la *Loi de 2006 sur les maisons de courtage d'hypothèques, les prêteurs hypothécaires et les administrateurs d'hypothèques*.
- A étudié les options possibles concernant la tenue d'un examen quinquennal du système d'assurance-automobile en vue de faciliter l'actualisation et l'amélioration du système actuel.
- A collaboré avec le ministère des Finances pour achever les modifications à la réglementation nécessaires à la mise en œuvre de catégories d'assurance harmonisées et des définitions applicables en Ontario.

IV. Améliorer la prestation des services

- A examiné le processus actuel de règlement des différends afin d'assurer la prestation la plus efficace possible des services de règlement des différends. Comme suite à cet examen, des modifications visant à rendre les services plus conviviaux et efficaces seront apportées tout au long de 2007.
- En prévision des nouvelles exigences liées à la délivrance des permis, a mis au point une destination unique en ligne pour le traitement des demandes de permis et de renouvellement de permis des agents et des courtiers en hypothèques. Le système de gestion des dossiers des courtiers en hypothèques a été mis à niveau afin de pouvoir y saisir des données supplémentaires et d'offrir de nouvelles fonctions.
- A amélioré le système en ligne actuel de traitement des demandes de permis et de renouvellement de permis des agents d'assurance. Ce système, rebaptisé Liaison Permis, rend désormais possible un plus large éventail de transactions de délivrance de permis. Depuis le 4 juillet 2006, toutes les transactions de délivrance de permis d'agents doivent être effectuées en ligne, ce qui élimine le traitement laborieux et coûteux des imprimés.

- A offert une formation additionnelle aux compagnies d'assurance-automobile sur l'utilisation du SACRTTC, afin de faciliter le dépôt de davantage de documents des compagnies d'assurance-automobile par voie électronique, de manière à accroître l'efficacité.
- A préparé et publié sur le site Web de la CSFO des documents d'orientation à l'intention du secteur des sociétés coopératives et a fourni du soutien additionnel à ces sociétés par l'entremise du groupe de travail de la Commission et du ministère des Finances consacré à ce secteur.
- A créé des formulaires électroniques sur divers supports à l'intention des intervenants de l'assurance-automobile. Ces formulaires « intelligents », automatisés et interactifs, rendent la communication de l'information plus facile et plus efficace pour les intervenants.
- A lancé en septembre 2006 les Bulletins sur les régimes de retraite en ligne. Cette partie du site Web de la CSFO donne accès, sous une forme électronique conviviale, à l'information sur les régimes de retraite qui était jusque-là accessible dans des bulletins imprimés de la Commission. Les abonnés au Bulletin en ligne obtiennent par courriel les mises à jour récentes du Bulletin et disposent ainsi de l'information la plus actuelle à partir de leur ordinateur.

Le Tribunal des services financiers

Le Tribunal des services financiers est un organisme d'arbitrage indépendant composé de neuf à quinze membres. Au 1^{er} avril 2007, il comptait quatorze membres, y compris le président et les deux vice-présidents de la Commission.

Le Tribunal détient la compétence exclusive d'exercer les pouvoirs que lui confère la Loi de la CSFO, ainsi que les pouvoirs et les fonctions que lui confèrent d'autres lois. Il a également la compétence exclusive de régler toutes les questions de droit ou de fait soulevées au cours des instances.

De plus, le Tribunal a le pouvoir d'établir les règles de pratique et de procédure à respecter au cours des instances et d'ordonner à une partie de rembourser les dépens engagés par une autre partie ou par le Tribunal au cours d'une instance.

Le Tribunal a établi la priorité suivante pour l'exercice à venir :

- Produire des documents ou des brochures afin d'aider les parties, notamment celles qui ne sont pas représentées ou qui ne connaissent pas les règles, les pratiques et la procédure du Tribunal.

Conclusion

Le présent document énonce les initiatives et projets proposés de la CSFO pour l'exercice 2007. La CSFO continue de s'appuyer sur de solides partenariats avec les intervenants pour réaliser ses objectifs. Nous sommes impatients de collaborer avec nos nombreux partenaires au cours de l'exercice à venir pour surmonter les défis et atteindre nos buts. Ensemble, nous pouvons promouvoir un marché sain des services financiers marqué par une concurrence dynamique et une bonne protection des consommateurs.

BOB CHRISTIE
directeur général,
Commission des services
financiers de l'Ontario, et
surintendant des
services financiers

COLIN MCNAIRN
président,
Commission des services
financiers de l'Ontario, et
président, Tribunal des
services financiers

(140-G361F)

**Applications to
Provincial Parliament — Private Bills
Demandes au Parlement
provincial — Projets de loi d'intérêt privé**

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders, and the guide "Procedures for Applying for Private Legislation", may be obtained from the Legislative Assembly's Internet site at <http://www.ontla.on.ca> or from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

(8699) T.F.N. DEBORAH DELLER,
Clerk of the Legislative Assembly.

Application to Provincial Parliament

716056 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of 716056 ONTARIO LIMITED application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for special legislation to revive its charter.

This application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills.

Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

DATED at Toronto this 18th day of June, 2007.

(140-P188) 26, 27, 28, 29 DEVRY, SMITH & FRANK LLP
100 Barber Greene Road
Toronto, Ontario
M3C 3E9
Solicitors for the Applicant

**Corporation Notices
Avis relatifs aux compagnies**

HERITAGE GENERAL INSURANCE COMPANY

Notice is hereby given in accordance with section 217(3) of the *Corporations Act* (Ontario) that a resolution authorizing the winding up of Heritage General Insurance Company ("Heritage") was passed by its shareholders on June 8, 2007. The liquidator is Stephen F. Knight, Hudson's Bay Company, 401 Bay Street, Suite 1800, Toronto, ON M5H 2W4. Heritage ceased entering into contracts of insurance on December 27, 2006.

DATED June 8, 2007

(140-P179) 25, 26 STEPHEN F. KNIGHT
Liquidator

**1140765 Ontario Inc.
Ontario Corporation No. 1140765**

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP OF 1140765 ONTARIO INC., Date of Incorporation: January 11, 1996, Liquidator: James A. Tiller, Address: 274 Hinton Avenue, Thunder Bay, Ontario, P7A 7E4, Appointed: June 18, 2007.

This notice is filed under subsection 193(4) of the *Business Corporations Act*. The Special Resolution requiring the Corporation to be wound up voluntarily was passed/consented to by the shareholders of the Corporation on June 18, 2007.

DATED at Thunder Bay, this 18th day of June, 2007.

(140-P189) JAMES A. TILLER
Liquidator

**Tritec Steel Inc.
Ontario Corporation No. 1164231**

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP OF TRITEC STEEL INC., Date of Incorporation: April 4, 1996, Liquidator: James A. Tiller, Address: 274 Hinton Avenue, Thunder Bay, Ontario, P7A 7E4, Appointed: June 18, 2007.

This notice is filed under subsection 193(4) of the *Business Corporations Act*. The Special Resolution requiring the Corporation to be wound up voluntarily was passed/consented to by the shareholders of the Corporation on June 18, 2007.

DATED at Thunder Bay, this 18th day of June, 2007.

(140-P190) JAMES A. TILLER
Liquidator

**Sale of Lands for Tax Arrears
by Public Tender
Ventes de terrains par appel d'offres
pour arriéré d'impôt**

Municipal Act, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

**THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF
THE NORTH SHORE**

TAKE NOTICE THAT tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Tuesday August 7th, 2007 at the municipal office, Township of The North Shore, P.O. Box 108, 1385 Highway 17 West, Algoma Mills, Ontario P0R 1A0.

The tenders will then be opened by council on the same day at the Township of The North Shore, P.O. Box 108, 1385 Highway 17 West, Algoma Mills, Ontario P0R 1A0 at 4:30 p.m.

Description of Land(s):

PIN 31420-0108 (LT)
Pt Lot 10, Con. 2
Being Pt 9, Plan 1R-3632
Township of Lewis, now in the Township of The North Shore
District of Algoma
Roll No. 5740 040 000 06202 0000
Minimum Tender Amount: \$4,102.54

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

If this sale is subject to Goods and Services Tax (G.S.T.) then such G.S.T. shall be in addition to and not included in the tender amount (purchase price), and G.S.T. shall be collected and remitted in accordance with applicable legislation.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender contact:

BRENDA GREEN, Deputy Clerk/Treasurer
Township of The North Shore
P.O. Box 108, 1385 Highway 17 West
Algoma Mills, Ontario P0R 1A0
705-849-2213

(140-P191)

Municipal Act, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

THE CORPORATION OF THE TOWN OF SPANISH

TAKE NOTICE THAT tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Monday July 30th, 2007 at the municipal office, Town of Spanish, P.O. Box 70, 8 Trunk Road, Spanish, Ontario P0P 2A0.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Town of Spanish, P.O. Box 70, 8 Trunk Road, Spanish, Ontario P0P 2A0 at 3:00 p.m.

Description of Land(s):

PIN 31421-0677
Parcel 1142 SEC AES
Pt SEC 35 Shedden as in LT25689 (2ndly)
except LT38597 & LT38599 s/t LT248695
Township of Spanish, District of Algoma
Roll No. 5739 000 002 06800 0000
Minimum Tender Amount: \$1,898.00

PIN 31421-0276
Parcel 4081 SEC AES
Pt SEC 34 Shedden as in LT38597 except the ROW of the CP Railway
s/t LT248695
Township of Spanish, District of Algoma
Roll No. 5739 000 002 07200 0000
Minimum Tender Amount: \$3,225.40

PIN 31421-0677
Parcel 1142 SEC AES
Pt SEC 35 Shedden as in LT25689 (2ndly)
except LT38597 & LT38599 s/t LT248695
Township of Spanish, District of Algoma
Roll No. 5739 000 002 07200 0000
Minimum Tender Amount: \$1,881.00

PIN 31421-0599

Firstly: Pt SEC 35 Shedden being Pt 2, Plan 1R-8754
Secondly: Pt SEC 35 Shedden being Pts 1, 3 & 4, Plan 1R-8754
Township of Spanish, District of Algoma
Roll No. 5739 000 003 35901 0000

Minimum Tender Amount: \$6,512.65

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount. Tenders must be submitted in sealed envelopes addressed as follows:

Town of Spanish Public Tender

RE: Roll number ___(insert correct roll number)___

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

If this sale is subject to Goods and Services Tax (G.S.T.) then such G.S.T. shall be in addition to and not included in the tender amount (purchase price), and G.S.T. shall be collected and remitted in accordance with applicable legislation.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender contact:

MARY BRAY, CAO/Clerk-Treasurer
Town of Spanish
P.O. Box 70, 8 Trunk Road
Spanish, ON P0P 2A0
705-844-2300

(140-P192)

Municipal Act, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF SIOUX LOOKOUT

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on 15 August 2007, at the Sioux Lookout Municipal Office, PO Box 158, 25 Fifth Avenue, Sioux Lookout, Ontario P8T 1A4.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:00 p.m. at the Sioux Lookout Municipal Office, 25 Fifth Avenue, Sioux Lookout.

Property Description(s):

Roll No. 60 34 620 001 24510 0000, 41 The Mill Rd., Sioux Lookout, Ontario, PIN 42044-0291(LT), Parcel 33377 Sec DKF SRO, Location SN74, Part Lot 4, Concession 2, Designated as Part 1, Plan 23R-5040, Geographic Township of Vermilion Additional, Now the Municipality of Sioux Lookout, District of Kenora (No. 23). File 03-12.
Minimum Tender Amount: \$ 10,952.43

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land(s) to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

Note: G.S.T. may be payable by successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

(140-P193) YVONNE FENELON
Tax Clerk
The Corporation of the Municipality of Sioux Lookout
PO Box 158
Sioux Lookout, Ontario P8T 1A4
(807) 737-2700 Ext. 2204

Municipal Act, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF DAWSON

Take Notice that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on the 3rd day of August, 2007 at 211 4th Street Rainy River, ON.

The tenders will then be opened in public on the same day at 211 4th Street Rainy River ON.

Description of Land(s):

NW1/4 of SE1/4 Section 30 Blue Twp PIN 56053-0101.
Minimum Tender Amount: \$620.92

SW1/4 of NW1/4 Section 30 Blue Twp PIN 56053-0092.
Minimum Tender Amount: \$673.02

W 1/2 of NE1/4 Section 22 Plan SM75 PIN 56058-0451.
Minimum Tender Amount: \$696.23

NW1/4 of SE1/4 Section 38 Plan SM75 PIN 56058-0181.
Minimum Tender Amount: \$668.30

NW1/4 of SE1/4 Section 47 Plan SM75 PIN 56058-0255.
Minimum Tender Amount: \$687.55

Lots 35 & 36 Plan M96 PINs 56055-0673 & 56055-0672.
Minimum Tender Amount: \$997.78

Lot 27 Plan M96 PIN 56055-0666.
Minimum Tender Amount: \$2888.32

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender contact: the website www.lakeofthewoods.ca under administration tab and the public notices tab or

(140-P194) PATRICK W. GILES (gilesp@tbaytel.net)
Clerk-Treasurer
The Corporation of the Township of Dawson
PO Box 427 phone/fax 807 852-3529
Rainy River, Ontario
POW 1L0

Municipal Act, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

**THE CORPORATION OF THE TOWN OF NORTHEASTERN
MANITOULIN AND THE ISLANDS**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on 27 July 2007, at the Municipal Office, 15 Manitowaning Road or by mail at PO Box 2000, Little Current, Ontario P0P 1K0.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Municipal Office, 15 Manitowaning Road.

Description of Land(s):

Roll # 040-002-25200-0000
Part of Lot 28, Concession 4, Township of Howland, District of Manitoulin
Minimum Tender Amount: \$2510.82

Roll # 040-003-02600-0000
Part Lot 19, Concession 6, Township of Howland, District of Manitoulin
Minimum Tender Amount: \$2801.58

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank or trust corporation payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

The sale is governed by the *Municipal Act, 2001*, and the Municipal Tax Sales Rules made under the Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

Note: GST may be payable by successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender contact:

(140-P195) JANET MOORE - Clerk
The Corporation of the Town of NEMi
15 Manitowaning Road
Little Current, Ontario

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

2007—06—30

ONTARIO REGULATION 254/07

made under the

HEALTH INSURANCE ACT

Made: June 6, 2007

Filed: June 11, 2007

Published on e-Laws: June 12, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007Amending Reg. 552 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Regulation 552 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. Subsection 38.3 (5) of Regulation 552 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

(5) A processing fee of \$1.87 is payable for every claim for the cost of insured services, unless the claim is submitted by electronic data transfer or in a machine readable form acceptable to the Ministry of Health and Long-Term Care.

(5.1) The fee is payable by the physician, practitioner, health facility or laboratory that rendered the insured services.

2. This Regulation comes into force on the later of the day section 83 of Schedule F to the Access to Justice Act, 2006 comes into force and the day this Regulation is filed.

26/07

ONTARIO REGULATION 255/07

made under the

AMBULANCE ACT

Made: June 6, 2007

Filed: June 11, 2007

Published on e-Laws: June 12, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007Amending O. Reg. 257/00
(General)

Note: Ontario Regulation 257/00 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. Section 7 of Ontario Regulation 257/00 is amended by adding the following subsection:

(5) A fee of \$100 shall be paid for an emergency medical care examination under clause (3) (b) or an advanced emergency medical care examination under clause (4) (b).

2. Section 10 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(3) A fee of \$100 shall be paid for a requalifying examination under subsection (1).

3. This Regulation comes into force on the later of the day section 83 of Schedule F to the *Access to Justice Act, 2006* comes into force and the day this Regulation is filed.

26/07

ONTARIO REGULATION 256/07
made under the
TECHNICAL STANDARDS AND SAFETY ACT, 2000

Made: June 6, 2007
Filed: June 11, 2007
Published on e-Laws: June 12, 2007
Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 215/01
(Fuel Industry Certificates)

Note: Ontario Regulation 215/01 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations-Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. (1) Subsection 1 (1) of Ontario Regulation 215/01 is amended by adding the following definition:

“appliance” means a device that consumes or is intended to consume a gas and includes all valves, fittings, controls and components attached or to be attached to it;

(2) The definition of “approved appliance” in subsection 1 (1) of the Regulation is revoked.

2. Paragraph 5 of subsection 2 (1) of the Regulation is amended by striking out “Natural”.

3. Subsection 3 (1) of the Regulation is amended by adding the following paragraph:

34. A hydrogen fuel technician (an “H₂ certificate”).

4. Subsection 10 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) The applicant shall be employed in an industrial or institutional establishment equipped with fuelled appliances or by a manufacturer of fuelled appliances.

5. (1) Paragraph 2 of subsection 13 (1) of the Regulation is amended by striking out “natural”.

(2) Subsection 13 (2) of the Regulation is amended by striking out “natural”.

(3) Subsection 13 (4) of the Regulation is amended,

(a) by striking out “natural” wherever it appears; and

(b) by striking out “NG” and substituting “G”.

6. Section 27 of the Regulation is amended by striking out “natural” wherever it appears.

7. Section 28 of the Regulation is amended by striking out “natural” wherever it appears.

8. The Regulation is amended by adding the following section:

52.1 A person who holds an H₂ certificate may do the following:

1. Install, inspect, alter, purge, activate, repair, service or remove hydrogen appliances, equipment, tanks, components and accessories.
2. Install, inspect, purge, activate, repair, service or remove hydrogen fuelling equipment and systems on industrial vehicles and stationary engines mounted on vehicles and motor vehicles, as those expressions are defined in the *Highway Traffic Act*.
3. Install, alter, service, maintain or repair hydrogen vehicle refuelling stations.

9. This Regulation comes into force on August 1, 2007.

26/07

ONTARIO REGULATION 257/07

made under the

TECHNICAL STANDARDS AND SAFETY ACT, 2000

Made: June 6, 2007

Filed: June 11, 2007

Published on e-Laws: June 12, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 214/01

(Compressed Natural Gas)

Note: Ontario Regulation 214/01 has not previously been amended.

1. The title to Ontario Regulation 214/01 is revoked and the following substituted:**COMPRESSED GAS****2. (1) The following provisions of the Regulation are amended by striking out “natural gas” wherever it appears and substituting in each case “gas”:**

1. The definitions of “appliance”, “bulk container”, “distributor”, “equipment”, “facility”, “handling”, “install”, “natural gas vehicle”, “pipeline”, “pressure piping system”, “refuelling station”, “transport”, “VRA”, “vehicle conversion centre” and “work” in subsection 1 (1).
2. Subsection 2 (1) and clauses 2 (2) (a) and (b).
3. Section 4.
4. Section 6.
5. Subsection 8 (1).
6. Subsection 9 (1).
7. Section 10, in the portion before clause (a).
8. Section 12.
9. Subsection 13 (1).
10. Clause 14 (1) (d) and subsection 14 (3).
11. Subsection 16 (1).
12. Clause 21 (3) (c).
13. Section 24.
14. Subsections 26 (1) and (3).
15. Section 27.
16. Section 28.
17. Subsection 30 (2).
18. Clause 31 (1) (a).
19. The definition of “registration” in subsection 33 (1).
20. Subsections 39 (1), (2) and (4), in the portion before clause (a).
21. Section 40.
22. Clause 41 (1) (a).
23. Clause 42 (1) (a) and subsection 42 (2).
24. Clauses 43 (1) (a) and (d).

(2) The following provisions of the Regulation are amended by striking out “NGV” wherever it appears and substituting in each case “GV”:

1. The definitions of “distributor”, “facility”, “handling”, “marina”, “private outlet”, “refuelling station”, “retail outlet”, “transport”, “VRA station” and “work” in subsection 1 (1).
 2. Subsection 2 (1) and clause 2 (2) (c).
 3. Section 4.
 4. Subsection 8 (1).
 5. Section 36, in the portion before clause (a), and clause 36 (c).
 6. Section 37.
 7. Subsection 38 (1), in the portion before clause (a), and clauses 38 (1) (a) and (c).
3. (1) Subsection 1 (1) of the Regulation is amended by adding the following definitions:

“gas” means natural gas, hydrogen or a mixture of methane gas and hydrogen, but does not include propane gas;

.

“hydrogen” means the gaseous form of the hydrogen molecule;

(2) The definition of “natural gas” in subsection 1 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

“natural gas” means gas that consists primarily of methane in the gaseous state;

(3) The definition of “NGV” in subsection 1 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

“GV” means a gas that is used as engine fuel for a gas vehicle;

4. Subsection 2 (1) of the Regulation is amended by striking out “and” at the end of clause (c) and by adding the following clauses:

- (e) the use of hydrogen as a fuel to be used in vehicles; and
- (f) the storage of compressed hydrogen.

5. This Regulation comes into force on August 1, 2007.

26/07

ONTARIO REGULATION 258/07

made under the

EDUCATION ACT

Made: May 15, 2007

Approved: June 6, 2007

Filed: June 11, 2007

Published on e-Laws: June 12, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending Reg. 298 of R.R.O. 1990

(Operation of Schools — General)

Note: Regulation 298 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. Regulation 298 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following section:

SIGN LANGUAGE

32. Where it is practical to do so and if the pupil understands American Sign Language or Quebec Sign Language, as the case may be, a teacher or temporary teacher may use American Sign Language or Quebec Sign Language,

- (a) in the classroom; and
- (b) as a language of instruction and in communications in regard to discipline and management of the school.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 258/07

pris en application de la

LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 15 mai 2007

approuvé le 6 juin 2007

déposé le 11 juin 2007

publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2007

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. 298 des R.R.O. de 1990

(Fonctionnement des écoles — Dispositions générales)

Remarque : Le Règlement 298 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans le Sommaire de l'historique législatif des règlements qui se trouve sur le site www.lois-en-ligne.gouv.on.ca.

1. Le Règlement 298 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par adjonction de l'article suivant :

LANGUE DES SIGNES

32. Lorsque les circonstances s'y prêtent et que l'élève la comprend, l'enseignant ou l'enseignant temporaire peut employer la langue des signes québécoise ou la langue des signes américaine, selon le cas :

- a) dans la salle de classe;
- b) comme langue d'enseignement et dans ses communications en ce qui concerne la discipline et le fonctionnement de l'école.

Made by:

Pris par :

*La ministre de l'Éducation,*KATHLEEN O'DAY WYNNE
Minister of Education

Date made: May 15, 2007.

Pris le : 15 mai 2007.

26/07

ONTARIO REGULATION 259/07

made under the

LABOUR RELATIONS ACT, 1995

Made: June 6, 2007

Filed: June 11, 2007

Published on e-Laws: June 12, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 94/07

(General)

Note: Ontario Regulation 94/07 has not previously been amended.

1. Subsection 1 (3) of Ontario Regulation 94/07 is revoked and the following substituted:

(3) Any person is entitled to a copy of an award filed under subsection (1), on request and on payment of the following fee:

1. For a copy of every award filed in a one-year period, \$4,400.
 2. For a copy of an award, 50 cents per page, if the person has not paid the fee described in paragraph 1.
- 2. This Regulation comes into force on the later of the day section 83 of Schedule F to the Access to Justice Act, 2006 comes into force and the day this Regulation is filed.**

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 259/07

pris en application de la

LOI DE 1995 SUR LES RELATIONS DE TRAVAIL

pris le 6 juin 2007
 déposé le 11 juin 2007
 publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2007
 imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. de l'Ont. 94/07
 (Dispositions générales)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 94/07 n'a pas été modifié antérieurement.

1. Le paragraphe 1 (3) du Règlement de l'Ontario 94/07 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(3) Toute personne qui en fait la demande et verse les droits suivants a le droit d'obtenir la copie d'une sentence déposée en application du paragraphe (1) :

1. 4 400 \$ pour la copie de toutes les sentences déposées au cours d'une période d'un an.
2. 50 cents par page pour la copie d'une sentence si la personne n'a pas versé les droits indiqués à la disposition 1.

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour où l'article 83 de l'annexe F de la Loi de 2006 sur l'accès à la justice entre en vigueur ou, s'il lui est postérieur, le jour de son dépôt.

26/07

ONTARIO REGULATION 260/07

made under the

HOSPITAL LABOUR DISPUTES ARBITRATION ACT

Made: June 6, 2007
 Filed: June 11, 2007
 Published on e-Laws: June 12, 2007
 Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending Reg. 639 of R.R.O. 1990
 (Rules of Procedure)

Note: Regulation 639 has not previously been amended.

1. Subsection 9 (2) of Regulation 639 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

(2) A record shall be maintained of each award filed with the Minister under subsection (1) and, upon payment of the fee of 50 cents per page, the Ministry shall supply a copy of the award to any person applying for it.

2. This Regulation comes into force on the later of the day section 83 of Schedule F to the Access to Justice Act, 2006 comes into force and the day this Regulation is filed.

26/07

ONTARIO REGULATION 261/07

made under the

MINISTRY OF GOVERNMENT SERVICES ACT

Made: June 6, 2007

Filed: June 12, 2007

Published on e-Laws: June 13, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007**SERVICE PROVIDER ORGANIZATIONS****Designation of Service Ontario**

1. Pursuant to subsection 17.1 (1) of the Act, ServiceOntario, a part of the Ministry of Government Services, is designated as a service provider organization.

Designation of services to be provided

2. (1) ServiceOntario may provide the following services, which services are otherwise provided by the Minister of Transportation under the *Highway Traffic Act*, to members of the public on behalf of the Ministry of Transportation:

1. In respect of drivers' licences, ServiceOntario may,
 - i. issue, replace and renew a driver's licence,
 - ii. issue a temporary driver's licence,
 - iii. change a driver's licence class, condition or endorsement,
 - iv. change information on a driver's licence,
 - v. accept, on behalf of the Ministry of Transportation, the return or surrender of a driver's licence, and
 - vi. accept applications, on behalf of the Ministry of Transportation, for renewal or replacement of driving instructor licences.
2. In respect of vehicle permits, ServiceOntario may,
 - i. issue, replace and renew a vehicle permit,
 - ii. change the classification and status of a vehicle permit,
 - iii. issue evidence of validation for a vehicle permit, and
 - iv. change information on a vehicle permit.
3. In respect of number plates, ServiceOntario may issue evidence of validation for number plates.
4. In respect of disabled person parking permits, ServiceOntario may,
 - i. issue, replace and renew a disabled person parking permit, and
 - ii. change information on a disabled person parking permit.
5. In respect of garage licences and storage licences, ServiceOntario may issue and replace garage licences and storage licences.

(2) ServiceOntario may provide the following services, which services are otherwise provided by the Minister of Transportation under the *Motorized Snow Vehicles Act*, to members of the public on behalf of the Ministry of Transportation:

1. Issue and replace a motorized snow vehicle operator's licence.
2. Issue and replace a motorized snow vehicle permit.
3. Issue evidence of the validation of a motorized snow vehicle permit.

(3) ServiceOntario may provide the following services, which services are otherwise provided by the Minister of Transportation under the *Off-Road Vehicles Act*, to members of the public on behalf of the Ministry of Transportation:

1. Issue and replace an off-road vehicle permit.
2. Issue and replace an off-road vehicle number plate.

(4) ServiceOntario may provide the following services with respect to records maintained by the Ministry of Transportation to members of the public on behalf of the Ministry of Transportation:

1. Provide copies of records about motor vehicles, motorized snow vehicles and off-road vehicles.
 2. Provides copies of records about drivers.
 3. Provide copies of CVOR records for commercial motor vehicle operators.
 4. Accept and process requests to the Ministry of Transportation to certify records maintained by the Ministry of Transportation.
- (5) ServiceOntario may provide the following administrative services, which services are otherwise provided by the Ministry of Transportation, to members of the public on behalf of the Ministry of Transportation:
1. At a location in the City of Toronto and at a location in the City of Ottawa, administer examination services to members of the public that are required by the Minister of Transportation, including tests of knowledge of the *Highway Traffic Act* and the regulations made under it but excluding road tests and air brake endorsement practical tests, to obtain, renew, maintain, upgrade or reinstate a driver's licence or any class of driver's licence.
 2. Administer vision examinations for licensing purposes.
 3. Accept and process payments of fees, tolls, fines and penalties.
 4. Accept and process applications for refunds in relation to the services listed in this section.
 5. Sell products, including sample number plates, gift certificates for own choice plates and used vehicle information packages.
 6. Provide information and respond to queries in relation to services listed in this section.
- (6) In this section,
 "CVOR records" has the same meaning as in section 4 of Ontario Regulation 424/97 (Commercial Motor Vehicle Operators' Information) made under the *Highway Traffic Act*.

Authorization to act on behalf of the Minister of Transportation

3. ServiceOntario is authorized to exercise the powers and to perform the functions and duties of the Minister of Transportation under subsections 7 (21) and 32 (6) of the *Highway Traffic Act*.

Commencement

4. **This Regulation comes into force on the day it is filed.**

26/07

ONTARIO REGULATION 262/07

made under the

AGRICULTURAL AND HORTICULTURAL ORGANIZATIONS ACT

Made: June 6, 2007

Filed: June 12, 2007

Published on e-Laws: June 13, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

FEEES

Fees for incorporation

1. The following fees shall be paid for the incorporation of an organization under the Act:

1. \$100 for agricultural associations.
2. \$25 for agricultural societies.
3. \$25 for horticultural societies.

Commencement

2. **This Regulation comes into force on the later of the day section 83 of Schedule F to the *Access to Justice Act, 2006* comes into force and the day this Regulation is filed.**

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 262/07

pris en application de la

LOI SUR LES ORGANISATIONS AGRICOLES ET HORTICOLES

pris le 6 juin 2007

déposé le 12 juin 2007

publié sur le site Lois-en-ligne le 13 juin 2007

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007**DROITS****Droits de constitution**

1. Les droits à acquitter pour la constitution en personne morale d'une organisation en vertu de la Loi sont les suivants :

1. 100 \$ pour les associations agricoles.
2. 25 \$ pour les sociétés agricoles.
3. 25 \$ pour les sociétés horticoles.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de l'entrée en vigueur de l'article 83 de l'annexe F de la *Loi de 2006 sur l'accès à la justice* ou, s'il lui est postérieur, le jour de son dépôt.

26/07

ONTARIO REGULATION 263/07

made under the

ENVIRONMENTAL ASSESSMENT ACT

Made: June 6, 2007

Filed: June 13, 2007

Published on e-Laws: June 14, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending Reg. 334 of R.R.O. 1990

(General)

Note: Regulation 334 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. (1) Subsection 2 (1) of Regulation 334 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by striking out “subsection 5 (3) of the Act” in the portion before clause (a) and substituting “subsection 6.1 (2) of the Act”.

(2) Clause 2 (1) (a) of the Regulation is amended by striking out “subsection 5 (3) of the Act” at the end and substituting “subsection 6.1 (2) of the Act”.

(3) Clause 2 (1) (d) of the Regulation is revoked and the following substituted:

- (d) where the environmental assessment is for an undertaking with a fixed location, at least two unbound, well marked, legible and reproducible maps that are an appropriate size to fit on a 215 millimetre by 280 millimetre page, showing the location of the undertaking and the area to be affected by it.

2. Paragraph 5 of section 3 of the Regulation is revoked and the following substituted:

5. Ontario Energy Board.

3. (1) Subsection 4 (1) of the Regulation is amended by,

(a) striking out “subsection 5 (1) of the Act” and substituting “section 5 of the Act”; and

(b) striking out “subsection 6 (1) of the Act” at the end and substituting “section 12.2 of the Act”.

(2) Subsection 4 (2) of the Regulation is amended by striking out “section 38 of the Act” and substituting “subsection 5 (5) of the Act”.

4. (1) Clause (d) of the definition of “estimated cost” in subsection 5 (1.1) of the Regulation is amended by striking out “the *Building Code Act*” at the end and substituting “the *Building Code Act, 1992*”.

(2) Subsection 5 (2) of the Regulation is amended by striking out “subsection 5 (1) of the Act” in the portion before clause (a) and substituting “section 5 of the Act”.

(3) Clause 5 (2) (i) of the Regulation is amended by striking out “described in clause (4) (a)” and substituting “described in the Municipal Class Environmental Assessment”.

(4) Clause 5 (3) (a) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(a) an undertaking of a type described in the Municipal Class Environmental Assessment;

(5) Subsection 5 (4) of the Regulation is revoked.

(6) Subsection 5 (5) of the Regulation is revoked.

(7) Subsection 5 (6) of the Regulation is amended by,

(a) striking out “Except as provided for in subsection (4)” at the beginning; and

(b) striking out “subsection 5 (1) of the Act” at the end and substituting “section 5 of the Act”.

5. (1) Subsection 6 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) All undertakings and classes of undertakings by or on behalf of Her Majesty in right of Ontario and carried out by,

(a) the Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs;

(b) the Attorney General;

(c) the Minister of Community and Social Services;

(d) the Minister of Community Safety and Correctional Services;

(e) the Minister of Education;

(f) the Minister of Health and Long-Term Care;

(g) the Minister of Health Promotion;

(h) the Minister of Finance;

(i) the Minister of Labour;

(j) the Minister of Municipal Affairs and Housing;

(k) the Minister of Small Business and Entrepreneurship; and

(l) the Minister of Training, Colleges and Universities,

are exempt from section 5 of the Act.

(2) Subsection 6 (2) of the Regulation is amended by striking out the portion after clause (c) and substituting the following:

are exempt from section 5 of the Act.

6. Section 7 of the Regulation is amended by striking out “the Chair of the Management Board of Cabinet” in the portion before clause (a) and substituting “the Minister of Public Infrastructure Renewal”.

7. (1) Subsection 8 (2) of the Regulation is amended by striking out “subsection 5 (1) of the Act” in the portion before clause (a) and substituting “section 5 of the Act”.

(2) Subsection 8 (3) of the Regulation is amended by striking out “subsection 5 (1) of the Act” at the end and substituting “section 5 of the Act”.

8. Section 9 of the Regulation is amended by striking out “subsection 5 (1) of the Act” at the end and substituting “section 5 of the Act”.

9. Section 10 of the Regulation is amended by striking out “an environmental assessment of an undertaking is submitted” and substituting “proposed terms of reference governing the preparation of an environmental assessment for an undertaking are submitted”.

10. Subsection 11 (2) of the Regulation is amended by striking out “subsection 5 (1) of the Act” at the end and substituting “section 5 of the Act”.

11. Subsection 12 (2) of the Regulation is amended by striking out “subsection 5 (1) of the Act” and substituting “section 5 of the Act”.

12. The Regulation is amended by adding the following section:

15.1 For the purpose of subsection 15.2 (2) of the Act,

- (a) municipalities are authorized to proceed with undertakings in accordance with the Municipal Class Environmental Assessment; and
- (b) if an undertaking of a private sector developer is designated as an undertaking to which the Act applies under subsection 2 (1) of Ontario Regulation 345/93 (Designation and Exemption — Private Sector Developers) made under the Act, the private sector developer is authorized to proceed with the undertaking in accordance with the Municipal Class Environmental Assessment.

13. This Regulation comes into force on the day it is filed.

26/07

ONTARIO REGULATION 264/07

made under the

LOCAL HEALTH SYSTEM INTEGRATION ACT, 2006

Made: June 6, 2007

Filed: June 15, 2007

Published on e-Laws: June 18, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

HEALTH PROFESSIONALS ADVISORY COMMITTEES

Duties

1. (1) The duty of a health professionals advisory committee established by a local health integration network under subsection 16 (5) of the Act is to provide advice to the network on how to achieve patient-centred health care within the local health system for the purpose of assisting the network in carrying out its activities.

(2) In providing advice under subsection (1), the health professionals advisory committee shall consider the following matters to support the local health integration network in carrying out its activities:

1. The health status of those demographic segments of the population that the network specifies.
2. Innovative approaches to health service delivery.
3. The utilization of health human resources.
4. Health promotion and wellness.
5. Other matters that the committee determines and that are consistent with the objects of the network.
6. Other matters that the network considers appropriate and specifies to the committee.

Composition

2. (1) A local health integration network shall appoint a person as a member of a health professionals advisory committee only if,

(a) the person is,

- (i) a member within the meaning of the *Regulated Health Professions Act, 1991*,
- (ii) registered as a drugless practitioner under the *Drugless Practitioners Act*, or
- (iii) a member of the Ontario College of Social Workers and Social Service Workers who holds a certificate of registration for social work; and

(b) the person practises or resides in the geographic area of the network.

(2) A local health integration network shall not appoint a person as a member of a health professionals advisory committee if,

- (a) the person is a member of the board or an officer of a corporation or entity that represents the interests of persons who are part of the health sector and whose main purpose is advocacy for the interest of those persons;
 - (b) the person receives compensation to represent the interests of a corporation or entity described in clause (a), whether or not the person is an employee of the corporation or entity;
 - (c) the person is a president, vice-president, chair, vice-chair, treasurer, secretary, chief executive officer or executive director of a local, provincial, national or international trade union or performs functions for a trade union similar to those normally performed by a person holding any of those titles;
 - (d) the person receives compensation to represent the interests of a trade union, except if the person is an employee of the trade union; or
 - (e) the person has been the subject of a finding of professional misconduct, incompetence or incapacity in Ontario or any other jurisdiction and the finding has not been set aside on appeal or judicial review, as the case may be.
- (3) A member of a health professionals advisory committee of a local health integration network shall cease to be a member of the committee if,
- (a) the person ceases to be eligible to be appointed to the committee under subsection (1) or (2);
 - (b) the person resigns; or
 - (c) the network revokes the person's appointment.
- (4) A health professionals advisory committee shall consist of at least 12 persons, being,
- (a) four members of the College of Physicians and Surgeons of Ontario, being,
 - (i) one who is authorized to practise in the area of family medicine and who practises in the community,
 - (ii) one who is authorized to practise in a specialty of medicine that is not family medicine and who provides care to in-patients in a hospital, and
 - (iii) two additional members;
 - (b) four members of the College of Nurses of Ontario,
 - (i) being at least one from each of the following sectors: hospital, community and long-term care, and
 - (ii) of whom at least one holds a certificate of registration for registered practical nurses;
 - (c) one member of the College of Dietitians of Ontario who is from the hospital, long-term care or community sector;
 - (d) one member of the College of Occupational Therapists of Ontario or the College of Physiotherapists of Ontario;
 - (e) one member of the Ontario College of Pharmacists who is from the hospital, long-term care or community sector; and
 - (f) one member of the College of Psychologists of Ontario or the Ontario College of Social Workers and Social Service Workers who is from the community, long-term care or mental health sector.
- (5) In addition to the 12 persons described in subsection (4), a health professionals advisory committee may consist of three other persons, none of whom shall be a member of the College of Nurses of Ontario or the College of Physicians and Surgeons of Ontario.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 264/07

pris en application de la

LOI DE 2006 SUR L'INTÉGRATION DU SYSTÈME DE SANTÉ LOCAL

pris le 6 juin 2007

déposé le 15 juin 2007

publié sur le site Lois-en-ligne le 18 juin 2007

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

COMITÉS CONSULTATIFS DE PROFESSIONNELS DE LA SANTÉ

Mission

1. (1) Le comité consultatif de professionnels de la santé que crée un réseau local d'intégration des services de santé aux termes du paragraphe 16 (5) de la Loi a pour mission de donner des conseils au réseau sur la façon d'en arriver à des soins de santé axés sur le patient au sein du système de santé local afin d'aider le réseau à exercer ses activités.

(2) Lorsqu'il donne des conseils aux termes du paragraphe (1), le comité consultatif de professionnels de la santé tient compte des questions suivantes pour aider le réseau local d'intégration des services de santé à exercer ses activités :

1. L'état de santé des segments démographiques de la population que précise le réseau.
2. Des approches innovatrices de prestation des services de santé.
3. L'utilisation de ressources humaines en santé.
4. La promotion de la santé et le bien-être.
5. Les autres questions qu'il précise et qui sont compatibles avec la mission du réseau.
6. Les autres questions que le réseau estime appropriées et qu'il lui précise.

Composition

2. (1) Un réseau local d'intégration des services de santé ne doit nommer à un comité consultatif de professionnels de la santé qu'une personne qui réunit les conditions suivantes :

- a) elle est, selon le cas :
 - (i) un membre au sens de la *Loi de 1991 sur les professions de la santé réglementées*,
 - (ii) inscrite à titre de praticien ne prescrivant pas de médicaments aux termes de la *Loi sur les praticiens ne prescrivant pas de médicaments*,
 - (iii) un membre de l'Ordre des travailleurs sociaux et des techniciens en travail social de l'Ontario qui est titulaire d'un certificat d'inscription de travailleur social;
- b) elle exerce sa profession ou réside dans la zone géographique du réseau.

(2) Un réseau local d'intégration des services de santé ne doit nommer membre d'un comité consultatif de professionnels de la santé aucune personne qui, selon le cas :

- a) est membre du conseil d'administration ou dirigeant d'une personne morale ou entité qui représente les intérêts de personnes faisant partie du secteur de la santé et dont la mission principale consiste à défendre les intérêts de ces personnes;
- b) touche une rémunération pour représenter les intérêts d'une personne morale ou entité visée à l'alinéa a), que ce soit ou non à titre d'employé;
- c) est président, vice-président, trésorier, secrétaire, chef de la direction ou directeur général d'un syndicat local, provincial, national ou international ou exerce pour un syndicat des fonctions semblables à celles qu'exerce normalement le titulaire d'un tel poste;
- d) touche une rémunération pour représenter les intérêts d'un syndicat, si ce n'est à titre d'employé;
- e) a fait l'objet d'une constatation de faute professionnelle, d'incompétence ou d'incapacité en Ontario ou ailleurs et la constatation n'a pas été annulée à la suite d'un appel ou d'une révision judiciaire, selon le cas.

(3) Cesse d'être membre d'un comité consultatif de professionnels de la santé d'un réseau local d'intégration des services de santé la personne :

- a) soit qui cesse de remplir les conditions de nomination prévues au paragraphe (1) ou (2);
- b) soit qui démissionne;
- c) soit dont le réseau révoque la nomination.

(4) Un comité consultatif de professionnels de la santé comprend au moins les 12 personnes suivantes :

- a) quatre membres de l'Ordre des médecins et chirurgiens de l'Ontario, à savoir :
 - (i) un membre qui est autorisé à exercer la médecine familiale et qui exerce celle-ci dans la collectivité,
 - (ii) un membre qui est autorisé à exercer une spécialité médicale autre que la médecine familiale et qui soigne les malades hospitalisés,
 - (iii) deux membres additionnels;
- b) quatre membres de l'Ordre des infirmières et infirmiers de l'Ontario, dont :
 - (i) un membre au moins provient de chacun des secteurs suivants : les soins hospitaliers, les soins communautaires et les soins de longue durée,
 - (ii) un membre au moins est titulaire d'un certificat d'inscription à titre d'infirmière auxiliaire autorisée ou d'infirmier auxiliaire autorisé;
- c) un membre de l'Ordre des diététistes de l'Ontario qui oeuvre dans le secteur des soins hospitaliers, des soins de longue durée ou des soins communautaires;

- d) un membre de l'Ordre des ergothérapeutes de l'Ontario ou de l'Ordre des physiothérapeutes de l'Ontario;
- e) un membre de l'Ordre des pharmaciens de l'Ontario qui oeuvre dans le secteur des soins hospitaliers, des soins de longue durée ou des soins communautaires;
- f) un membre de l'Ordre des psychologues de l'Ontario ou de l'Ordre des travailleurs sociaux et des techniciens en travail social de l'Ontario qui oeuvre dans le secteur des soins communautaires ou des soins de longue durée ou dans le secteur de la santé mentale.

(5) Outre les 12 personnes visées au paragraphe (4), un comité consultatif de professionnels de la santé peut comprendre trois autres personnes qui ne doivent être membres ni de l'Ordre des infirmières et infirmiers de l'Ontario ni de l'Ordre des médecins et chirurgiens de l'Ontario.

26/07

ONTARIO REGULATION 265/07

made under the

CITY OF TORONTO ACT, 2006

Made: June 13, 2007

Filed: June 15, 2007

Published on e-Laws: June 18, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 610/06

(Financial Activities)

Note: Ontario Regulation 610/06 has not previously been amended.

1. Section 3 of Ontario Regulation 610/06 is revoked and the following substituted:

Long-term borrowing

3. The City may for its purposes borrow money to obtain or provide long-term financing for any capital work by,

- (a) issuing debentures;
- (b) issuing revenue bonds;
- (c) entering bank loan agreements.

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

26/07

ONTARIO REGULATION 266/07

made under the

ONTARIO WORKS ACT, 1997

Made: June 13, 2007

Filed: June 15, 2007

Published on e-Laws: June 18, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 134/98

(General)

Note: Ontario Regulation 134/98 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. (1) Clause 38 (1) (a) of Ontario Regulation 134/98 is amended by striking out “\$548” at the end and substituting “\$560”.

(2) Clause 38 (1) (b) of the Regulation is amended by striking out “\$949” at the end and substituting “\$969”.

(3) Clause 38 (1) (c) of the Regulation is amended by striking out “\$1,584” and substituting “\$1,607”.

(4) Clause 38 (1) (d) of the Regulation is amended by striking out “\$1,508” and substituting “\$1,529”.

2. (1) Subsection 41 (1) of the Regulation is amended by striking out “sections 43 and 44” in the portion before paragraph 1 and substituting “sections 43, 44 and 44.1”.

(2) The Table to paragraph 1 of subsection 41 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

No. of Dependants Other than a Spouse	Dependants 13 Years and Over	Dependants 0-12 Years	Recipient	Recipient and Spouse
0	0	0	\$211	\$420
1	0	1	480	512
	1	0	523	550
2	0	2	571	619
	1	1	615	657
	2	0	653	696

For each additional dependant, add \$147 if the dependant is 13 years of age or over or \$109 if the dependant is less than 13 years of age.

(3) The Table to paragraph 2 of subsection 41 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

Number of Dependants Other than a Spouse	Recipient	Recipient and Spouse
0	\$146	\$216
1	241	260
2	281	301

For each additional dependant, add \$41.

(4) Paragraph 5 of subsection 41 (1) of the Regulation is amended by striking out “\$32” and substituting “\$33”.

3. The Table to paragraph 2 of subsection 42 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

Benefit Unit Size	Maximum Monthly Shelter Allowance
1	\$349
2	549
3	595
4	647
5	697
6 or more	723

4. Subsection 43 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) The budgetary requirements for an applicant or recipient who is resident in a nursing home shall be equal to \$122 per month for each member of the benefit unit.

5. (1) The Table to paragraph 1 of subsection 44 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

Number of Dependants Other than a Spouse	Recipient	Recipient and Spouse
0	\$384	\$587
1	637	673
2	735	754
3	825	835

For each additional dependant of a sole support parent, add \$97. Otherwise, for each additional dependant, add \$84.

(2) The Table to paragraph 2 of subsection 44 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

Number of Dependants Other than a Spouse	Recipient	Recipient and Spouse
0	\$146	\$216
1	232	245
2	269	282
3	304	319

For each additional dependant, add \$38.

(3) Paragraph 4 of subsection 44 (1) of the Regulation is amended by striking out “\$32” at the end and substituting “\$33”.**(4) Paragraph 5 of subsection 44 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:**

5. \$56 (Special Boarder Allowance).

(5) Paragraphs 1 to 4 of subsection 44 (2) of the Regulation are revoked and the following substituted:

1. \$218 for the first dependant of the dependant.
2. \$93 for the second dependant of the dependant.
3. \$109 for each subsequent dependant of the dependant.
4. If the applicant or recipient resides north of the 50th parallel and is without year-round road access, an additional amount equal to the sum of \$87 for the first dependant of the dependant and \$38 for any subsequent dependant of the dependant.

(6) The Table to paragraph 1 of subsection 44 (3) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

No. of Dependants Other than a Spouse	Dependants 13 Years and Over	Dependants 0-12 Years	Recipient	Recipient and Spouse
0	0	0	\$211	\$420
1	0	1	480	512
	1	0	523	550
2	0	2	571	619
	1	1	615	657
	2	0	653	696

For each additional dependant, add \$147 if the dependant is 13 years of age or over or \$109 if the dependant is less than 13 years of age.

(7) The Table to paragraph 2 of subsection 44 (3) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

Number of Dependants Other than a Spouse	Recipient	Recipient and Spouse
0	\$146	\$216
1	241	260
2	281	301

For each additional dependant, add \$41.

(8) Paragraph 4 of subsection 44 (3) of the Regulation is revoked and the following substituted:

4. \$56 (Special Boarder Allowance).

6. Subsections 44.1 (2) and (3) of the Regulation are revoked and the following substituted:

(2) After three months of determining in accordance with subsection (1) the budgetary requirements of an applicant or recipient to whom that subsection applies, the administrator may reduce the budgetary requirements of the applicant or recipient to an amount that is,

- (a) not less than the sum of \$116 for each member of the benefit unit, with respect to determinations relating to a month before December 1, 2006;
- (b) not less than the sum of \$119 for each member of the benefit unit, with respect to determinations relating to a month after November 30, 2006 and before December 1, 2007; and

(c) not less than the sum of \$122 for each member of the benefit unit, with respect to determinations relating to a month after November 30, 2007.

(3) The budgetary requirements of an applicant or recipient who is a resident in an interval or transition home but to whom subsection (1) does not apply are an amount equal to \$122 per month for each member of the benefit unit.

7. The Table to subparagraph 1 ii of section 51 of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

No. of Dependants Other than a Spouse	Dependants 13 Years and Over	Dependants 0-12 Years	Recipient	Recipient and Spouse
0	0	0	\$211	\$420
1	0	1	480	512
	1	0	523	550
2	0	2	571	619
	1	1	615	657
	2	0	653	696

For each additional dependant, add \$147 if the dependant is 13 years of age or more or \$109 if the dependant is less than 13 years of age.

8. (1) Paragraph 2 of subsection 55 (1) of the Regulation is amended by striking out “\$108” in the portion before subparagraph i and substituting “\$111”.

(2) Paragraph 5 of subsection 55 (1) of the Regulation is amended by striking out “\$66” and substituting “\$68”.

(3) Subsection 55 (1.0.1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1.0.1) The amount payable under paragraph 3 of subsection (1) is,

(a) \$73 for each dependent child who is or will be in school and who is four years of age or more as of December 31 of the year and less than 13 years of age as of December 31 of the year; and

(b) \$134 for each dependent child who is or will be in school and who is 13 years of age or more as of December 31 of the year.

9. Clauses 57 (5) (a) and (b) of the Regulation are revoked and the following substituted:

(a) \$292 for the first child and \$238 for each additional child if the adult applicant or recipient resides north of the 50th parallel and is without year round road access;

(b) \$231 for the first child and \$188 for each additional child if clause (a) does not apply;

10. (1) Subject to subsection (2), this Regulation comes into force on December 1, 2007.

(2) Subsections 8 (1) and (3) come into force on August 1, 2007.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 266/07

pris en application de la

LOI DE 1997 SUR LE PROGRAMME ONTARIO AU TRAVAIL

pris le 13 juin 2007

déposé le 15 juin 2007

publié sur le site Lois-en-ligne le 18 juin 2007

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. de l'Ont. 134/98

(Dispositions générales)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 134/98 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans le Sommaire de l'historique législatif des règlements qui se trouve sur le site www.lois-en-ligne.gouv.on.ca.

1. (1) L'alinéa 38 (1) a) du Règlement de l'Ontario 134/98 est modifié par substitution de «560 \$» à «548 \$» à la fin de l'alinéa.

(2) L'alinéa 38 (1) b) du Règlement est modifié par substitution de «969 \$» à «949 \$» à la fin de l'alinéa.

(3) L'alinéa 38 (1) c) du Règlement est modifié par substitution de «1 607 \$» à «1 584 \$».

(4) L'alinéa 38 (1) d) du Règlement est modifié par substitution de «1 529 \$» à «1 508 \$».

2. (1) Le paragraphe 41 (1) du Règlement est modifié par substitution de «articles 43, 44 et 44.1» à «articles 43 et 44» dans le passage qui précède la disposition 1.

(2) Le tableau de la disposition 1 du paragraphe 41 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Personnes à charge de 13 ans et plus	Personnes à charge de 0 à 12 ans	Bénéficiaire	Bénéficiaire et conjoint
0	0	0	211 \$	420 \$
1	0	1	480	512
	1	0	523	550
2	0	2	571	619
	1	1	615	657
	2	0	653	696

Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 147 \$ si elle est âgée de 13 ans ou plus ou 109 \$ si elle est âgée de moins de 13 ans.

(3) Le tableau de la disposition 2 du paragraphe 41 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Bénéficiaire	Bénéficiaire et conjoint
0	146 \$	216 \$
1	241	260
2	281	301

Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 41 \$.

(4) La disposition 5 du paragraphe 41 (1) du Règlement est modifiée par substitution de «33 \$» à «32 \$».

3. Le tableau de la disposition 2 du paragraphe 42 (2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Taille du groupe de prestataires	Allocation de logement mensuelle maximale
1	349 \$
2	549
3	595
4	647
5	697
6 ou plus	723

4. Le paragraphe 43 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(1) Les besoins matériels de l'auteur d'une demande ou du bénéficiaire qui réside dans une maison de soins infirmiers correspondent à 122 \$ par mois pour chaque membre du groupe de prestataires.

5. (1) Le tableau de la disposition 1 du paragraphe 44 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Bénéficiaire	Bénéficiaire et conjoint
0	384 \$	587 \$
1	637	673
2	735	754
3	825	835

Pour chaque personne à charge supplémentaire d'un père ou d'une mère seul soutien de famille, ajouter 97 \$. Dans les autres cas, pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 84 \$.

(2) Le tableau de la disposition 2 du paragraphe 44 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Bénéficiaire	Bénéficiaire et conjoint
0	146 \$	216 \$
1	232	245
2	269	282
3	304	319

Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 38 \$.

(3) La disposition 4 du paragraphe 44 (1) du Règlement est modifiée par substitution de «33 \$» à «32 \$» à la fin de la disposition.

(4) La disposition 5 du paragraphe 44 (1) du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

5. 56 \$ (Allocation spéciale de pension).

(5) Les dispositions 1 à 4 du paragraphe 44 (2) du Règlement sont abrogées et remplacées par ce qui suit :

1. 218 \$ à l'égard de la première personne à charge de la personne à charge.
2. 93 \$ à l'égard de la deuxième personne à charge de la personne à charge.
3. 109 \$ à l'égard de chaque personne à charge supplémentaire de la personne à charge.
4. Si l'auteur de la demande ou le bénéficiaire réside au nord du 50^e parallèle et n'a pas accès à une route pendant toute l'année, un montant supplémentaire égal à la somme de 87 \$ à l'égard de la première personne à charge de la personne à charge et de 38 \$ à l'égard de chaque personne à charge supplémentaire de la personne à charge.

(6) Le tableau de la disposition 1 du paragraphe 44 (3) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Personnes à charge de 13 ans et plus	Personnes à charge de 0 à 12 ans	Bénéficiaire	Bénéficiaire et conjoint
0	0	0	211 \$	420 \$
1	0	1	480	512
	1	0	523	550
2	0	2	571	619
	1	1	615	657
	2	0	653	696

Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 147 \$ si elle est âgée de 13 ans ou plus ou 109 \$ si elle est âgée de moins de 13 ans.

(7) Le tableau de la disposition 2 du paragraphe 44 (3) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Bénéficiaire	Bénéficiaire et conjoint
0	146 \$	216 \$
1	241	260
2	281	301

Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 41 \$.

(8) La disposition 4 du paragraphe 44 (3) du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

4. 56 \$ (Allocation spéciale de pension).

6. Les paragraphes 44.1 (2) et (3) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

(2) Si les besoins matériels de l'auteur d'une demande ou du bénéficiaire auquel s'applique le paragraphe (1) ont été déterminés conformément à celui-ci à l'égard d'au moins trois mois, l'administrateur peut réduire ces besoins à :

- a) pas moins de 116 \$ par membre du groupe de prestataires, dans le cas des déterminations à l'égard d'un mois antérieur au 1^{er} décembre 2006;
- b) pas moins de 119 \$ par membre du groupe de prestataires, dans le cas des déterminations à l'égard d'un mois postérieur au 30 novembre 2006 et antérieur au 1^{er} décembre 2007;

c) pas moins de 122 \$ par membre du groupe de prestataires, dans le cas des déterminations à l'égard d'un mois postérieur au 30 novembre 2007.

(3) Les besoins matériels de l'auteur d'une demande ou du bénéficiaire qui réside dans une maison ou un foyer de transition mais auquel le paragraphe (1) ne s'applique pas correspondent à 122 \$ par mois pour chaque membre du groupe de prestataires.

7. Le tableau de la sous-disposition 1 ii de l'article 51 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Personnes à charge de 13 ans et plus	Personnes à charge de 0 à 12 ans	Bénéficiaire	Bénéficiaire et conjoint
0	0	0	211 \$	420 \$
1	0	1	480	512
2	1	0	523	550
	0	2	571	619
	1	1	615	657
	2	0	653	696

Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 147 \$ si elle est âgée de 13 ans ou plus ou 109 \$ si elle est âgée de moins de 13 ans.

8. (1) La disposition 2 du paragraphe 55 (1) du Règlement est modifiée par substitution de «111 \$» à «108 \$» dans le passage qui précède la sous-disposition i.

(2) La disposition 5 du paragraphe 55 (1) du Règlement est modifiée par substitution de «68 \$» à «66 \$».

(3) Le paragraphe 55 (1.0.1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(1.0.1) Le montant à verser aux termes de la disposition 3 du paragraphe (1) correspond à :

- 73 \$ par enfant à charge qui fréquente ou fréquentera l'école et qui est âgé d'au moins quatre ans et de moins de 13 ans au 31 décembre de l'année;
- 134 \$ par enfant à charge qui fréquente ou fréquentera l'école et qui est âgé d'au moins 13 ans au 31 décembre de l'année.

9. Les alinéas 57 (5) a) et b) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

- 292 \$ pour le premier enfant et 238 \$ pour chaque enfant supplémentaire si l'adulte qui est l'auteur de la demande ou le bénéficiaire réside au nord du 50^e parallèle et n'a pas accès à une route pendant toute l'année;
- 231 \$ pour le premier enfant et 188 \$ pour chaque enfant supplémentaire si l'alinéa a) ne s'applique pas;

10. (1) Sous réserve du paragraphe (2), le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} décembre 2007.

(2) Les paragraphes 8 (1) et (3) entrent en vigueur le 1^{er} août 2007.

26/07

ONTARIO REGULATION 267/07

made under the

ONTARIO DISABILITY SUPPORT PROGRAM ACT, 1997

Made: June 13, 2007

Filed: June 15, 2007

Published on e-Laws: June 18, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 222/98
(General)

Note: Ontario Regulation 222/98 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. (1) Subsection 30 (1) of Ontario Regulation 222/98 is amended by striking out “sections 32 and 33” in the portion before paragraph 1 and substituting “sections 32, 33 and 33.1”.

(2) The Table to paragraph 1 of subsection 30 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

Number of Dependants other than a Spouse	Dependants 13 Years and Over	Dependants 0-12 Years	Recipient See Note 1, below	Recipient and Spouse See Note 2, below	Recipient and Spouse See Note 3, below
0	0	0	\$554	\$821	\$1,107
1	0	1	829	940	1,226
	1	0	883	988	1,274
2	0	2	947	1,076	1,362
	1	1	1,001	1,125	1,411
	2	0	1,051	1,175	1,461
For each additional dependant, add \$188 if the dependant is 13 years of age or over and \$137 if the dependant is less than 13 years of age.					
Note 1.	A recipient if there is no spouse included in the benefit unit.				
Note 2.	A recipient with a spouse included in the benefit unit if Note 3 does not apply.				
Note 3.	A recipient with a spouse included in the benefit unit if each of the recipient and the spouse is a person with a disability or a person referred to in subparagraph 1 i of subsection 4 (1) or paragraph 6 of subsection 4 (1).				

(3) The Table to paragraph 2 of subsection 30 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

Number of Dependants other than a Spouse	Recipient	Recipient and Spouse
0	\$146	\$242
1	241	284
2	281	325
For each additional dependant, add \$41.		

(4) Subsection 30 (2) of the Regulation is amended by striking out “\$1,640” at the end and substituting “\$1,673”.**2. (1) The Table to paragraph 2 of subsection 31 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:**

TABLE

Benefit Unit Size	Maximum Monthly Shelter Allowance
1	\$445
2	700
3	759
4	825
5	889
6 or more	922

(2) Paragraph 5 of subsection 31 (2) of the Regulation is amended by striking out “\$59” and substituting “\$61”.**3. Subsection 32 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:**

(2) The budgetary requirements of an applicant or recipient resident in an institution shall be an amount equal to the sum of,

- (a) \$122 for each member of the benefit unit residing in an institution;
- (b) \$870 for residents of a home under the *Homes for the Aged and Rest Homes Act*, for residents of an approved charitable home for the aged under the *Charitable Institutions Act* and residents of a nursing home operated by a licensee under the *Nursing Homes Act*; and
- (c) \$877 for residents of a group home for persons with a developmental disability under the *Developmental Services Act* and for residents of charitable institutions approved by the Minister under subsection 3 (1) of the *Charitable Institutions Act* as a member of a class of institutions approved by the Minister under section 2 of Regulation 69 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 (General) made under that Act other than an approved charitable home for the aged.

4. (1) Paragraph 1 of subsection 33 (1) of the Regulation is amended by,

- (a) striking out “\$692” at the beginning of subparagraph i and substituting “\$706”;
- (b) striking out “\$1,050” at the beginning of subparagraph ii and substituting “\$1,071”; and

(c) striking out “\$1,384” at the beginning of subparagraph iii and substituting “\$1,412”.

(2) The Table to paragraph 2 of subsection 33 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

	Age of Dependant	
	13 Years and Over	0-12 Years
A. Benefit unit with no spouse included		
1. First dependant	\$413	\$356
2. For each additional dependant, add to the amount in item 1	200	149
B. Benefit unit with spouse included		
1. For each dependant, add	200	149

(3) The Table to paragraph 3 of subsection 33 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

Number of Dependants Other than a Spouse	Recipient	Recipient and Spouse
0	\$146	\$229
1	232	264
2	269	299
For each additional dependant, add \$38.		

(4) Paragraph 5 of subsection 33 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

5. \$56 (Special Boarder Allowance).

5. Subsections 33.1 (2) and (3) of the Regulation are revoked and the following substituted:

(2) After three months of determining in accordance with subsection (1) the budgetary requirements of an applicant or recipient to whom that subsection applies, the Director may reduce the budgetary requirements of the applicant or recipient to an amount that is,

- not less than the sum of \$116 for each member of the benefit unit, with respect to determinations relating to a month before November 1, 2006;
- not less than the sum of \$119 for each member of the benefit unit, with respect to determinations relating to a month after October 31, 2006 and before November 1, 2007; and
- not less than the sum of \$122 for each member of the benefit unit, with respect to determinations relating to a month after October 31, 2007.

(3) The budgetary requirements of an applicant or recipient who is a resident in an interval or transition home but to whom subsection (1) does not apply are an amount equal to \$122 per month for each member of the benefit unit.

6. The Table to subparagraph 1 ii of section 40 of the Regulation is revoked and the following substituted:

TABLE

Number of Dependants other than a Spouse	Dependants 13 Years and Over	Dependants 0-12 Years	Recipient See Note 1, below	Recipient and Spouse See Note 2, below	Recipient and Spouse See Note 3, below
0	0	0	554	821	\$1,107
1	0	1	829	940	1,226
	1	0	883	988	1,274
2	0	2	947	1,076	1,362
	1	1	1,001	1,125	1,411
	2	0	1,051	1,175	1,461
For each additional dependant, add \$188 if the dependant is 13 years of age or over and \$137 if the dependant is less than 13 years of age.					
Note 1.	A recipient if there is no spouse included in the benefit unit.				
Note 2.	A recipient with a spouse included in the benefit unit if Note 3 does not apply.				
Note 3.	A recipient with a spouse included in the benefit unit if each of the recipient and the spouse is a person with a disability or a person referred to in subparagraph 1 i of subsection 4 (1) or paragraph 6 of subsection 4 (1).				

7. (1) Paragraph 2 of subsection 44 (1) of the Regulation is amended by striking out “\$108” in the portion before subparagraph i and substituting “\$111”.

(2) Paragraph 5 of subsection 44 (1) of the Regulation is amended by striking out “\$66” and substituting “\$68”.

(3) Subsection 44 (1.0.1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1.0.1) The amount payable under paragraph 3 of subsection (1) is,

- (a) \$73 for each dependent child who is or will be in school and who is four years of age or more as of December 31 of the year and less than 13 years of age as of December 31 of the year; and
- (b) \$134 for each dependent child who is or will be in school and who is 13 years of age or more as of December 31 of the year.

8. (1) Subject to subsection (2), this Regulation comes into force November 1, 2007.

(2) Subsections 7 (1) and (3) come into force on July 1, 2007.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 267/07

pris en application de la

LOI DE 1997 SUR LE PROGRAMME ONTARIEN DE SOUTIEN AUX PERSONNES HANDICAPÉES

pris le 13 juin 2007
déposé le 15 juin 2007
publié sur le site Lois-en-ligne le 18 juin 2007
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. de l'Ont. 222/98
(Dispositions générales)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 222/98 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans le Sommaire de l'historique législatif des règlements qui se trouve sur le site www.lois-en-ligne.gouv.on.ca.

1. (1) Le paragraphe 30 (1) du Règlement de l'Ontario 222/98 est modifié par substitution de «articles 32, 33 et 33.1» à «articles 32 et 33» dans le passage qui précède la disposition 1.

(2) Le tableau de la disposition 1 du paragraphe 30 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Personnes à charge de 13 ans et plus	Personnes à charge de 0 à 12 ans	Bénéficiaire (Voir remarque 1 ci-dessous)	Bénéficiaire et conjoint (Voir remarque 2 ci-dessous)	Bénéficiaire et conjoint (Voir remarque 3 ci-dessous)
0	0	0	554 \$	821 \$	1 107 \$
1	0	1	829	940	1 226
	1	0	883	988	1 274
2	0	2	947	1 076	1 362
	1	1	1 001	1 125	1 411
	2	0	1 051	1 175	1 461
Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 188 \$ si elle est âgée de 13 ans ou plus et 137 \$ si elle est âgée de moins de 13 ans.					
Remarque 1.	Un bénéficiaire si aucun conjoint n'est compris dans le groupe de prestataires.				
Remarque 2.	Un bénéficiaire qui a un conjoint compris dans le groupe de prestataires si la remarque 3 ne s'applique pas.				
Remarque 3.	Un bénéficiaire qui a un conjoint compris dans le groupe de prestataires si le bénéficiaire, de même que le conjoint, est une personne handicapée ou une personne visée à la sous-disposition 1 i du paragraphe 4 (1) ou à la disposition 6 de ce paragraphe.				

(3) Le tableau de la disposition 2 du paragraphe 30 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Bénéficiaire	Bénéficiaire et conjoint
0	146 \$	242 \$
1	241	284
2	281	325
Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 41 \$.		

(4) Le paragraphe 30 (2) du Règlement est modifié par substitution de «1 673 \$» à «1 640 \$» à la fin du paragraphe.

2. (1) Le tableau de la disposition 2 du paragraphe 31 (2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Taille du groupe de prestataires	Allocation de logement mensuelle maximale
1	445 \$
2	700
3	759
4	825
5	889
6 ou plus	922

(2) La disposition 5 du paragraphe 31 (2) du Règlement est modifiée par substitution de «61 \$» à «59 \$».

3. Le paragraphe 32 (2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(2) Les besoins matériels de l'auteur d'une demande ou du bénéficiaire qui réside dans un établissement correspondent à la somme des montants suivants :

- 122 \$ pour chaque membre du groupe de prestataires qui réside dans un établissement;
- 870 \$ pour les résidents d'un foyer au sens de la *Loi sur les foyers pour personnes âgées et les maisons de repos*, pour les pensionnaires d'un foyer de bienfaisance pour personnes âgées agréé au sens de la *Loi sur les établissements de bienfaisance* et pour les pensionnaires d'une maison de soins infirmiers exploitée par un titulaire de permis au sens de la *Loi sur les maisons de soins infirmiers*;
- 877 \$ pour les résidents d'un foyer de groupe pour personnes ayant une déficience intellectuelle au sens de la *Loi sur les services aux personnes ayant une déficience intellectuelle* et pour les pensionnaires d'établissements de bienfaisance qui sont agréés par le ministre en vertu du paragraphe 3 (1) de la *Loi sur les établissements de bienfaisance* comme appartenant à une catégorie d'établissements agréée par le ministre en vertu de l'article 2 du Règlement 69 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 (General) pris en application de cette loi et qui ne sont pas des foyers de bienfaisance pour personnes âgées agréés.

4. (1) La disposition 1 du paragraphe 33 (1) du Règlement est modifiée par :

- substitution de «706 \$» à «692 \$» au début de la sous-disposition i;
- substitution de «1 071 \$» à «1 050 \$» au début de la sous-disposition ii;
- substitution de «1 412 \$» à «1 384 \$» au début de la sous-disposition iii.

(2) Le tableau de la disposition 2 du paragraphe 33 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

	Âge de la personne à charge	
	13 ans et plus	de 0 à 12 ans
A. Groupe de prestataires qui ne comprend pas de conjoint		
1. Première personne à charge	413 \$	356 \$
2. Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter au montant indiqué au numéro 1	200	149
B. Groupe de prestataires qui comprend un conjoint		
1. Pour chaque personne à charge, ajouter	200	149

(3) Le tableau de la disposition 3 du paragraphe 33 (1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Bénéficiaire	Bénéficiaire et conjoint
0	146 \$	229 \$
1	232	264
2	269	299

Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 38 \$.

(4) La disposition 5 du paragraphe 33 (1) du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

5. 56 \$ (Allocation spéciale de pension).

5. Les paragraphes 33.1 (2) et (3) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

(2) Si les besoins matériels de l'auteur d'une demande ou du bénéficiaire auquel s'applique le paragraphe (1) ont été déterminés conformément à celui-ci à l'égard d'au moins trois mois, le directeur peut réduire ces besoins à :

- pas moins de 116 \$ par membre du groupe de prestataires, dans le cas des déterminations à l'égard d'un mois antérieur au 1^{er} novembre 2006;
- pas moins de 119 \$ par membre du groupe de prestataires, dans le cas des déterminations à l'égard d'un mois postérieur au 31 octobre 2006 et antérieur au 1^{er} novembre 2007;
- pas moins de 122 \$ par membre du groupe de prestataires, dans le cas des déterminations à l'égard d'un mois postérieur au 31 octobre 2007.

(3) Les besoins matériels de l'auteur d'une demande ou du bénéficiaire qui réside dans une maison ou un foyer de transition mais auquel le paragraphe (1) ne s'applique pas correspondent à 122 \$ par mois pour chaque membre du groupe de prestataires.

6. Le tableau de la sous-disposition 1 ii de l'article 40 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

TABLEAU

Nombre de personnes à charge autres qu'un conjoint	Personnes à charge de 13 ans et plus	Personnes à charge de 0 à 12 ans	Bénéficiaire (Voir remarque 1 ci-dessous)	Bénéficiaire et conjoint (Voir remarque 2 ci-dessous)	Bénéficiaire et conjoint (Voir remarque 3 ci-dessous)
0	0	0	554 \$	821 \$	1 107 \$
1	0	1	829	940	1 226
	1	0	883	988	1 274
2	0	2	947	1 076	1 362
	1	1	1 001	1 125	1 411
	2	0	1 051	1 175	1 461

Pour chaque personne à charge supplémentaire, ajouter 188 \$ si elle est âgée de 13 ans ou plus et 137 \$ si elle est âgée de moins de 13 ans.

Remarque 1.	Un bénéficiaire si aucun conjoint n'est compris dans le groupe de prestataires.
Remarque 2.	Un bénéficiaire qui a un conjoint compris dans le groupe de prestataires si la remarque 3 ne s'applique pas.
Remarque 3.	Un bénéficiaire qui a un conjoint compris dans le groupe de prestataires si le bénéficiaire, de même que le conjoint, est une personne handicapée ou une personne visée à la sous-disposition 1 i du paragraphe 4 (1) ou à la disposition 6 de ce paragraphe.

7. (1) La disposition 2 du paragraphe 44 (1) du Règlement est modifiée par substitution de «111 \$» à «108 \$» dans le passage qui précède la sous-disposition i.

(2) La disposition 5 du paragraphe 44 (1) du Règlement est modifiée par substitution de «68 \$» à «66 \$».

(3) Le paragraphe 44 (1.0.1) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(1.0.1) Le montant à verser aux termes de la disposition 3 du paragraphe (1) correspond à :

- 73 \$ par enfant à charge qui fréquente ou fréquentera l'école et qui est âgé d'au moins quatre ans et de moins de 13 ans au 31 décembre de l'année;
- 134 \$ par enfant à charge qui fréquente ou fréquentera l'école et qui est âgé d'au moins 13 ans au 31 décembre de l'année.

8. (1) Sous réserve du paragraphe (2), le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} novembre 2007.
 (2) Les paragraphes 7 (1) et (3) entrent en vigueur le 1^{er} juillet 2007.

26/07

ONTARIO REGULATION 268/07

made under the

ONTARIO DISABILITY SUPPORT PROGRAM ACT, 1997

Made: June 13, 2007

Filed: June 15, 2007

Published on e-Laws: June 18, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 224/98

(Assistance for Children with Severe Disabilities)

Note: Ontario Regulation 224/98 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. (1) Subsection 2 (1) of Ontario Regulation 224/98 is amended by striking out “\$410 a month” in the portion before clause (a) and substituting “\$420 a month”.

(2) Subsection 2 (2) of the Regulation is amended by striking out “\$410 a month” in the portion before clause (a) and substituting “\$420 a month”.

2. This Regulation comes into force on November 1, 2007.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 268/07

pris en application de la

LOI DE 1997 SUR LE PROGRAMME ONTARIEN DE SOUTIEN AUX PERSONNES HANDICAPÉES

pris le 13 juin 2007

déposé le 15 juin 2007

publié sur le site Lois-en-ligne le 18 juin 2007

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. de l'Ont. 224/98

(Aide à l'égard d'enfants qui ont un handicap grave)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 224/98 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans le Sommaire de l'historique législatif des règlements qui se trouve sur le site www.lois-en-ligne.gouv.on.ca.

1. (1) Le paragraphe 2 (1) du Règlement de l'Ontario 224/98 est modifié par substitution de «d'au plus 420 \$» à «d'au plus 410 \$» dans le passage qui précède l'alinéa a).

(2) Le paragraphe 2 (2) du Règlement est modifié par substitution de «d'au plus 420 \$» à «d'au plus 410 \$» dans le passage qui précède l'alinéa a).

2. Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} novembre 2007.

26/07

ONTARIO REGULATION 269/07

made under the

ONTARIO WORKS ACT, 1997

Made: June 13, 2007

Filed: June 15, 2007

Published on e-Laws: June 18, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 135/98

(Administration and Cost Sharing)

Note: Ontario Regulation 135/98 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. Subsection 7 (1) of Ontario Regulation 135/98 is amended by striking out “subsections (2), (2.1) and (3), 7.1 (1), 8.1 (1) and 8.2 (1) and (2)” in the portion before clause (a) and substituting “subsections (2), (2.1) and (3), 7.1 (1) and 8.1 (1) and sections 8.2, 8.3, 8.4 and 8.5”.

2. Section 8.3 of the Regulation is revoked and the following substituted:

8.3 With respect to the month of December 2006 and solely in respect of that month, Ontario shall pay 100 per cent of the increase in assistance costs that results from an increase, commencing in December 2006, to the budgetary requirements for an applicant or a recipient of emergency hostel services approved by the Director under subsection 43 (2) of Ontario Regulation 134/98 (General) made under the Act.

3. The Regulation is amended by adding the following sections:

8.4 (1) With respect to 2007, Ontario shall pay 100 per cent of the increase in the assistance costs that results from increases in the budgetary requirements set out in the following provisions of Ontario Regulation 134/98 (General) made under the Act, if the increases in the budgetary requirements are a result of amendments made to that regulation by Ontario Regulation 266/07:

1. Paragraphs 1, 2 and 5 of subsection 41 (1).
2. Paragraph 2 of subsection 42 (2).
3. Subsection 43 (1).
4. Paragraphs 1, 2, 4 and 5 of subsection 44 (1).
5. Paragraphs 1, 2, 3 and 4 of subsection 44 (2).
6. Paragraphs 1, 2 and 4 of subsection 44 (3).
7. Subsections 44.1 (2) and (3).
8. Clauses 57 (5) (a) and (b).

(2) With respect to 2007, Ontario shall pay 100 per cent of the increase in the assistance costs that results from increases in the benefits set out in the following provisions of Ontario Regulation 134/98 (General) made under the Act, if the increases in the benefits are a result of amendments made to that regulation by Ontario Regulation 266/07:

1. Paragraphs 2 and 5 of subsection 55 (1).
2. Clauses 55 (1.0.1) (a) and (b).

8.5 With respect to the month of December 2007 and solely in respect of that month, Ontario shall pay 100 per cent of the increase in assistance costs that results from an increase, commencing in December 2007, to the budgetary requirements for an applicant or a recipient of emergency hostel services approved by the Director under subsection 43 (2) of Ontario Regulation 134/98 (General) made under the Act.

4. (1) Subject to subsection (2), this Regulation comes into force on the day it is filed.

(2) Section 2 is deemed to have come into force on December 1, 2006.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 269/07

pris en application de la

LOI DE 1997 SUR LE PROGRAMME ONTARIO AU TRAVAIL

pris le 13 juin 2007
déposé le 15 juin 2007
publié sur le site Lois-en-ligne le 18 juin 2007
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. de l'Ont. 135/98
(Administration et partage des coûts)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 135/98 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans le Sommaire de l'historique législatif des règlements qui se trouve sur le site www.lois-en-ligne.gouv.on.ca.

1. Le paragraphe 7 (1) du Règlement de l'Ontario 135/98 est modifié par substitution de «des paragraphes (2), (2.1) et (3), 7.1 (1) et 8.1 (1) et des articles 8.2, 8.3, 8.4 et 8.5» à «des paragraphes (2), (2.1) et (3), 7.1 (1), 8.1 (1), 8.2 (1) et 8.2 (2)» dans le passage qui précède l'alinéa a).

2. L'article 8.3 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

8.3 Pour le mois de décembre 2006 et uniquement pour ce mois, l'Ontario paye 100 pour cent de l'augmentation des coûts de l'aide découlant d'une augmentation, prenant effet en décembre 2006, des besoins matériels de l'auteur d'une demande ou du bénéficiaire de services d'hébergement d'urgence qu'approuve le directeur en application du paragraphe 43 (2) du Règlement de l'Ontario 134/98 (Dispositions générales) pris en application de la Loi.

3. Le Règlement est modifié par adjonction des articles suivants :

8.4 (1) Pour 2007, l'Ontario paye 100 pour cent de l'augmentation des coûts de l'aide découlant des augmentations des besoins matériels énoncés aux dispositions suivantes du Règlement de l'Ontario 134/98 (Dispositions générales) pris en application de la Loi, si les augmentations des besoins matériels découlent de modifications apportées à ce règlement par le Règlement de l'Ontario 266/07 :

1. Les dispositions 1, 2 et 5 du paragraphe 41 (1).
2. La disposition 2 du paragraphe 42 (2).
3. Le paragraphe 43 (1).
4. Les dispositions 1, 2, 4 et 5 du paragraphe 44 (1).
5. Les dispositions 1, 2, 3 et 4 du paragraphe 44 (2).
6. Les dispositions 1, 2 et 4 du paragraphe 44 (3).
7. Les paragraphes 44.1 (2) et (3).
8. Les alinéas 57 (5) a) et b).

(2) Pour 2007, l'Ontario paye 100 pour cent de l'augmentation des coûts de l'aide découlant des augmentations des prestations énoncées aux dispositions suivantes du Règlement de l'Ontario 134/98 (Dispositions générales) pris en application de la Loi, si les augmentations des prestations découlent de modifications apportées à ce règlement par le Règlement de l'Ontario 266/07 :

1. Les dispositions 2 et 5 du paragraphe 55 (1).
2. Les alinéas 55 (1.0.1) a) et b).

8.5 Pour le mois de décembre 2007 et uniquement pour ce mois, l'Ontario paye 100 pour cent de l'augmentation des coûts de l'aide découlant d'une augmentation, prenant effet en décembre 2007, des besoins matériels de l'auteur d'une demande ou du bénéficiaire de services d'hébergement d'urgence qu'approuve le directeur en application du paragraphe 43 (2) du Règlement de l'Ontario 134/98 (Dispositions générales) pris en application de la Loi.

4. (1) Sous réserve du paragraphe (2), le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

(2) L'article 2 est réputé être entré en vigueur le 1^{er} décembre 2006.

ONTARIO REGULATION 270/07

made under the

ONTARIO DISABILITY SUPPORT PROGRAM ACT, 1997

Made: June 13, 2007

Filed: June 15, 2007

Published on e-Laws: June 18, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 225/98

(Administration and Cost Sharing)

Note: Ontario Regulation 225/98 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. (1) Subsection 2 (1) of Ontario Regulation 225/98 is amended by striking out “section 5.0.1 and subsections 5.0.2 (1) and (2)” in the portion before clause (a) and substituting “sections 5.0.1, 5.0.2 and 5.0.3”.

(2) Subsection 2 (2) of the Regulation is amended by striking out “section 5.0.1 and subsections 5.0.2 (1) and (2)” in the portion before paragraph 1 and substituting “sections 5.0.1, 5.0.2 and 5.0.3”.

2. The Regulation is amended by adding the following section:

5.0.3 (1) With respect to 2007, no amount is payable by a delivery agent with respect to the amount of any increase in the costs of assistance that results from increases in the budgetary requirements set out in the following provisions of Ontario Regulation 222/98 (General) made under the Act, if the increases in the budgetary requirements are a result of amendments to that regulation made by Ontario Regulation 267/07:

1. Paragraphs 1 and 2 of subsection 30 (1).
2. Subsection 30 (2).
3. Paragraphs 2 and 5 of subsection 31 (2).
4. Subsection 32 (2).
5. Paragraphs 1, 2, 3 and 5 of subsection 33 (1).
6. Subsections 33.1 (2) and (3).

(2) With respect to 2007, no amount is payable by a delivery agent with respect to the amount of any increase in the costs of assistance that results from increases in the benefits set out in the following provisions of Ontario Regulation 222/98 (General) made under the Act, if the increases in the benefits are a result of amendments to that regulation made by Ontario Regulation 267/07:

1. Paragraphs 2 and 5 of subsection 44 (1).
2. Clauses 44 (1.0.1) (a) and (b).

3. This Regulation comes into force on the day it is filed.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 270/07

pris en application de la

LOI DE 1997 SUR LE PROGRAMME ONTARIEN DE SOUTIEN AUX PERSONNES HANDICAPÉES

pris le 13 juin 2007

déposé le 15 juin 2007

publié sur le site Lois-en-ligne le June 18 2007

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. de l'Ont. 225/98

(Administration et partage des coûts)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 225/98 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans le Sommaire de l'historique législatif des règlements qui se trouve sur le site www.lois-en-ligne.gouv.on.ca.

1. (1) Le paragraphe 2 (1) du Règlement de l'Ontario 225/98 est modifié par substitution de «des articles 5.0.1, 5.0.2 et 5.0.3» à «de l'article 5.0.1 et des paragraphes 5.0.2 (1) et (2)» dans le passage qui précède l'alinéa a).

(2) Le paragraphe 2 (2) du Règlement est modifié par substitution de «des articles 5.0.1, 5.0.2 et 5.0.3» à «de l'article 5.0.1 et des paragraphes 5.0.2 (1) et (2)» dans le passage qui précède la disposition 1.

2. Le Règlement est modifié par adjonction de l'article suivant :

5.0.3 (1) Pour 2007, aucun montant n'est payable par un agent de prestation des services à l'égard du montant de toute augmentation des coûts de l'aide découlant des augmentations des besoins matériels énoncés aux dispositions suivantes du Règlement de l'Ontario 222/98 (Dispositions générales) pris en application de la Loi, si les augmentations des besoins matériels découlent de modifications apportées à ce règlement par le Règlement de l'Ontario 267/07 :

1. Les dispositions 1 et 2 du paragraphe 30 (1).
2. Le paragraphe 30 (2).
3. Les dispositions 2 et 5 du paragraphe 31 (2).
4. Le paragraphe 32 (2).
5. Les dispositions 1, 2, 3 et 5 du paragraphe 33 (1).
6. Les paragraphes 33.1 (2) et (3).

(2) Pour 2007, aucun montant n'est payable par un agent de prestation des services à l'égard du montant de toute augmentation des coûts de l'aide découlant des augmentations des prestations énoncées aux dispositions suivantes du Règlement de l'Ontario 222/98 (Dispositions générales) pris en application de la Loi, si les augmentations des prestations découlent de modifications apportées à ce règlement par le Règlement de l'Ontario 267/07 :

1. Les dispositions 2 et 5 du paragraphe 44 (1).
2. Les alinéas 44 (1.0.1) a) et b).

3. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

26/07

ONTARIO REGULATION 271/07

made under the

ONTARIO WORKS ACT, 1997

Made: June 13, 2007

Filed: June 15, 2007

Published on e-Laws: June 18, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 134/98
(General)

Note: Ontario Regulation 134/98 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. Subsection 52 (1) of Ontario Regulation 134/98 is amended by adding the following paragraph:

10. An Ontario child benefit payment received under section 8.6.2 of the *Income Tax Act*.

2. This Regulation comes into force on July 1, 2007.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 271/07

pris en application de la

LOI DE 1997 SUR LE PROGRAMME ONTARIO AU TRAVAIL

pris le 13 juin 2007
déposé le 15 juin 2007
publié sur le site Lois-en-ligne le 18 juin 2007
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. de l'Ont. 134/98
(Dispositions générales)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 134/98 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans le Sommaire de l'historique législatif des règlements qui se trouve sur le site www.lois-en-ligne.gouv.on.ca.

1. Le paragraphe 52 (1) du Règlement de l'Ontario 134/98 est modifié par adjonction de la disposition suivante :

10. Un paiement reçu au titre d'une prestation ontarienne pour enfants prévue à l'article 8.6.2 de la *Loi de l'impôt sur le revenu*.

2. Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} juillet 2007.

26/07

ONTARIO REGULATION 272/07

made under the

ONTARIO DISABILITY SUPPORT PROGRAM ACT, 1997

Made: June 13, 2007
Filed: June 15, 2007
Published on e-Laws: June 18, 2007
Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 222/98
(General)

Note: Ontario Regulation 222/98 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. Subsection 41 (1) of Ontario Regulation 222/98 is amended by adding the following paragraph:

14. An Ontario child benefit payment received under section 8.6.2 of the *Income Tax Act*.

2. This Regulation comes into force on July 1, 2007.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 272/07

pris en application de la

**LOI DE 1997 SUR LE PROGRAMME ONTARIEN DE SOUTIEN AUX PERSONNES
HANDICAPÉES**

pris le 13 juin 2007
 déposé le 15 juin 2007
 publié sur le site Lois-en-ligne le 18 juin 2007
 imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. de l'Ont. 222/98
 (Dispositions générales)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 222/98 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans le Sommaire de l'historique législatif des règlements qui se trouve sur le site www.lois-en-ligne.gouv.on.ca.

1. Le paragraphe 41 (1) du Règlement de l'Ontario 222/98 est modifié par adjonction de la disposition suivante :

14. Un paiement reçu au titre d'une prestation ontarienne pour enfants prévue à l'article 8.6.2 de la *Loi de l'impôt sur le revenu*.

2. Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} juillet 2007.

26/07

ONTARIO REGULATION 273/07

made under the

HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: June 13, 2007
 Filed: June 15, 2007
 Published on e-Laws: June 18, 2007
 Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

ADMINISTRATIVE MONETARY PENALTIES**Administrative monetary penalty**

1. A person whose driver's licence is suspended under section 48.3 of the Act shall pay to the Ministry an administrative monetary penalty of \$150.

Licence not reinstated until penalty is paid

2. (1) The driver's licence of a person who owes a penalty under section 1 shall not be reinstated until the penalty is paid.

(2) If a person's driver's licence is suspended under section 48.3 of the Act again after a penalty is imposed under section 1 of this Regulation but before his or her driver's licence is reinstated after the first such suspension, only one penalty under section 1 is payable by that person prior to his or her licence being reinstated.

(3) A person who pays the penalty imposed under section 1 of this Regulation before his or her licence is reinstated is not required to pay a reinstatement fee, in respect of the same reinstatement, under subsection 26 (1.1) of Ontario Regulation 340/94 (Drivers' Licences) made under the Act.

(4) A person who pays the reinstatement fee under subsection 26 (1.1) of Ontario Regulation 340/94 (Drivers' Licences) made under the Act before his or her licence is reinstated is not required to pay the penalty, in respect of the same reinstatement, imposed under section 1 of this Regulation.

Licence cancelled for failure to pay penalty

3. If a person does not pay the penalty imposed under section 1 of this Regulation before the end of the suspension period under section 48.3 of the Act, his or her driver's licence shall be cancelled at the end of the suspension period.

Additional penalty

4. Where payment for the penalty imposed under section 1 is dishonoured, a further penalty of \$15 is imposed, and is added to the penalty that is payable under section 1.

Other suspensions unaffected

5. Nothing in this Regulation affects the operation of another suspension of the person's driver's licence under the Act or any other Act or a regulation made under the Act or under any other Act.

Commencement

6. **This Regulation comes into force on the later of June 15, 2007 and the day it is filed.**

26/07

ONTARIO REGULATION 274/07
made under the
HEALTH PROTECTION AND PROMOTION ACT

Made: June 13, 2007
Filed: June 15, 2007
Published on e-Laws: June 18, 2007
Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending Reg. 569 of R.R.O. 1990
(Reports)

Note: Regulation 569 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. Schedule 1 to Regulation 569 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

SCHEDULE 1

1. Algoma Health Unit, 99 Foster Drive, Sault Ste. Marie.
2. Anishnawbe Health Toronto, 225 Queen Street East, Toronto.
3. Bay Centre for Birth Control, Women's College Hospital, 790 Bay Street, Toronto.
4. Birth Control & Venereal Disease Information Centre, 2828 Bathurst Street, Toronto.
5. Carlington Community and Health Services, 900 Merivale Road, Ottawa.
6. Central Toronto Community Health Centres — Queen West Site, 168 Bathurst Street, Toronto.
7. Centre francophone de Toronto, 22 College Street, Toronto.
8. Centretown Community Health Centre, 420 Cooper Street, Ottawa.
9. City of Hamilton Public Health and Community Services Department, 71 Main Street West, Hamilton.
10. Durham Region Health Department, 605 Rossland Road East, Whitby.
11. Elgin-St. Thomas Health Unit, 99 Edward Street, St. Thomas.
12. Équipe de santé familiale communautaire de l'est d'Ottawa, 225 rue Donald, Ottawa.
13. Halton Region Health Department, 5353 Lakeshore Road, Burlington.
14. Hassle Free Clinic, 66 Gerrard Street East, Toronto.
15. Kensington Midwives, 340 College Street, Toronto.
16. Kingston, Frontenac and Lennox and Addington Health Unit, 221 Portsmouth Avenue, Kingston.

17. Lawrence Heights Community Health Centre, 12 Flemington Road, Toronto.
18. London InterCommunity Health Centre, 659 Dundas Street East, London.
19. Midwifery Collective of Essex County, 33 Princess Street, Leamington.
20. Municipality of Chatham-Kent Health and Family Services Public Health Unit, 435 Grand Avenue West, Chatham.
21. North Bay Parry Sound District Health Unit, 681 Commercial Street, North Bay.
22. Northwestern Health Unit, 21 Wolsley Street, Kenora.
23. Ottawa Inner City Health, 500 Old St. Patrick Street, Ottawa.
24. Ottawa Public Health Department, 179 Clarence Street, Ottawa.
25. Ottawa Valley Midwives, 130 Lansdowne Avenue, Carleton Place.
26. Parkdale Community Health Centre, 1229 Queen Street West, Toronto.
27. Peel Health Department, 44 Peel Centre Drive, 2nd floor, Brampton.
28. Pinecrest-Queensway Health and Community Services, 1365 Richmond Road, Ottawa.
29. Planned Parenthood of Toronto, 36B Prince Arthur Avenue, Toronto.
30. Porcupine Health Unit, 169 Pine Street South, Timmins.
31. Region of Waterloo Public Health, 99 Regina Street South, Waterloo.
32. Regional Municipality of York, Public Health Branch, 17250 Yonge Street, Newmarket.
33. Regional Niagara Public Health Department, 573 Glenridge Avenue, Niagara Falls.
34. Rexdale Community Health Centre, 8 Taber Road, Toronto.
35. Sages Femmes Rouge Valley Midwives, 6758 Kingston Road, Toronto.
36. Sandy Hill Community Health Centre, 221 Nelson Street, Ottawa.
37. Simcoe Muskoka District Health Unit, 15 Sperling Drive, Barrie.
38. Somerset West Community Health Centre, 55 Eccles Street, Ottawa.
39. South-East Ottawa Community Health Centre, 1355 Bank Street, Ottawa.
40. Sudbury and District Health Unit, 1300 Paris Street, Sudbury.
41. Thunder Bay District Health Unit, 999 Balmoral Street, Thunder Bay.
42. Timiskaming Health Unit, 421 Shepherdson Road, New Liskeard.
43. Toronto Public Health, 277 Victoria Street, Toronto.
44. Transitions for Youth, 3365 Harvester Road, Burlington.
45. Wabano Centre for Aboriginal Health, 299 Montreal Road, Vanier.
46. Wassay Gezhig Na Nahn Dah We Igamig, 4th Avenue South, Kenora.
47. Wellington-Dufferin-Guelph Health Unit, 8460 Wellington Road #19, Belwood.
48. Windsor Regional Hospital, Metropolitan Campus, 1995 Lens Avenue, Windsor.
49. Windsor-Essex County Health Unit, 1005 Ouellette Avenue, Windsor.
50. Women's Health in Women's Hands, 2 Carlton Street, Toronto.

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 274/07

pris en application de la

LOI SUR LA PROTECTION ET LA PROMOTION DE LA SANTÉ

pris le 13 juin 2007

déposé le 15 juin 2007

publié sur le site Lois-en-ligne le 18 juin 2007

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 30 juin 2007

modifiant le Règl. 569 des R.R.O. de 1990

(Rapports)

Remarque : Le Règlement 569 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans le Sommaire de l'historique législatif des règlements qui se trouve sur le site www.lois-en-ligne.gouv.on.ca.

1. L'annexe 1 du Règlement 569 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est abrogée et remplacée par ce qui suit :

ANNEXE 1

1. Algoma Health Unit, 99 Foster Drive, Sault Ste. Marie.
2. Anishnawbe Health Toronto, 225, rue Queen Est, Toronto.
3. Bay Centre for Birth Control, Women's College Hospital, 790, rue Bay, Toronto.
4. Birth Control & Venereal Disease Information Centre, 2828, rue Bathurst, Toronto.
5. Centre de santé et services communautaires Carlington, 900, chemin Merivale, Ottawa.
6. Central Toronto Community Health Centres, Queen West Site, 168, rue Bathurst, Toronto.
7. Centre francophone de Toronto, 22, rue College, Toronto.
8. Centre de santé communautaire du Centre-ville, 420, rue Cooper, Ottawa.
9. City of Hamilton Public Health and Community Services Department, 71, rue Main Ouest, Hamilton.
10. Durham Region Health Department, 605, chemin Rossland Est, Whitby.
11. Elgin-St. Thomas Health Unit, 99, rue Edward, St. Thomas.
12. Équipe de santé familiale communautaire de l'Est d'Ottawa, 225, rue Donald, Ottawa.
13. Halton Region Health Department, 5353, chemin Lakeshore, Burlington.
14. Hassle Free Clinic, 66, rue Gerrard Est, Toronto.
15. Kensington Midwives, 340, rue College, Toronto.
16. Kingston, Frontenac and Lennox and Addington Health Unit, 221, avenue Portsmouth, Kingston.
17. Lawrence Heights Community Health Centre, 12, chemin Flemington, Toronto.
18. London InterCommunity Health Centre, 659, rue Dundas Est, London.
19. Midwifery Collective of Essex County, 33, rue Princess, Leamington.
20. Municipality of Chatham-Kent Health and Family Services Public Health Unit, 435, avenue Grand Ouest, Chatham.
21. Bureau de santé du district de North Bay-Parry Sound, 681, rue Commercial, North Bay.
22. Northwestern Health Unit, 21, rue Wolsley, Kenora.
23. Ottawa Inner City Health, 500, rue Old St. Patrick, Ottawa.
24. Santé Publique Ottawa, 179, rue Clarence, Ottawa.
25. Ottawa Valley Midwives, 130, avenue Lansdowne, Carleton Place.
26. Parkdale Community Health Centre, 1229, rue Queen Ouest, Toronto.
27. Peel Health Department, 44 Peel Centre Drive, 2^e étage, Brampton.
28. Services de santé et services communautaires Pinecrest-Queensway, 1365, chemin Richmond, Ottawa.

29. Planned Parenthood of Toronto, 36B, avenue Prince Arthur, Toronto.
30. Bureau de santé de Porcupine, 169, rue Pine Sud, Timmins.
31. Region of Waterloo Public Health, 99, rue Regina Sud, Waterloo.
32. Regional Municipality of York, Public Health Branch, 17250, rue Yonge, Newmarket.
33. Regional Niagara Public Health Department, 573, avenue Glenridge, Niagara Falls.
34. Rexdale Community Health Centre, 8, chemin Taber, Toronto.
35. Sages Femmes Rouge Valley Midwives, 6758, chemin Kingston, Toronto.
36. Centre de santé communautaire Côte de sable, 221, rue Nelson, Ottawa.
37. Simcoe Muskoka District Health Unit, 15 Sperling Drive, Barrie.
38. Centre de santé communautaire Somerset Ouest, 55, rue Eccles, Ottawa.
39. Centre du sud-est d'Ottawa pour une communauté en santé, 1355, rue Bank, Ottawa.
40. Service de santé publique de Sudbury et du district, 1300, rue Paris, Sudbury.
41. Thunder Bay District Health Unit, 999, rue Balmoral, Thunder Bay.
42. Services de santé du Timiskaming, 421, chemin Shepherdson, New Liskeard.
43. Toronto Public Health, 277, rue Victoria, Toronto.
44. Transitions for Youth, 3365, chemin Harvester, Burlington.
45. Wabano Centre for Aboriginal Health, 299, chemin Montréal, Vanier.
46. Wassay Gezhig Na Nahn Dah We Igamig, 212, 4^e Avenue Sud, Kenora.
47. Wellington-Dufferin-Guelph Health Unit, 8460, chemin Wellington, n^o 19, Belwood.
48. Windsor Regional Hospital, Metropolitan Campus, 1995, avenue Lens, Windsor.
49. Windsor-Essex County Health Unit, 1005, avenue Ouellette, Windsor.
50. Women's Health in Women's Hands, 2, rue Carlton, Toronto.

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

26/07

ONTARIO REGULATION 275/07

made under the

EDUCATION ACT

Made: June 15, 2007

Filed: June 15, 2007

Published on e-Laws: June 18, 2007

Printed in *The Ontario Gazette*: June 30, 2007

Amending O. Reg. 400/98

(Tax Matters — Tax Rates for School Purposes)

Note: Ontario Regulation 400/98 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations – Legislative History Overview which can be found at www.e-Laws.gov.on.ca.

1. Subsection 2 (8) of Ontario Regulation 400/98 is amended by striking out “For 2006 and 2007” at the beginning and substituting “For 2007”.

2. Paragraph 8 of subsection 3 (2) of the Regulation is amended by striking out “For 2006 and 2007” at the beginning and substituting “For 2007”.

3. Subsection 9 (8.1) of the Regulation 400/98 is amended by striking out “For 2006 and 2007” at the beginning and substituting “For 2007”.

4. Subsections 9.1 (2), (3) and (4) of the Regulation are revoked and the following substituted:

(2) Subsection 9 (10) does not apply, and subsection (12) applies with necessary modifications, for the purposes of determining the annual tax rates for school purposes for the Region of Durham for 2007.

5. Section 12.1 of the Regulation is revoked.

6. Section 14 of the Regulation is revoked.

7. (1) The title of Table 17 of the Regulation is amended by striking out “2006 and”.

(2) Table 17 of Ontario Regulation 400/98 is amended by striking out,

Blind River, Town of	0.02607343	0.02237517	0.02226462
----------------------	------------	------------	------------

and substituting,

Blind River, Town of	0.02048311	0.01685386	0.02226462
----------------------	------------	------------	------------

(3) Table 17 of the Regulation is amended by adding the following row:

Durham, Region of	0.01487553	0.01968878	0.01586577
-------------------	------------	------------	------------

(4) Table 17 of the Regulation is amended by striking out,

Lambton, County of	0.01908922	0.02900024	0.01470690
--------------------	------------	------------	------------

and substituting,

Lambton, County of	0.01898380	0.02900024	0.01470690
--------------------	------------	------------	------------

(5) Table 17 of the Regulation is amended by striking out,

Niagara, Region of	0.01592891	0.02634429	0.01532030
--------------------	------------	------------	------------

and substituting,

Niagara, Region of	0.01592891	0.02586498	0.01532030
--------------------	------------	------------	------------

(6) Table 17 of the Regulation is amended by striking out,

North Bay, City of	0.02275064	0.01864415	0.01289792
--------------------	------------	------------	------------

and substituting,

North Bay, City of	0.02250241	0.01864415	0.01289792
--------------------	------------	------------	------------

8. The title of Table 18 of the Regulation is amended by striking out “2006 and”.

9. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:

GREGORY SORBARA
Minister of Finance

Date made: June 15, 2007.

26/07

NOTE: The Table of Regulations – Legislative History Overview and other tables related to regulations can be found at the e-Laws website (www.e-Laws.gov.on.ca) under Tables. Consolidated regulations may also be found at that site by clicking on Statutes and associated Regulations under Consolidated Law.

REMARQUE : On trouve le Sommaire de l'historique législatif des règlements et d'autres tables liées aux règlements sur le site Web Lois-en-ligne (www.lois-en-ligne.gouv.on.ca) en cliquant sur «Tables». On y trouve également les règlements codifiés en cliquant sur le lien Lois et règlements d'application sous la rubrique «Textes législatifs codifiés».

INDEX 26

Criminal Code/Code Criminel	2181
Ontario Highway Transport Board.....	2182
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act/Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés	2182
Cancellation of Certificate of Incorporation (Corporations Tax Act Defaulters)/Annulation de certificat de constitution (Non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés)	2184
Certificate of Dissolution/Certificat de dissolution	2185
Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act/Avis de non-observation de la Loi sur les renseignements exigés des personnes morales.....	2190
Cancellation of Certificate of Incorporation (Business Corporations Act)/Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)	2190
Cancellation of Extra-Provincial Licence (Extra-Provincial Corporations Act)/Annulation de permis extraprovincial (Loi sur les personnes morales extraprovinciales)	2190
Cancellation of Extra-Provincial Licence (Extra-Provincial Corporations Act)/Annulation de permis extraprovincial (Loi sur les personnes morales extraprovinciales)	2191
ERRATUM NOTICE/Avis d'erreur	2191
Co-operative Corporations Act Certificate of Incorporation Issued/Loi sur les sociétés coopératives Certificat de Constitution Délivré	2191
Co-operative Corporations Act Certificate of Amendment Issued/Loi sur les sociétés coopératives Certificat de Modification Délivré	2191
Co-operative Corporations Act Certificate of continuance Issued/Loi sur les sociétés coopératives Certificat de maintien Délivré	2192
Co-operative Corporations Act Certificate of Dissolution Issued/Loi sur les sociétés coopératives Certificat de Constitution Délivré	2192
Credit Unions, Caisses Populaires Act Certificate of Amalgamation Issued/Loi sur les credit unions et caisses populaires Certificat de Fusion Délivré	2192
Order in Council/Décret	2192
Marriage Act/Loi sur le mariage	2196
Ministry of the Attorney General/Ministère du Procureur général	2197
Ontario Securities Commission.....	2200
Financial Services Commission of Ontario/Commission des services financiers de l'Ontario	2200
Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	2210
Application to Provincial Parliament	2210
CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	2210
SALE OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÉRÉ D'IMPÔT	
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF THE NORTH SHORE.....	2210
THE CORPORATION OF THE TOWN OF SPANISH.....	2211
THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF SIOUX LOOKOUT.....	2211
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF DAWSON	2212
THE CORPORATION OF THE TOWN OF NORTHEASTERN MANTOULIN AND THE ISLANDS	2212
PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/ PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS	
Agricultural and Horticultural Organizations Act O. Reg. 262/07.....	2220
Ambulance Act O. Reg. 255/07.....	2213
City of Toronto Act, 2006 O. Reg. 265/07.....	2226
Education Act O. Reg. 258/07.....	2216
Education Act O. Reg. 275/07.....	2248
Environmental Assessment Act O. Reg. 263/07.....	2221
Health Insurance Act O. Reg. 254/07.....	2213
Health Protection and Promotion Act O. Reg. 274/07.....	2245
Highway Traffic Act O. Reg. 273/07.....	2244
Hospital Labour Disputes Arbitration Act O. Reg. 260/07.....	2218
Labour Relations Act, 1995 O. Reg. 259/07.....	2217
Local Health System Integration Act, 2006 O. Reg. 264/07.....	2223
Ministry of Government Services Act O. Reg. 261/07.....	2219
Ontario Disability Support Program Act, 1997 O. Reg. 267/07.....	2232
Ontario Disability Support Program Act, 1997 O. Reg. 268/07.....	2238
Ontario Disability Support Program Act, 1997 O. Reg. 270/07.....	2241
Ontario Disability Support Program Act, 1997 O. Reg. 272/07.....	2243
Ontario Works Act, 1997 O. Reg. 266/07.....	2226
Ontario Works Act, 1997 O. Reg. 269/07.....	2239
Ontario Works Act, 1997 O. Reg. 271/07.....	2242
Technical Standards and Safety Act, 2000 O. Reg. 256/07.....	2214
Technical Standards and Safety Act, 2000 O. Reg. 257/07.....	2215

Complete your law library with

The Annual Statutes of Ontario 2006
(3 Volume Set - #108531)

Price: \$375.00

Toronto

In person: (*)

Publications Ontario
 880 Bay St., 1st Floor
 Toronto, ON M7A 1N8
 8:30 am to 5:00 pm
 Monday to Friday
 (*) As of July 30, 2007: ServiceOntario
 College Park Building,
 777 Bay St., Market Level
 Toronto, ON M5G 2C8

Ottawa

In person:

ServiceOntario Ottawa
 110 Laurier Ave. W.
 Ottawa, ON K1P 1J1
 8:30 am to 5:00 pm
 Monday to Friday

Call Centre

Phone: 416-326-5300
 Toll free: 1-800-668-9938
 Fax: 613-566-2234

On-line: www.publications.serviceontario.ca

Completez votre bibliothèque de droit avec

Les Lois annuelles de l'Ontario, 2006
(3 volumes - #108531)

Prix: 375.00\$

Toronto

Achats en personne: (*)

Publications Ontario
 880 rue Bay, 1er étage
 Toronto, ON, M7A 1N8
 du lundi au vendredi
 8h30 a 17h00
 (*) À compter du 30 juillet 2007:
 ServiceOntario
 Édifice College Park
 777 rue Bay, Niveau du marché
 Toronto ON M5G 2C8

Ottawa

Achats en personne:

ServiceOntario Ottawa
 110, avenue Laurier ouest
 Ottawa, ON, K2P 2K1
 du lundi au vendredi
 8h30 a 17h00

Par téléphone: 416-326-5300
 N° sans frais: 1 (800) 668-9938
 Télécopieur: (613) 566-2234

En direct: www.publications.serviceontario.ca



TEXTE D'INFORMATION POUR LA GAZETTE DE L'ONTARIO

Information

La Gazette de l'Ontario paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 15h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront. Pour les semaines incluant le lundi de Pâques, le 11 novembre et les congés statutaires, accordez une journée de surplus. Pour connaître l'horaire entre Noël et le Jour de l'An s'il vous plaît communiquez avec le bureau de La Gazette de l'Ontario au (416) 326-5310 ou par courriel à mbs.GazettePubsOnt@ontario.ca

Tarifs publicitaires et soumission de format:

- 1) Le tarif publicitaire pour la première insertion envoyée électroniquement est de 75,00\$ par espace-colonne jusqu'à un ¼ de page.
- 2) Pour chaque insertion supplémentaire commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif est 40,00\$
- 3) Les clients peuvent confirmer la publication d'une annonce en visitant le site web de La Gazette de l'Ontario www.ontariogazette.gov.on.ca ou en visionnant une copie imprimée à une bibliothèque locale.

Abonnement:

Le tarif d'abonnement annuel est de 126,50\$ + T.P.S. pour 52 ou 53 numéros hebdomadaires débutant le premier samedi du mois de janvier (payable à l'avance) L'inscription d'un nouvel abonnement au courant de l'année sera calculée de façon proportionnelle pour la première année. Un nouvel abonné peut commander des copies d'éditions précédentes de la Gazette au coût d'une copie individuelle si l'inventaire le permet.

Le remboursement pour l'annulation d'abonnement sera calculé de façon proportionnelle à partir de 50% ou moins selon la date. Pour obtenir de l'information sur l'abonnement ou les commandes s.v.p. téléphonez le (416) 326-5306 durant les heures de bureau.

Copies individuelles:

Des copies individuelles de la Gazette peuvent être commandées en direct en ligne au site www.publications.serviceontario.ca ou en téléphonant 1-800-668-9938.

Options de paiement:

Les paiements peuvent être effectués au moyen de la carte Visa, MasterCard ou Amex, ou chèques ou mandats fait à l'ordre du MINISTRE DES FINANCES. Toute correspondance, notamment les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO

50 rue Grosvenor, Toronto (Ontario) M7A 1N8

Téléphone (416) 326-5306

Paiement-Annonces:

Pour le traitement rapide les clients peuvent faire leur paiement au moyen de la carte Visa, MasterCard ou Amex lorsqu'ils soumettent leurs annonces. Les frais peuvent également être facturés.

MINISTÈRES DU GOUVERNEMENT DE L'ONTARIO S.V.P. NOTEZ

IFIS a introduit des exigences de procédures de facturation plus rigoureuses et compliquées qui affectent la Gazette et ses clients. S'il vous plaît considérez utiliser une carte d'achat du ministère lorsque vous placez une annonce. Les commandes faites par carte d'achat ne sont pas sujettes aux exigences de facturation d'IFIS et permettront la Gazette d'éviter le retard futur de traitement.

Pour obtenir de l'information sur le paiement par carte d'achat, les types et le placement d'annonces communiquez avec le bureau de la Gazette au (416) 326-5310 ou à mbs.GazettePubsOnt@ontario.ca



INFORMATION TEXT FOR ONTARIO GAZETTE

Information

The Ontario Gazette is published every Saturday. Advertisements/notices must be received no later than 3 pm on Thursday, 9 days before publication of the issue in which they should appear. For weeks including Easter Monday, November 11th or a statutory holiday allow an extra day. For the Christmas/New Year holiday schedule please contact the Gazette at (416) 326-5310 or by email at mbs.GazettePubsOnt@ontario.ca

Advertising rates and submission formats:

- 1) For a first insertion electronically submitted the basic rate is \$75 up to ¼ page.
- 2) For subsequent insertions of the same notice ordered at the same time the rate is \$40 each.
- 3) Clients may confirm publication of a notice by visiting The Ontario Gazette web site at: www.ontariogazette.gov.on.ca or by viewing a printed copy at a local library.

Subscriptions:

The annual subscription rate is \$126.50 + G.S.T. for 52 or 53 weekly issues beginning the first Saturday in January, payable in advance. In-year new subscriptions will be pro-rated for the first year. A new subscriber may order back issues of the Gazette at the single-copy rate as inventory permits.

Refunds for cancelled subscriptions will be pro-rated from 50% or less depending upon date. For subscription information/orders please call (416) 326-5306 during normal business hours.

Single Copies:

Individual Gazette copies may be ordered on-line through the website at www.publications.serviceontario.ca or by phone at 1-800-668-9938.

Payment Options:

Subscriptions may be paid by VISA, AMEX or MasterCard or by Cheque or Money order payable to THE MINISTER OF FINANCE. All subscription enquiries and correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE

50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8

Telephone: (416) 326-5306

Payment – Notices:

For fastest processing clients may pay by VISA, AMEX or MasterCard when submitting notices. Charges may also be invoiced.

ONTARIO GOVERNMENT MINISTRIES PLEASE NOTE:

IFIS requirements have introduced more stringent and complicated billing procedures that affect both the Gazette and its clients. Please consider using a ministry Purchase Card when placing notices – charge card orders are not subject to IFIS requirements, and will allow the Gazette to avoid future processing delays.

For information about P-card payments, valid types of notice and placement contact the Gazette office at (416) 326-5310 or at mbs.GazettePubsOnt@ontario.ca